

## II.

(Nezakonodavni akti)

## UREDBE

UREDBA VIJEĆA (EU) 2017/127

od 20. siječnja 2017.

**o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2017. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te za ribarska plovila Unije u određenim vodama izvan Unije**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43. stavak 3.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Člankom 43. stavkom 3. Ugovora predviđeno je da Vijeće na prijedlog Komisije usvaja mjere o utvrđivanju i raspodjeli ribolovnih mogućnosti.
- (2) Uredbom (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(1)</sup> zahtijeva se da se mjere očuvanja donose uzimajući u obzir raspoložive znanstvene, tehničke i gospodarske savjete, uključujući, gdje je to relevantno, izvješća koja su sastavili Znanstveni, tehnički i gospodarski odbor za ribarstvo (STECF) i druga savjetodavna tijela, kao i u svjetlu eventualnih savjeta primljenih od savjetodavnih vijeća.
- (3) Zadatak je Vijeća donijeti mjere o utvrđivanju i raspodjeli ribolovnih mogućnosti, prema potrebi uključujući određene uvjete koji su s tim funkcionalno povezani. U skladu s člankom 16. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1380/2013 ribolovne mogućnosti trebalo bi utvrditi u skladu s ciljevima zajedničke ribarstvene politike utvrđenima u članku 2. stavku 2. te uredbe. U skladu s člankom 16. stavkom 1. te uredbe ribolovne mogućnosti trebalo bi raspodijeliti državama članicama tako da se osigura relativna stabilnost ribolovnih aktivnosti svake države članice za svaki riblji stok ili ribarstvo.
- (4) Ukupni dopušteni ulov (TAC) trebalo bi stoga, u skladu s Uredbom (EU) br. 1380/2013, utvrditi na temelju dostupnih znanstvenih savjeta, uzimajući u obzir biološke i društveno-gospodarske aspekte, istodobno osiguravajući pravedno postupanje među različitim sektorima ribarstva, kao i u svjetlu mišljenja koja su dionici izrazili tijekom savjetovanja, osobito na sastancima savjetodavnih vijeća.
- (5) Obveza iskrcavanja iz članka 15. Uredbe (EU) br. 1380/2013 uvodi se posebno za svaki oblik ribolova. U regiji obuhvaćenoj ovom Uredbom, kada se obveza iskrcavanja primjenjuje na određeni oblik ribolova, trebalo bi iskrcati sve vrste u tom ribolovu koje su podložne ograničenjima ulova. Od 1. siječnja 2017. obveza iskrcavanja primjenjuje se na vrste koje definiraju ribarstvo. Člankom 16. stavkom 2. Uredbe (EU) br. 1380/2013 predviđeno

<sup>(1)</sup> Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

je da se, kada se uvodi obveza iskrcavanja u pogledu ribljeg stoka, ribolovne mogućnosti utvrđuju uzimajući u obzir promjenu od utvrđivanja ribolovnih mogućnosti koje odražavaju iskrcavanje na utvrđivanje ribolovnih mogućnosti koje odražavaju ulove. Na temelju zajedničkih preporuka koje su dostavile države članice te u skladu s člankom 15. Uredbe (EU) br. 1380/2013 Komisija je donijela više delegiranih uredbi kojima se na privremenoj osnovi i za razdoblje od najviše tri godine utvrđuju posebni planovi za odbačeni ulov, kao priprema za potpunu provedbu obveze iskrcavanja.

- (6) Ribolovnim mogućnostima za stokove vrsta koje su obuhvaćene obvezom iskrcavanja od 1. siječnja 2017. trebalo bi nadoknaditi prijašnji odbačeni ulov te bi se one trebale temeljiti na znanstvenim informacijama i savjetima. Kako bi se osigurala poštena nadoknada za ribu koja se prethodno odbacivala, a koja će se od 1. siječnja 2017. morati iskrcavati, dodatak bi trebalo izračunati u skladu sa sljedećom metodologijom: novu brojku za iskrcavanje trebalo bi izračunati oduzimanjem količina koje će se nastaviti odbacivati za vrijeme primjene obveze iskrcavanja od brojke o ukupnom ulovu Međunarodnog vijeća za istraživanje mora (ICES); dodatak koji će slijedom toga biti primijenjen na brojku TAC-a trebao bi biti proporcionalan promjeni između novoizračunane brojke o iskrcavanju i prijašnje brojke o iskrcavanju ICES-a.
- (7) Uredba Vijeća (EZ) br. 1342/2008 <sup>(1)</sup> izmijenjena je Uredbom (EU) 2016/2094 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(2)</sup>, pri čemu je izbrisano poglavlje III. Uredbe (EZ) br. 1342/2008. Zbog toga, te u skladu s Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2016/2250 <sup>(3)</sup>, od 1. siječnja 2017. obveza iskrcavanja bakalara primjenjivat će se na ulove bakalara na potpodručju ICES-a IV., zoni ICES-a III.a i vodama Unije u zoni ICES-a II.a, u skladu s člancima 1. i 3. te delegirane uredbe Komisije te Prilogom toj delegiranoj uredbi. Zbog toga bi ribolovne mogućnosti za stok bakalara trebalo utvrditi u skladu s člankom 16. stavkom 2. Uredbe (EU) br. 1380/2013, uzimajući u obzir količine ribe koje su se u prošlosti odbacivale, a sada će se morati iskrcavati.
- (8) U skladu sa znanstvenim savjetima stanje lubina (*Dicentrarchus labrax*) u Keltskome moru, kanalu La Manche, Irskome moru i južnom Sjevernome moru (zone ICES-a IV.b, IV.c i VII.a, VII.d – VII.h) još je ugroženo i pogoršava se. Stoga bi mjere očuvanja namijenjene zabrani ribolova lubina u zonama ICES-a VII.a, VII.b, VII.c, VII.g, VII.j i VII.k trebalo zadržati, uz iznimku voda unutar 12 nautičkih milja od polazne crte pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine. Agregacije lubina u mrijestu trebalo bi zaštititi dodatnim ograničenjem komercijalnih ulova u 2017. S obzirom na društvene i gospodarske učinke trebalo bi dopustiti ograničen ribolov udicama i parangalima te uvesti lovostaj radi zaštite agregacija u mrijestu. Osim toga, slučajni i neizbježni usputni ulov lubina plovilima koja se koriste pridnenim kočama i mrežama potegačama trebalo bi ograničiti na 3 % mase ukupnog ulova morskih organizama na plovilu uz najviše 400 kilograma mjesečno. Zbog istih bi se razloga usputni ulovi pričvršćenim mrežama stajaćicama trebali ograničiti na 250 kilograma mjesečno. Za ulov u rekreativnom ribolovu iz sjevernog stoka i, zbog predostrožnosti, iz Biskajskog zaljeva trebalo bi utvrditi dnevno ograničenje.
- (9) Određeni se TAC-ovi za stokove prečnoustih (voline, morski psi, raže) već više godina utvrđuju na nulu, uz povezanu odredbu kojom se predviđa obveza bezodložna vraćanja usputnih ulova u more. Razlog za taj poseban tretman jest to što su ti stokovi u lošem stanju očuvanja i što se, zbog njihovih visokih stopa preživljavanja, odbacivanjem ulova za njih neće povećati stopa ribolovne smrtnosti, nego se odbacivanje ulova smatra korisnim za očuvanje tih vrsta. Međutim, od 1. siječnja 2015. ulovi tih vrsta u pelagijskom ribolovu podliježu obvezi iskrcavanja, osim ako su obuhvaćeni nekim od odstupanja od obveze iskrcavanja predviđenih u članku 15. Uredbe (EU) br. 1380/2013. Člankom 15. stavkom 4. točkom (a) te uredbe dopuštaju se takva odstupanja za vrste čiji je ribolov zabranjen i koje su identificirane kao takve pravnim aktom Unije donesenim u području zajedničke ribarstvene politike. Stoga je primjereno zabraniti ribolov tih vrsta na dotičnim područjima.
- (10) Na temelju članka 16. stavka 4. Uredbe (EU) br. 1380/2013 TAC-ove za stokove podložne posebnim višegodišnjim planovima trebalo bi utvrditi u skladu s pravilima utvrđenima u tim planovima. Stoga bi TAC-ove za stokove lista u zapadnom dijelu kanala La Manche, iverka zlatopjega i lista u Sjevernome moru te plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru trebalo utvrditi u skladu s pravilima navedenima u uredbama

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1342/2008 od 18. prosinca 2008. o donošenju dugoročnog plana za stokove bakalara i ribolov koji iskorištava te stokove i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 423/2004 (SL L 348, 24.12.2008., str. 20.).

<sup>(2)</sup> Uredba (EU) 2016/2094 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. studenoga 2016. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1342/2008 o donošenju dugoročnog plana za stokove bakalara i ribolov koji iskorištava te stokove (SL L 330, 3.12.2016., str. 1.).

<sup>(3)</sup> Delegirana uredba Komisije (EU) 2016/2250 od 4. listopada 2016. o uspostavi plana za odbačeni ulov za ribolov određenih pridnenih vrsta u Sjevernome moru i u vodama Unije u zoni ICES-a II.a (SL L 340, 15.12.2016., str. 2.).

Vijeća (EZ) br. 509/2007 <sup>(1)</sup>, (EZ) br. 676/2007 <sup>(2)</sup> i (EZ) br. 302/2009 <sup>(3)</sup>. Cilj za stok oslića južnih mora, kako je navedeno u Uredbi Vijeća (EZ) br. 2166/2005 <sup>(4)</sup>, oporavak je biomase dotičnih stokova unutar sigurnih bioloških granica, pritom ostajući u skladu sa znanstvenim podacima. U skladu sa znanstvenim savjetima, u nedostatku konačnih podataka o ciljnoj biomasi stoka u mrijestu te uzimajući u obzir promjene u sigurnim biološkim granicama, primjereno je, kako bi se doprinijelo postizanju ciljeva zajedničke ribarstvene politike definiranih u Uredbi (EU) br. 1380/2013, TAC utvrditi na temelju savjeta u pogledu najvišeg održivog prinosa koji je dostavio ICES.

- (11) U pogledu stoka kolje u potpodručjima IX. i X. te vodama Unije na području CECAF-a 34.1.1, koji je prethodno utvrđen kao pišmolj, primjereno je Portugalu dodatno dodijeliti ribolovne mogućnosti koje ne premašuju 98 tona. TAC za pišmolj na tim područjima trebalo bi obustaviti.
- (12) Nakon nedavnog preispitivanja referentnih vrijednosti ICES je u pogledu stoka haringe zapadno od Škotske dostavio savjet za kombinirane stokove haringe u zonama VI.a, VII.b i VII.c (zapadno od Škotske, zapadno od Irske). Tim su savjetom obuhvaćena dva zasebna TAC-a (za VI.a, VII.b i VII.c, s jedne strane, te za V.b, VI.b i VI.aN s druge strane). Prema mišljenju ICES-a treba razviti plan obnove za te stokove. Budući da se, prema znanstvenim savjetima, plan upravljanja za sjeverni stok <sup>(5)</sup> ne može primjenjivati na skupne stokove te nije moguće utvrditi odvojene ribolovne mogućnosti za ta dva stoka, utvrđuje se ograničeni TAC kako bi se omogućio znanstveni program uzorkovanja kojim se komercijalno upravlja.
- (13) Za stokove u odnosu na koje ne postoje dovoljni ili pouzdani podaci kako bi se osigurala procjene veličine, mjere upravljanja i razine TAC-a trebale bi slijediti predostrožni pristup upravljanju ribarstvom kako je definiran u članku 4. stavku 1. točki 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013, pritom uzimajući u obzir čimbenike specifične za stokove, posebno uključujući dostupne informacije o kretanjima stokova i razmatranja u pogledu mješovitog ribolova.
- (14) Uredbom Vijeća (EZ) br. 847/96 <sup>(6)</sup> uvedeni su dodatni uvjeti za upravljanje godišnjim TAC-ovima, uključujući odredbe o fleksibilnosti iz članaka 3. i 4. te uredbe za zaštitne i analitičke TAC-ove. U skladu s člankom 2. te uredbe pri utvrđivanju TAC-ova Vijeće odlučuje na koje se stokove ne primjenjuje članak 3. ili 4. te uredbe, posebno na temelju biološkog statusa stokova. Nedavno je člankom 15. stavkom 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013 uveden mehanizam fleksibilnosti iz godine u godinu za sve stokove obuhvaćene obvezom iskrcavanja. Stoga bi, radi izbjegavanja prekomjerne fleksibilnosti kojom bi se dovelo u pitanje načelo racionalnog i odgovornog iskorištavanja morskih bioloških resursa, omelo ostvarivanje ciljeva ZRP-a i pogoršao biološki status stokova, trebalo utvrditi da se članci 3. i 4. Uredbe (EZ) br. 847/96 primjenjuju na analitičke TAC-ove samo kada se ne primjenjuje fleksibilnost iz godine u godinu predviđena u članku 15. stavku 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013.
- (15) Ako se TAC koji se odnosi na određeni stok dodijeli samo jednoj državi članici, primjereno je tu državu članicu u skladu s člankom 2. stavkom 1. Ugovora ovlastiti za utvrđivanje razine navedenog TAC-a. Trebalo bi utvrditi odredbe kako bi se osiguralo da pri utvrđivanju te razine TAC-a dotična država članica postupa na način u potpunosti usklađen s načelima i pravilima zajedničke ribarstvene politike.
- (16) Potrebno je utvrditi gornje granice ribolovnog napora za 2017. u skladu s člankom 5. Uredbe (EZ) br. 509/2007, člankom 9. Uredbe (EZ) br. 676/2007 te člancima 5. i 9. Uredbe (EZ) br. 302/2009.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 509/2007 od 7. svibnja 2007. o utvrđivanju višegodišnjeg plana održivog iskorištavanja stoka lista u zapadnom dijelu kanala La Manche (SL L 122, 11.5.2007., str. 7.).

<sup>(2)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 676/2007 od 11. lipnja 2007. o utvrđivanju višegodišnjeg plana za ribarstvo kojim se iskorištavaju stokovi iverka i lista u Sjevernom moru (SL L 157, 19.6.2007., str. 1.).

<sup>(3)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 302/2009 od 6. travnja 2009. o višegodišnjem planu oporavka plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 43/2009 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1559/2007 (SL L 96, 15.4.2009., str. 1.).

<sup>(4)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 2166/2005 od 20. prosinca 2005. o uspostavi mjera za oporavak stokova oslića južnih mora i škampa u Kantabrijskom moru i zapadno od Iberijskog poluotoka te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 850/98 o očuvanju ribolovnih resursa putem tehničkih mjera za zaštitu nedoraslih morskih organizama (SL L 345, 28.12.2005., str. 5.).

<sup>(5)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1300/2008 od 18. prosinca 2008. o utvrđivanju višegodišnjeg plana za stok haringi koji živi zapadno od Škotske i ribarstvo koje iskorištava taj stok (SL L 344, 20.12.2008., str. 6.).

<sup>(6)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 847/96 od 6. svibnja 1996. o uvođenju dodatnih uvjeta za upravljanje godišnjim ukupnim dopuštenim ulovom (TAC) i kvotama (SL L 115, 9.5.1996., str. 3.).

- (17) Kako bi se zajamčila puna iskoristivost ribolovnih mogućnosti, primjereno je dopustiti provedbu fleksibilnog aranžmana između pojedinih područja TAC-a kada se radi o istom biološkom stoku. Stoga je primjereno osobito dopustiti ograničenu fleksibilnost među područjima za koljak iz područja V.b i VI.a u područja II.a i IV.
- (18) Za određene vrste, poput određenih vrsta morskih pasa, čak bi i ograničena ribolovna aktivnost mogla dovesti do ozbiljnog rizika za njihovo očuvanje. Stoga bi ribolovne mogućnosti za te vrste trebalo u potpunosti ograničiti općom zabranom ribolova tih vrsta.
- (19) Na 11. konferenciji stranaka Konvencije o očuvanju migratornih vrsta divljih životinja održanoj u Quitu od 3. do 9. studenoga 2014. više vrsta dodano je na popise zaštićenih vrsta iz dodataka I. i II. Konvenciji, s učinkom od 8. veljače 2015. Stoga je primjereno predvidjeti zaštitu tih vrsta u pogledu ribarskih plovila Unije koja obavljaju ribolov u svim vodama te ribarskih plovila koja nisu iz Unije, a obavljaju ribolov u vodama Unije.
- (20) Korištenje ribolovnim mogućnostima dostupnima ribarskim plovilima Unije utvrđenima u ovoj Uredbi podliježe Uredbi Vijeća (EZ) br. 1224/2009 <sup>(1)</sup>, a posebno člancima 33. i 34. te uredbe, u vezi s evidentiranjem ulova i ribolovnog napora te obavješćivanjem o podacima o iscrpljenju ribolovnih mogućnosti. Stoga je potrebno utvrditi oznake koje bi države članice trebale rabiti pri slanju podataka Komisiji koji se odnose na iskrcavanje stokova koji podliježu ovoj Uredbi.
- (21) Primjereno je, slijedom savjeta ICES-a, zadržati primjenu posebnog sustava za upravljanje hujicom i povezanim usputnim ulovom u vodama Unije u zonama ICES-a II.a i III.a te na potpodručju ICES-a IV. S obzirom na to da se očekuje da će znanstveni savjeti ICES-a biti dostupni tek u veljači 2017., primjereno je do njihova izdavanja TAC i kvote za taj stok privremeno utvrditi na nulu.
- (22) U skladu s postupkom predviđenim u sporazumima ili protokolima o ribarstvu s Norveškom <sup>(2)</sup> i Farskim otocima <sup>(3)</sup> Unija je održala savjetovanja o ribolovnim pravima s tim partnerima. U skladu s postupkom predviđenim u sporazumu i protokolu o ribarstvu s Grenlandom <sup>(4)</sup> Zajednički odbor utvrdio je razinu ribolovnih mogućnosti dostupnih Uniji u vodama Grenlanda u 2017. Stoga je potrebno te ribolovne mogućnosti uključiti u ovu Uredbu.
- (23) Na svojem godišnjem sastanku 2016. Komisija za ribarstvo sjeveroistočnog Atlantika (NEAFC) usvojila je mjere očuvanja za dva stoka škarpine u Irmingerovu moru. Te bi mjere trebalo provesti u pravu Unije.
- (24) Na svojem godišnjem sastanku 2016. Međunarodna komisija za očuvanje atlantskih tuna (ICCAT) usvojila je produljenje TAC-a i kvota za tunja dugokrilca iz sjevernog i južnog Atlantika, sjevernoatlantskog igluna i južnoatlantskog igluna te produljenje TAC-a za žutoperajnu tunu. Nadalje, utvrdila je ograničenje ulova za sjevernoatlantskog modrulja, istočnoatlantskog i zapadnoatlantskog jedrana, utvrdila je TAC za sredozemnog igluna i potvrdila prethodno utvrđene TAC-ove i kvote za 2017. za plavoperajnu tunu i velikooku tunu. U vezi s plavim i bijelim iglanom ICCAT je potvrdio za 2017. prethodno utvrđene TAC-ove i prihvatio plan otplate koji je predložio EU zbog pretjeranog ulova Španjolske tijekom 2014. i 2015. Kao što je to već slučaj sa stokom plavoperajne tune, primjereno je da ulovi u rekreacijskom ribolovu svih drugih stokova ICCAT-a podliježu ograničenjima ulova kako ih je usvojila ta organizacija. Osim toga, na ribarska plovila Unije duga najmanje 20 metara koja love velikooku tunu na području primjene Konvencije ICCAT-a trebala bi se primjenjivati ograničenja kapaciteta koja je ICCAT usvojio u svojoj preporuci 15-01. Sve te mjere trebalo bi provesti u pravu Unije.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike, o izmjeni uredbi (EZ) br. 847/96, (EZ) br. 2371/2002, (EZ) br. 811/2004, (EZ) br. 768/2005, (EZ) br. 2115/2005, (EZ) br. 2166/2005, (EZ) br. 388/2006, (EZ) br. 509/2007, (EZ) br. 676/2007, (EZ) br. 1098/2007, (EZ) br. 1300/2008, (EZ) br. 1342/2008 i o stavljanju izvan snage uredbi (EEZ) br. 2847/93, (EZ) br. 1627/94 i (EZ) br. 1966/2006 (SL L 343, 22.12.2009., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Sporazum o ribarstvu između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Norveške (SL L 226, 29.8.1980., str. 48.).

<sup>(3)</sup> Sporazum o ribarstvu između Europske ekonomske zajednice, s jedne strane, i Vlade Danske i Lokalne vlade Farskih otoka, s druge strane (SL L 226, 29.8.1980., str. 12.).

<sup>(4)</sup> Sporazum o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice s jedne strane, i Vlade Danske i Lokalne vlade Grenlanda, s druge strane (SL L 172, 30.6.2007., str. 4.) i Protokol o ribolovnim mogućnostima i financijskoj naknadi koji je predviđen tim Sporazumom (SL L 293, 23.10.2012., str. 5.).

- (25) Na svojem su 35. godišnjem sastanku 2016. stranke Komisije za očuvanje antarktičkih morskih živih resursa (CCAMRL) usvojile ograničenja ulova za ciljane vrste i vrste usputnog ulova za razdoblje 2016./2017. i 2017./2018. Pri utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2017. trebalo bi uzeti u obzir iskorištenost te kvote u 2016.
- (26) Na svojem godišnjem sastanku 2016. Komisija za tunu u Indijskom oceanu (IOTC) usvojila je ograničenja ulova za žutoperajnu tunu (*Thunnus albacares*). Usvojila je i mjeru kojom se smanjuje uporaba uređaja za privlačenje ribe (FAD uređaji) i ograničava uporaba opskrbnih plovila. Budući da su aktivnosti opskrbnih plovila i uporaba FAD uređaja sastavni dio ribolovnog napora koji obavljaju flote plovila s okružujućim mrežama plivaricama, mjeru bi trebalo provesti u pravu Unije.
- (27) Godišnji sastanak Regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom u južnom Pacifiku (SPRFMO) održat će se od 18. do 22. siječnja 2017. Do održavanja toga godišnjeg sastanka primjereno je privremeno zadržati na snazi trenutačne mjere na području primjene Konvencije SPRFMO-a. Međutim, stok za čileanski šnjur ne bi se smio ciljano loviti prije utvrđivanja TAC-a na tom godišnjem sastanku.
- (28) Međuamerička komisija za tropsku tunu (IATTC) nije uspjela zaključiti svoj 90. godišnji sastanak tijekom 2016. te će se izvanredni sastanak održati od 7. do 10. veljače 2017. Do održavanja izvanrednog sastanka primjereno je privremeno zadržati na snazi trenutačne mjere za žutoperajnu tunu, velikooku tunu i tunja prugavca na području primjene Konvencije IATTC-a.
- (29) Na svojem godišnjem sastanku 2016. Organizacija za ribarstvo na jugoistočnom Atlantiku (SEAFO) usvojila je mjeru očuvanja za dvogodišnje TAC-ove za patagonskog zubana, dubokomorskog crvenog raka, alfonsine i ribe vrste *Pentaceros richardsoni*. Usvojen je i dvogodišnji TAC za zvjezdooke u zoni B1, dok je TAC za te vrste u ostatku područja primjene Konvencije SEAFO-a ograničen na godinu dana. Trenutačno primjenjive mjere u pogledu raspodjele ribolovnih mogućnosti koje je usvojio SEAFO trebalo bi provesti u pravu Unije.
- (30) Na svojem 13. godišnjem sastanku Komisija za ribarstvo u zapadnom i središnjem Pacifiku (WCPFC) potvrdila je postojeće mjere očuvanja i upravljanja. Te bi mjere trebalo nastaviti provoditi u pravu Unije.
- (31) Na svojem je 38. godišnjem sastanku 2016. Organizacija za ribarstvo na sjeverozapadnom Atlantiku (NAFO) usvojila za 2017. niz ribolovnih mogućnosti za određene stokove na potpodručjima 1 – 4 područja primjene Konvencije NAFO-a. Te bi mjere trebalo provesti u pravu Unije.
- (32) Na svojem 40. godišnjem sastanku 2016. Opća komisija za ribarstvo Sredozemlja (GFCM) usvojila je ograničenja ulova i napora za određene male pelagijske stokove za godine 2017. i 2018. na geografskim potpodručjima 17 i 18 (Jadransko more) područja primjene Sporazuma o GFCM-u. Te bi mjere trebalo provesti u pravu Unije. Maksimalna ograničenja ulova uspostavljena u Prilogu I.L utvrđuju se isključivo na godinu dana i ne dovodeći u pitanje bilo koju drugu mjeru koja će se usvojiti u budućnosti ni bilo koji mogući sustav raspodjele među državama članicama.
- (33) Uzimajući u obzir posebnosti slovenske flote i njihov zanemariv utjecaj na stokove malih pelagijskih vrsta, primjereno je sačuvati postojeće načine ribolova i slovenskoj floti osigurati pristup minimalnoj količini malih pelagijskih vrsta.
- (34) Pojedine međunarodne mjere kojima se stvaraju ili ograničavaju ribolovne mogućnosti za Uniju relevantne regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom (RFMO-ovi) usvajaju krajem godine i njihova primjena počinje prije stupanja na snagu ove Uredbe. Stoga je potrebna retroaktivna primjena odredaba kojima se takve mjere provode u pravu Unije. Posebno, budući da ribolovna sezona na području primjene Konvencije CCAMLR-a traje od 1. prosinca do 30. studenoga te se određene ribolovne mogućnosti ili zabrane na području primjene Konvencije CCAMLR-a utvrđuju za razdoblje od 1. prosinca 2016., primjereno je da se relevantne odredbe ove Uredbe primjenjuju od tog datuma. Takvom retroaktivnom primjenom ne dovodi se u pitanje načelo opravdanih očekivanja jer je članicama CCAMLR-a zabranjen ribolov na području primjene Konvencije CCAMLR-a bez odobrenja.

- (35) Što se tiče ribolovnih mogućnosti za snježnu rakovicu oko otočja Svalbard, Ugovorom iz Pariza iz 1920. svim je strankama tog ugovora omogućen jednak i nediskriminirajući pristup resursima, među ostalim u pogledu ribolova. Stajalište Unije u vezi s tim pristupom u pogledu ribolova snježne rakovice u epikontinentalnom pojasu oko Svalbarda utvrđeno je u verbalnoj noti upućenoj Norveškoj od 25. listopada 2016. u vezi s norveškim propisima o ribolovu snježne rakovice u njezinu epikontinentalnom pojasu, kojima se, prema stajalištu Unije, ne poštuju posebne odredbe Ugovora iz Pariza, a posebno odredbe utvrđene u njegovim člancima 2. i 3. Kako bi se osiguralo da iskorištavanje snježne rakovice na području oko otočja Svalbard bude dosljedno s onim nediskriminirajućim pravilima upravljanja koje može odrediti Norveška, koja uživa suverenitet i jurisdikciju nad područjem unutar granica spomenutog ugovora, primjereno je utvrditi broj plovila koja su ovlaštena obavljati takav ribolov. Raspodjela takvih ribolovnih mogućnosti među državama članicama ograničena je na 2017. Podsjeća se na to da primarna odgovornost za osiguravanje usklađenosti s primjenjivim pravom leži na državama članicama zastave.
- (36) U skladu s izjavom Unije upućenom Bolivarijanskoj Republici Venezueli o dodjeli ribolovnih mogućnosti u vodama EU-a ribarskim plovilima koja plove pod zastavom Bolivarijanske Republike Venezuele u isključivom gospodarskom pojasu uz obalu Francuske Gvajane <sup>(1)</sup> potrebno je utvrditi ribolovne mogućnosti za ribe vrste *Lutjanus campechanus* koje su Venezueli na raspolaganju u vodama Unije.
- (37) S obzirom na to da se određene odredbe trebaju kontinuirano primjenjivati te kako bi se izbjegla pravna nesigurnost u razdoblju između kraja 2017. i datuma stupanja na snagu uredbe o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2018., primjereno je da se odredbe u vezi sa zabranama i razdobljima zabrana nastave primjenjivati na početku 2018., do stupanja na snagu uredbe o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2018.
- (38) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za izdavanje odobrenja pojedinoj državi članici za korištenje pogodnostima sustava upravljanja svojim raspodjelama ribolovnog napora u skladu sa sustavom kilovat dana, provedbene ovlasti trebalo bi dodijeliti Komisiji. Te bi ovlasti trebalo izvršavati u skladu s Uredbom (EU) br. 182/2011 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(2)</sup>.
- (39) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za provedbu ove Uredbe, provedbene ovlasti trebalo bi dodijeliti Komisiji u odnosu na dodjeljivanje dodatnih dana na moru za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti i za veću prisutnost znanstvenih promatrača te utvrđivanje formata tablica za prikupljanje i prijenos informacija o prenošenju dana na moru između ribarskih plovila koja plove pod zastavom države članice.
- (40) Kako bi se izbjegao prekid ribolovnih aktivnosti i osigurao izvor zarade ribarima Unije, ova Uredba trebala bi se primjenjivati od 1. siječnja 2017., osim odredaba o ograničenjima ribolovnog napora koje bi se trebale primjenjivati od 1. veljače 2017. i određenih odredaba u pojedinim regijama, koje bi trebale imati poseban datum početka primjene. Zbog hitnosti bi ova Uredba trebala stupiti na snagu odmah nakon objave.
- (41) Ribolovnim bi se mogućnostima trebalo koristiti potpuno u skladu s primjenjivim pravom Unije,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

#### GLAVA I.

#### OPĆE ODREDBE

#### Članak 1.

#### Predmet

1. Ovom Uredbom utvrđuju se ribolovne mogućnosti dostupne u vodama Unije te, ribarskim plovilima Unije, u određenim vodama izvan Unije za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova.

<sup>(1)</sup> SL L 6, 10.1.2012., str. 9.

<sup>(2)</sup> Uredba (EU) br. 182/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. veljače 2011. o utvrđivanju pravila i općih načela u vezi s mehanizmima nadzora država članica nad izvršavanjem provedbenih ovlasti Komisije (SL L 55, 28.2.2011., str. 13.).

2. Ribolovne mogućnosti iz stavka 1. uključuju:
  - (a) ograničenja ulova za 2017. i, ako je navedeno u ovoj Uredbi, za 2018.;
  - (b) ograničenja ribolovnog napora za razdoblje od 1. veljače 2017. do 31. siječnja 2018., osim ako su u člancima 25. i 26. te u Prilogu II.E za ribolovne napore utvrđena druga razdoblja;
  - (c) ribolovne mogućnosti za razdoblje od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017. za određene stokove na području primjene Konvencije CCAMLR-a;
  - (d) ribolovne mogućnosti za određene stokove na području primjene Konvencije IATTC-a utvrđene u članku 27. za razdoblja u 2017. i 2018. utvrđena u toj odredbi.

#### Članak 2.

#### Područje primjene

1. Ova Uredba primjenjuje se na sljedeća plovila:
  - (a) ribarska plovila Unije;
  - (b) plovila trećih zemalja u vodama Unije.
2. Ova se Uredba primjenjuje i na rekreacijski ribolov kada se on izričito spominje u odgovarajućim odredbama.

#### Članak 3.

#### Definicije

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se definicije navedene u članku 4. Uredbe (EU) br. 1380/2013. Osim toga, primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „plovilo treće zemlje” znači ribarsko plovilo koje plovi pod zastavom treće zemlje i registrirano je u trećoj zemlji;
- (b) „rekreacijski ribolov” znači nekomercijalne ribolovne aktivnosti kojima se biološki vodeni resursi iskorištavaju u svrhe kao što su rekreacija, turizam ili sport;
- (c) „međunarodne vode” znači vode koje se nalaze izvan suvereniteta ili jurisdikcije bilo koje države;
- (d) „ukupni dopušteni ulov” (TAC) znači:
  - i. u vrsti ribarstva koja podliježe obvezi iskrcavanja iz članka 15. Uredbe (EU) br. 1380/2013, količina ribe koja se smije izloviti iz svakog pojedinog stoka svake godine;
  - ii. u svim drugim ribarstvima, količina ribe koja se smije iskrcati iz svakog pojedinog stoka svake godine;
- (e) „kvota” znači udio TAC-a koji je dodijeljen Uniji, državi članici ili trećoj zemlji;
- (f) „analitičke procjene” znači kvantitativne evaluacije kretanja za određeni stok, na temelju podataka o biologiji i iskorištavanju stoka, za koje je znanstvena analiza pokazala da su dovoljne kvalitete da mogu poslužiti kao znanstveni savjet o mogućnostima za budući ulov;
- (g) „veličina oka mrežnog tega” znači veličina oka mrežnog tega ribarskih mreža kako je utvrđena u skladu s Uredbom (EU) br. 517/2008 <sup>(1)</sup>;
- (h) „registar ribarske flote Unije” znači registar koji je Komisija uspostavila u skladu s člankom 24. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
- (i) „očevidnik o ribolovu” znači očevidnik iz članka 14. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

<sup>(1)</sup> Uredba Komisije (EZ) br. 517/2008 od 10. lipnja 2008. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 850/98 u pogledu određivanja veličine oka mrežnog tega i debljine konca ribarskih mreža (SL L 151, 11.6.2008., str. 5.).

## Članak 4.

**Ribolovne zone**

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se sljedeće definicije zona:

- (a) zone ICES-a (Međunarodno vijeće za istraživanje mora) geografska su područja definirana u Prilogu III. Uredbi Vijeća (EZ) br. 218/2009 <sup>(1)</sup>;
- (b) „Skagerrak” znači geografsko područje koje je na zapadu omeđeno crtom od svjetionika Hanstholm do svjetionika Lindesnes, a na jugu crtom od svjetionika Skagen do svjetionika Tistlarna, i od te točke do najbliže točke na švedskoj obali;
- (c) „Kattegat” znači geografsko područje koje je na sjeveru omeđeno crtom od svjetionika Skagen do svjetionika Tistlarna i od te točke do najbliže točke na švedskoj obali, a na jugu crtom od Hasenørea do Gnibens Spidsa, od Korshagea do Spodsbjerga i od Gilbjerg Hoveda do Kullena;
- (d) „funkcionalna jedinica 16 potpodručja ICES-a VII.” znači geografsko područje omeđeno loksodromama koje uzastopno spajaju sljedeće točke:

— 53° 30' S 15° 00' Z,

— 53° 30' S 11° 00' Z,

— 51° 30' S 11° 00' Z,

— 51° 30' S 13° 00' Z,

— 51° 00' S 13° 00' Z,

— 51° 00' S 15° 00' Z,

— 53° 30' S 15° 00' Z,

- (e) „funkcionalna jedinica 26 zone ICES-a IX.a” znači geografsko područje omeđeno loksodromama koje uzastopno spajaju sljedeće točke:

— 43° 00' S 8° 00' Z,

— 43° 00' S 10° 00' Z,

— 42° 00' S 10° 00' Z,

— 42° 00' S 8° 00' Z,

- (f) „funkcionalna jedinica 27 zone ICES-a IX.a” znači geografsko područje omeđeno loksodromama koje uzastopno spajaju sljedeće točke:

— 42° 00' S 8° 00' Z,

— 42° 00' S 10° 00' Z,

— 38° 30' S 10° 00' Z,

— 38° 30' S 9° 00' Z,

— 40° 00' S 9° 00' Z,

— 40° 00' S 8° 00' Z,

- (g) „Kadiški zaljev” znači geografsko područje u zoni ICES-a IX.a istočno od geografske dužine 7° 23' 48" Z;

<sup>(1)</sup> Uredba (EZ) br. 218/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o nominalnom ulovu država članica koje obavljaju ribolov u sjeveroistočnom Atlantiku (SL L 87, 31.3.2009., str. 70.).



- (h) područja CECAF-a (Odbor za ribarstvo istočnog dijela središnjeg Atlantika) geografska su područja navedena u Prilogu II. Uredbi (EZ) br. 216/2009 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(1)</sup>;
- (i) područja NAFO-a (Organizacija za ribarstvo na sjeverozapadnom Atlantiku) geografska su područja utvrđena u Prilogu III. Uredbi (EZ) br. 217/2009 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(2)</sup>;
- (j) „područje primjene Konvencije SEAFO-a (Organizacija za ribarstvo na jugoistočnom Atlantiku)” geografsko je područje definirano u Konvenciji o očuvanju i gospodarenju ribolovnim resursima u jugoistočnom Atlantskom oceanu <sup>(3)</sup>;
- (k) „područje primjene Konvencije ICCAT-a (Međunarodna komisija za očuvanje atlantskih tuna)” geografsko je područje definirano u Međunarodnoj konvenciji za očuvanje atlantskih tuna <sup>(4)</sup>;
- (l) „područje primjene Konvencije CCAMLR (Komisija za očuvanje antarktičkih morskih živih resursa)” geografsko je područje definirano u članku 2. točki (a) Uredbe Vijeća (EZ) br. 601/2004 <sup>(5)</sup>;
- (m) „područje primjene Konvencije IATTC-a (Međuamerička komisija za tropsku tunu)” geografsko je područje definirano u Konvenciji o jačanju Međuameričke komisije za tropsku tunu osnovane Konvencijom iz 1949. između Sjedinjenih Američkih Država i Republike Kostarike <sup>(6)</sup>;
- (n) „područje nadležnosti IOTC-a (Komisija za tunu u Indijskom oceanu)” geografsko je područje definirano u Sporazumu o osnivanju Komisije za tunu u Indijskom oceanu <sup>(7)</sup>;
- (o) „područje primjene Konvencije SPRFMO-a (Regionalna organizacija za upravljanje ribarstvom u južnom Pacifiku)” geografsko je područje otvorenog mora južno od 10° S, sjeverno od područja primjene Konvencije CCAMLR-a, istočno od područja primjene Konvencije SIOFA-e kako je definirano u Sporazumu o ribarstvu u južnom Indijskom oceanu <sup>(8)</sup>, i zapadno od područja ribolovnih jurisdikcija južnoameričkih država;
- (p) „područje primjene Konvencije WCPFC-a (Komisija za ribarstvo u zapadnom i središnjem Pacifiku)” geografsko je područje definirano u Konvenciji o očuvanju i upravljanju vrlo migratornim ribljim stokovima u zapadnom i središnjem Pacifiku <sup>(9)</sup>;
- (q) „geografska potpodručja GFCM-a (Opća komisija za ribarstvo Sredozemlja)” područja su koja su utvrđena u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 1343/2011 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(10)</sup>;
- (r) „pučina Beringova mora” geografsko je područje otvorenog mora u Beringovu moru iza 200 nautičkih milja od polaznih crta od kojih se mjeri širina teritorijalnog mora obalnih država Beringova mora;
- (s) „područje preklapanja IATTC-a i WCPFC-a” geografsko je područje određeno sljedećim granicama:
- geografskom dužinom 150° Z,
  - geografskom dužinom 130° Z,
  - geografskom širinom 4° J,
  - geografskom širinom 50° J.

<sup>(1)</sup> Uredba (EZ) br. 216/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o nominalnom ulovu država članica koje obavljaju ribolov u određenim područjima osim na području sjevernog Atlantika (SL L 87, 31.3.2009., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Uredba (EZ) br. 217/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o ulovu i aktivnostima država članica koje obavljaju ribolov u sjeverozapadnom Atlantiku (SL L 87, 31.3.2009., str. 42.).

<sup>(3)</sup> Sklopljena Odlukom Vijeća 2002/738/EZ (SL L 234, 31.8.2002., str. 39.).

<sup>(4)</sup> Unija joj je pristupila Odlukom Vijeća 86/238/EEZ (SL L 162, 18.6.1986., str. 33.).

<sup>(5)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 601/2004 od 22. ožujka 2004. o određenim mjerama nadzora koje se primjenjuju na ribolovne aktivnosti na području koje pokriva Konvencija o očuvanju antarktičkih morskih živih resursa i stavljanju izvan snage uredaba (EEZ) br. 3943/90, (EZ) br. 66/98 i (EZ) br. 1721/1999 (SL L 97, 1.4.2004., str. 16.).

<sup>(6)</sup> Sklopljena Odlukom Vijeća 2006/539/EZ (SL L 224, 16.8.2006., str. 22.).

<sup>(7)</sup> Unija mu je pristupila Odlukom Vijeća 95/399/EZ (SL L 236, 5.10.1995., str. 24.).

<sup>(8)</sup> Sklopljen Odlukom Vijeća 2008/780/EZ (SL L 268, 9.10.2008., str. 27.).

<sup>(9)</sup> Unija joj je pristupila Odlukom Vijeća 2005/75/EZ (SL L 32, 4.2.2005., str. 1.).

<sup>(10)</sup> Uredba (EU) br. 1343/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o određenim odredbama za ribolov u području Sporazuma o GFCM-u (Opća komisija za ribarstvo Sredozemlja) i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1967/2006 o mjerama upravljanja za održivo iskorištavanje ribolovnih resursa u Sredozemnom moru (SL L 347, 30.12.2011., str. 44.).

## GLAVA II.

**RIBOLOVNE MOGUĆNOSTI ZA PLOVILA UNIJE**

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe**

## Članak 5.

**TAC-ovi i raspodjele**

1. TAC-ovi za ribarska plovila Unije u vodama Unije ili u određenim vodama izvan Unije i raspodjela tih TAC-ova među državama članicama te, prema potrebi, uvjeti koji su s njima funkcionalno povezani utvrđeni su u Prilogu I.
2. Ribarska plovila Unije imaju odobrenje za ribolov, u okviru TAC-ova utvrđenih u Prilogu I., u vodama koje su obuhvaćene ribolovnom jurisdikcijom Farskih otoka, Grenlanda i Norveške te u ribolovnoj zoni oko otoka Jan Mayen, podložno uvjetu utvrđenom u članku 14. i Prilogu III. ovoj Uredbi te u Uredbi Vijeća (EZ) br. 1006/2008 <sup>(1)</sup> i njezinim provedbenim odredbama.

## Članak 6.

**TAC-ovi koje utvrđuju države članice**

1. TAC-ove za određene riblje stokove određuju dotične države članice. Ti su stokovi utvrđeni u Prilogu I.
2. TAC-ovi koje određuje država članica:
  - (a) usklađeni su s načelima i pravilima zajedničke ribarstvene politike, a posebno s načelom održivog iskorištavanja stoka; i
  - (b) dovode do:
    - i. ako su dostupne analitičke procjene, iskorištavanja stoka u skladu s najvišim održivim prinosom od 2017. nadalje, sa što većom mogućom vjerojatnosti;
    - ii. ako su analitičke procjene nedostupne ili nepotpune, iskorištavanja stoka u skladu s načelom predostrožnog pristupa upravljanju ribarstvom.
3. Svaka dotična država članica Komisiji do 15. ožujka 2017. dostavlja sljedeće informacije:
  - (a) donesene TAC-ove;
  - (b) podatke koje je prikupila i ocijenila dotična država članica, a na kojima se temelje doneseni TAC-ovi;
  - (c) pojedinosti o tome na koji su način doneseni TAC-ovi u skladu sa stavkom 2.

## Članak 7.

**Uvjeti za iskrcaj ulovâ i usputnih ulova**

1. Ulovi koji ne podliježu obvezi iskrcavanja utvrđenoj u članku 15. Uredbe (EU) br. 1380/2013 zadržavaju se na plovilu ili iskrcajavu samo ako:
  - (a) su ih ostvarila plovila koja plove pod zastavom države članice koja ima kvotu, a ta kvota nije iscrpljena; ili

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1006/2008 od 29. rujna 2008. o odobravanju ribolovnih aktivnosti koje ribarska plovila Zajednice obavljaju izvan voda Zajednice i o pristupu plovila trećih zemalja vodama Zajednice, te o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 2847/93 i (EZ) br. 1627/94 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 3317/94 (SL L 286, 29.10.2008., str. 33.).

(b) se sastoje od udjela u kvoti Unije koja nije raspodijeljena po kvotama među državama članicama, a ta kvota Unije nije iscrpljena.

2. Stokovi neciljanih vrsta unutar sigurnih bioloških granica iz članka 15. stavka 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 utvrđeni su u Prilogu I. ovoj Uredbi za potrebe odstupanja od obveze pribrajanja ulova relevantnim kvotama predviđenima u tom članku.

#### Članak 8.

##### Ograničenja ribolovnog napora

Za razdoblja iz članka 1. stavka 2. točke (b) primjenjuju se sljedeće mjere u vezi s ribolovnim naporom:

- (a) Prilog II.A za upravljanje stokovima iverka zlatopjega i lista na potpodručju ICES-a IV.;
- (b) Prilog II.B za obnovu oslića i škampa u zonama ICES-a VIII.c i IX.a, uz iznimku Kadiškog zaljeva;
- (c) Prilog II.C za upravljanje stokom lista u zoni ICES-a VII.e.

#### Članak 9.

##### Mjere povezane s ribolovom lubina

1. Ribarskim plovilima Unije zabranjuje se lov lubina u zonama ICES-a VII.b, VII.c, VII.j i VII.k te u vodama u zonama ICES-a VII.a i VII.g koje su više od 12 nautičkih milja od polazne crte pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine. Ribarskim plovilima Unije zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje, premještanje ili iskrcavanje lubina ulovljenog na tom području.

2. Ribarskim plovilima Unije, kao i za sav komercijalni ribolov s obale, zabranjuje se lov lubina te zadržavanje na plovilu, premještanje, prekrcavanje ili iskrcavanje lubina ulovljenog na sljedećim područjima:

- (a) u zonama ICES-a IV.b, IV.c, VII.d, VII.e, VII.f i VII.h;
- (b) u vodama unutar 12 nautičkih milja od polazne crte pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine u zonama ICES-a VII.a i VII.g.

Odstupajući od prvog podstavka, u područjima navedenima u tom podstavku primjenjuju se sljedeće mjere u vezi s lubinom:

- (a) ribarsko plovilo Unije koje se koristi pridnenim kočama i mrežama potegačama <sup>(1)</sup> može na plovilu zadržati neizbježni usputni ulov lubina koji ne prelazi 3 % mase ukupnog ulova morskih organizama na plovilu tijekom jednog dana. Ulav lubina zadržan na ribarskom plovilu Unije na temelju tog odstupanja ne smije premašivati 400 kilograma mjesečno;
- (b) u siječnju 2017. i od 1. travnja do 31. prosinca 2017. ribarska plovila Unije koja upotrebljavaju udice i parangale <sup>(2)</sup> mogu loviti lubina te zadržati na plovilu, premjestiti, prekrcati ili iskrcati lubina ulovljenog na tom području u količini koja ne premašuje 10 tona po plovilu godišnje;
- (c) ribarska plovila Unije koja upotrebljavaju pričvršćene mreže stajačice <sup>(3)</sup> mogu na plovilu zadržati neizbježni usputni ulov lubina koji ne prelazi 250 kilograma mjesečno.

Gore navedena odstupanja primjenjuju se na ribarska plovila Unije koja su zabilježila ulove lubina tijekom razdoblja od 1. srpnja 2015. do 30. rujna 2016.: u točki (b) sa zabilježenim ulovima udicama i parangalima, a u točki (c) sa zabilježenim ulovima pričvršćenim mrežama stajačicama.

<sup>(1)</sup> Sve vrste pridnenih kočica, uključujući danske/škotske potegače, uključujući OTB, OTT, PTB, TBB, SSC, SDN, SPR, SV, SB, SX, TBN, TBS i TB.

<sup>(2)</sup> Sav ribolov parangalima ili štapovima, uključujući LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX i LLS.

<sup>(3)</sup> Sve pričvršćene mreže stajačice, uključujući GTR, GNS, FYK, FPN i FIX.

3. Ograničenja ulova utvrđena u stavku 2. nisu prenosiva među plovilima. Najkasnije 20 dana nakon kraja svakog mjeseca države članice Komisiji prijavljuju ulov lubina po vrsti alata.
4. Od 1. siječnja do 30. lipnja 2017. u zonama ICES-a IV.b, IV.c, VII.a i od VII.d do VII.h u rekreacijskom ribolovu dopušta se samo ribolov za ulov i puštanje lubina, uključujući ribolov s obale. Tijekom tog razdoblja zabranjuje se zadržavanje na plovilu, premještanje, prekrcavanje ili iskrcavanje lubina ulovljenog na tom području.
5. U rekreacijskom ribolovu, uključujući onaj s obale, smije se zadržati najviše jedan primjerak lubina po ribaru po danu u sljedećim razdobljima i sljedećim područjima:
  - (a) od 1. srpnja do 31. prosinca 2017. u zonama ICES-a IV.b, IV.c, VII.a i od VII.d do VII.h;
  - (b) od 1. siječnja do 31. prosinca 2017. u zonama ICES-a VII.j i VII.k.
6. Od 1. siječnja do 31. prosinca 2017. u zonama ICES-a VIII.a i VIII.b u rekreacijskom ribolovu smije se zadržati najviše pet riba po ribaru dnevno.

#### Članak 10.

##### **Posebne odredbe o raspodjeli ribolovnih mogućnosti**

1. Raspodjelom ribolovnih mogućnosti među državama članicama kako je utvrđeno ovom Uredbom ne dovode se u pitanje:
  - (a) razmjene na temelju članka 16. stavka 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
  - (b) smanjenja i preraspodjele na temelju članka 37. Uredbe (EZ) br. 1224/2009;
  - (c) preraspodjele na temelju članka 10. stavka 4. Uredbe (EZ) br. 1006/2008;
  - (d) dodatno iskrcavanje dopušteno na temelju članka 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 i članka 15. stavka 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
  - (e) količine zadržane u skladu s člankom 4. Uredbe (EZ) br. 847/96 i člankom 15. stavkom 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
  - (f) smanjenja na temelju članaka 105., 106. i 107. Uredbe (EZ) br. 1224/2009;
  - (g) prijenosi i razmjene kvota na temelju članka 15. ove Uredbe.
2. Stokovi koji podliježu zaštitnom ili analitičkom TAC-u utvrđeni su u Prilogu I. ovoj Uredbi za potrebe upravljanja godišnjim TAC-ovima i kvotama predviđenima Uredbom (EZ) br. 847/96.
3. Osim ako je u Prilogu I. ovoj Uredbi navedeno drukčije, članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 primjenjuje se na stokove koji podliježu zaštitnom TAC-u, a članak 3. stavci 2. i 3. te članak 4. te uredbe primjenjuju se na stokove koji podliježu analitičkom TAC-u.
4. Članci 3. i 4. Uredbe (EZ) br. 847/96 ne primjenjuju se ako se država članica koristi fleksibilnošću iz godine u godinu predviđenom u članku 15. stavku 9. Uredbe (EU) br. 1380/2013.

#### Članak 11.

##### **Sezone zabrane ribolova**

1. Zabranjen je ribolov ili zadržavanje na plovilu sljedećih vrsta na području Porcupine Bank u razdoblju od 1. svibnja do 31. svibnja 2017.: bakalara, patarača, grdobine, koljaka, pišmolja, oslića, škampa, iverka zlatopjega, kolje, ugljenara, volina i raža, lista običnog, kljovana, manjića morskog, manjića i kostelja.

Za potrebe ovog stavka Porcupine Bank obuhvaća geografsko područje omeđeno loksodromama koje uzastopno spajaju sljedeće točke:

Točka	Geografska širina	Geografska dužina
1	52° 27' S	12° 19' Z
2	52° 40' S	12° 30' Z
3	52° 47' S	12° 39,600' Z
4	52° 47' S	12° 56' Z
5	52° 13,5' S	13° 53,830' Z
6	51° 22' S	14° 24' Z
7	51° 22' S	14° 03' Z
8	52° 10' S	13° 25' Z
9	52° 32' S	13° 07,500' Z
10	52° 43' S	12° 55' Z
11	52° 43' S	12° 43' Z
12	52° 38,800' S	12° 37' Z
13	52° 27' S	12° 23' Z
14	52° 27' S	12° 19' Z

Odstupajući od prvog podstavka, dopušten je provoz kroz Porcupine Bank dok se na plovilu nalaze vrste navedene u tom stavku, u skladu s člankom 50. stavcima 3., 4. i 5. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

2. Od 1. siječnja do 31. ožujka 2017. i od 1. kolovoza do 31. prosinca 2017. zabranjuje se komercijalni ribolov hujice pridnenom povlačnom mrežom, mrežom potegačom ili sličnim povlačnim ribolovnim alatom veličine oka mrežnog tega manje od 16 milimetara u zonama ICES-a II.a, III.a i na potpodručju ICES-a IV.

Zabrana utvrđena u prvom podstavku primjenjuje se i na plovila trećih zemalja koja imaju dozvolu za ribolov hujice i povezani usputni ulov u vodama Unije na potpodručju ICES-a IV.

#### Članak 12.

##### Zabrane

1. Ribarskim plovilima Unije zabranjuje se obavljati ribolov, zadržavati na plovilu, prekrcavati ili iskrcavati sljedeće vrste:

- (a) zvjezdasta raža gatica (*Amblyraja radiata*) u vodama Unije u zonama ICES-a II.a, III.a i VII.d i na potpodručju ICES-a IV.;
- (b) velika bijela psina (*Carcharodon carcharias*) u svim vodama;

- (c) ljuskasti kostelj dubinac (*Centrophorus squamosus*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I. i XIV.;
- (d) portugalski morski pas (*Centroscyrnus coelolepis*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I. i XIV.;
- (e) psina golema (*Cetorhinus maximus*) u svim vodama;
- (f) drkovina (*Dalatias licha*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I. i XIV.;
- (g) kljunasti morski pas (*Deania calcea*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I. i XIV.;
- (h) kompleks raže (*Dipturus batis*) (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručjima ICES-a III., IV., VI., VII., VIII., IX. i X.;
- (i) veliki kostelj crnac (*Etmopterus princeps*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I. i XIV.;
- (j) glatki kostelj crnac (*Etmopterus pusillus*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV.;
- (k) pas butor (*Galeorhinus galeus*) ulovljen parangalima u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručju IV. te u vodama Unije i međunarodnim vodama na potpodručjima ICES-a I., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV.;
- (l) kučina (*Lamna nasus*) u svim vodama;
- (m) grebenska manta (*Manta alfredi*) u svim vodama;
- (n) divovska manta (*Manta birostris*) u svim vodama;
- (o) sljedeće vrste raža roda *Mobula* u svim vodama:
  - i. golub uhan (*Mobula mobular*);
  - ii. *Mobula rochebrunei*;
  - iii. *Mobula japonica*;
  - iv. *Mobula thurstoni*;
  - v. *Mobula eregoodootenkee*;
  - vi. *Mobula munkiana*;
  - vii. *Mobula tarapacana*;
  - viii. *Mobula kuhlii*;
  - ix. *Mobula hypostoma*;
- (p) sljedeće vrste iz porodice pilašica (*Pristidae*) u svim vodama:
  - i. *Anoxypristis cuspidata*;
  - ii. *Pristis clavata*;

- iii. *Pristis pectinata*;
  - iv. *Pristis pristis*;
  - v. *Pristis zijsron*;
  - (q) raža kamenica (*Raja clavata*) u vodama Unije u zoni ICES-a III.a;
  - (r) norveška raža (*Dipturus nidarosiensis*) u vodama Unije u zonama ICES-a VI.a, VI.b, VII.a, VII.b, VII.c, VII.e, VII.f, VII.g, VII.h i VII.k;
  - (s) raža vijošarka (*Raja undulata*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a VI. i X.;
  - (t) raža balavica (*Rostroraja alba*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a VI., VII., VIII., IX. i X.;
  - (u) ražopsi (*Rhinobatidae*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X. i XII.;
  - (v) kostelj (*Squalus acanthias*) u vodama Unije, uz iznimku programa za izbjegavanje ulova, kako je navedeno u Prilogu I.A.;
  - (w) sklat siva (*Squatina squatina*) u vodama Unije.
2. Kod slučajnog ulova vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

#### Članak 13.

#### Prijenos podataka

Kada, na temelju članka 33. i 34. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, države članice Komisiji dostavljaju podatke koji se odnose na iskrcaj ulovljenih količina stokova, rabe oznake za stokove koje su utvrđene u Prilogu I. ovoj Uredbi.

#### POGLAVLJE II.

#### Odobrenja za ribolov u vodama trećih zemalja

#### Članak 14.

#### Odobrenja za ribolov

1. Najveći broj odobrenja za ribolov ribarskim plovilima Unije u vodama treće zemlje utvrđen je u Prilogu III.
2. Ako jedna država članica prenosi kvotu na drugu državu članicu („zamjena”) na ribolovnim područjima utvrđenima u Prilogu III. ovoj Uredbi na temelju članka 16. stavka 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013, taj prijenos uključuje odgovarajući prijenos odobrenja za ribolov i prijavljuje se Komisiji. Međutim, ne smije se premašiti ukupan broj odobrenja za ribolov za svako ribolovno područje, utvrđen u Prilogu III. ovoj Uredbi.

## POGLAVLJE III.

**Ribolovne mogućnosti u vodama regionalnih organizacija za upravljanje ribarstvom**

## Članak 15.

**Prijenos i razmjena kvota**

1. Ako su, na temelju pravila regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom („RFMO“), dopušteni prijenosi ili razmjene kvota između ugovornih stranaka RFMO-a, država članica („dotična država članica“) može raspravljati s ugovornom strankom RFMO-a i, prema potrebi, utvrditi mogući okvir za namjeravani prijenos ili razmjenu kvota.
2. Nakon što dotična država članica obavijesti Komisiju, Komisija može potvrditi okvir za namjeravani prijenos ili razmjenu kvota o kojem je država članica raspravljala s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a. Komisija zatim, bez neopravdanog odgađanja, izražava pristanak na to da bude obvezana takvim prijenosom ili razmjenu kvota s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a. Komisija o dogovorenom prijenosu ili razmjeni kvota obavješćuje tajništvo RFMO-a u skladu s pravilima te organizacije.
3. Komisija obavješćuje države članice o dogovorenom prijenosu ili razmjeni kvota.
4. Ribolovne mogućnosti koje su primljene od odgovarajuće ugovorne stranke RFMO-a ili na nju prenesene na temelju prijenosa ili razmjene kvota smatraju se kvotama koje su dodijeljene raspodjeli dotične države članice ili od nje oduzete, od trenutka kada prijenos ili razmjena kvota počne proizvoditi učinke u skladu s uvjetima dogovora postignutog s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a ili, ovisno o slučaju, u skladu s pravilima odgovarajućeg RFMO-a. Takvom se raspodjelom ne mijenja postojeći ključ raspodjele za potrebe raspodjele ribolovnih mogućnosti među državama članicama u skladu s načelom relativne stabilnosti ribolovnih aktivnosti.
5. Ovaj se članak primjenjuje do 31. siječnja 2018. za prijenos kvota ugovorne stranke RFMO-a Uniji i njihovu naknadnu raspodjelu državama članicama.

## Odjeljak 1.

**Područje primjene konvencije ICCAT-a**

## Članak 16.

**Ograničenja ribolovnih, uzgojnih i tovnih kapaciteta**

1. Broj brodova Unije s mamcima i brodova Unije s povlačnim povrazima koji imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u istočnom Atlantiku ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 1.
2. Broj plovila Unije za obalni artizanalni ribolov koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 2.
3. Broj ribarskih plovila Unije za ribolov plavoperajne tune u Jadranskom moru za potrebe uzgoja koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 3.
4. Broj i ukupan kapacitet izražen u bruto tonaži ribarskih plovila koja imaju odobrenje za ribolov, zadržavanje na plovilu, prekrcaj, prijevoz ili iskrcaj plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 4.
5. Broj klopki koje se rabe u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru za ribolov plavoperajne tune ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 5.
6. Uzgojni kapacitet za plavoperajnu tunu, tovni kapacitet te najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune koji se dodjeljuje ribogojilištima u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 6.
7. Najveći broj ribarskih plovila Unije dugih najmanje 20 metara koja love velikooku tunu na području primjene Konvencije ICCAT-a ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 7.



## Članak 17.

**Rekreacijski ribolov**

Države članice prema potrebi iz kvota koje su im dodijeljene u Prilogu I.D dodjeljuju poseban udio za rekreacijski ribolov.

## Članak 18.

**Morski psi**

1. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine velikooke lisice (*Alopias superciliosus*) u bilo kojoj vrsti ribolova.
2. Zabranjuje se usmjereni ribolov vrsta morskog psa lisice iz roda *Alopias*.
3. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine mlatova iz porodice *Sphyrnidae* (osim *Sphyrna tiburo*) u vezi s ribolovom na području primjene Konvencije ICCAT-a.
4. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine trupana oblokrišaca (*Carcharhinus longimanus*) ulovljenih u bilo kojoj vrsti ribolova.
5. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu svilenkastih morskih pasa (*Carcharhinus falciformis*) ulovljenih u bilo kojoj vrsti ribolova.

## Odjeljak 2.

**Područje primjene konvencije CCAMLR-a**

## Članak 19.

**Zabrane i ograničenja ulova**

1. Zabranjuje se usmjereni ribolov vrsta utvrđenih u Prilogu V. dijelu A u ondje utvrđenim zonama i razdobljima.
2. Za istraživački ribolov ograničenja TAC-ova i usputnog ulova utvrđena u Prilogu V. dijelu B primjenjuju se na ondje utvrđenim potpodručjima.

## Članak 20.

**Istraživački ribolov**

1. Države članice mogu tijekom 2017. sudjelovati u istraživačkom ribolovu parangalom na zubana (*Dissostichus* spp.) na potpodručjima FAO-a 88.1. i 88.2. te u zonama 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a, izvan područja pod nacionalnom jurisdikcijom. Ako država članica namjerava sudjelovati u tom ribolovu, o tome obavješćuje Tajništvo CCAMLR-a u skladu s člancima 7. i 7.a Uredbe (EZ) br. 601/2004, a u svakom slučaju najkasnije 1. lipnja 2017.
2. U pogledu potpodručja FAO-a 88.1. i 88.2. te zona 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a ograničenja TAC-ova i usputnog ulova prema potpodručju i zoni te njihova raspodjela među malim istraživačkim jedinicama (SSRU-ovi) unutar svakog od njih utvrđeni su u Prilogu V. dijelu B. Ribolov u SSRU-u obustavlja se kada prijavljeni ulov dosegne utvrđeni TAC i taj se SSRU zatvara za ribolov tijekom preostalog dijela sezone.
3. Ribolov se odvija u najvećem mogućem geografskom rasponu i rasponu izobate kako bi se dobile informacije potrebne za određivanje ribolovnog potencijala i kako bi se izbjegla prevelika koncentracija ulova i ribolovnog napora. Međutim, ribolov na potpodručjima FAO-a 88.1. i 88.2. te u zonama 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a zabranjuje se na dubinama manjima od 550 metara.

## Članak 21.

**Ribolov antarktičkog krila u ribolovnoj sezoni 2017./2018.**

1. Ako država članica namjerava obavljati ribolov antarktičkog krila (*Euphausia superba*) na području primjene Konvencije CCAMLR-a u ribolovnoj sezoni 2017./2018., o svojoj namjeri ribolova antarktičkog krila najkasnije 1. svibnja 2017. obavješćuje Komisiju s pomoću obrasca utvrđenog u Prilogu V. dijelu C ove Uredbe. Komisija najkasnije 30. svibnja 2017. Tajništvu CCAMLR-a dostavlja obavijesti na temelju informacija koje je primila od država članica.
2. Obavijest iz stavka 1. ovog članka uključuje informacije predviđene člankom 3. Uredbe (EZ) br. 601/2004 za svako plovilo kojem država članica treba odobriti sudjelovanje u ribolovu antarktičkog krila.
3. Država članica koja namjerava loviti antarktičkog krila na području primjene Konvencije CCAMLR-a o svojoj namjeri obavješćuje samo u odnosu na plovila s odobrenjem koja plove pod njezinom zastavom u vrijeme slanja obavijesti ili plove pod zastavom druge članice CCAMLR-a i za koja se očekuje se da će za vrijeme ribolova ploviti pod zastavom te države članice.
4. Države članice imaju pravo odobriti sudjelovanje u ribolovu antarktičkog krila plovilima koja nisu prijavljena Tajništvu CCAMLR-a u skladu sa stavcima 1., 2. i 3. ovog članka ako je odobreno plovilo spriječeno u sudjelovanju zbog opravdanih operativnih razloga ili više sile. U takvim okolnostima dotična država članica bez odgađanja obavješćuje Tajništvo CCAMLR-a i Komisiju, dostavljajući:
  - (a) sve pojedinosti o planiranom zamjenskom plovilu (ili više njih), uključujući informacije predviđene člankom 3. Uredbe (EZ) br. 601/2004;
  - (b) sveobuhvatno izvješće o razlozima kojim se opravdava zamjena te sve relevantne popratne dokaze ili upućivanja.
5. Države članice ne odobravaju sudjelovanje u ribolovu antarktičkog krila plovilu uvrštenom na bilo koji CCAMLR-ov popis plovila koja se bave nezakonitim, neprijavljenim i nereguliranim ribolovom (NNN).

## Odjeljak 3.

**Područje nadležnosti IOTC-a**

## Članak 22.

**Ograničenje ribolovnog kapaciteta plovila koja obavljaju ribolov na području nadležnosti IOTC-a**

1. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja obavljaju ribolov tropske tune na području nadležnosti IOTC-a i odgovarajući kapacitet u bruto tonaži utvrđeni su u Prilogu VI. točki 1.
2. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja obavljaju ribolov igluna (*Xiphias gladius*) i tunja dugokrilca (*Thunnus alalunga*) na području nadležnosti IOTC-a i odgovarajući kapacitet u bruto tonaži utvrđeni su u Prilogu VI. točki 2.
3. Države članice mogu preraspodijeliti plovila koja su raspoređena na jednu od dvije vrste ribolova iz stavaka 1. i 2. na drugu vrstu ribolova pod uvjetom da Komisiji mogu dokazati da tom promjenom ne dolazi do povećanja ribolovnog napora za dotične riblje stoke.
4. Ako je predložen prijenos kapaciteta na njihovu flotu, države članice osiguravaju da su plovila koja se prenose uvrštena u IOTC-ovu evidenciju plovila ili evidenciju plovila ostalih regionalnih organizacija za ribolov tune. Osim toga, ne smiju se prenositi plovila koja se nalaze na popisu plovila koja se bave ribolovnim aktivnostima NNN bilo kojeg RFMO-a.
5. Države članice smiju ribolovni kapacitet povećati iznad graničnih vrijednosti iz stavaka 1. i 2. samo u okviru ograničenja utvrđenih u razvojnim planovima dostavljenima IOTC-u.

## Članak 23.

**Ploveći uređaji za privlačenje ribe (FAD uređaji) i opskrba plovila**

1. Plovilo s okružujućim mrežama plivaricama ne smije rabiti više od 425 aktivnih plovećih FAD uređaja u bilo kojem trenutku.
2. Broj opskrbnih plovila Unije ne smije biti veći od polovine broja plovila Unije s okružujućim mrežama plivaricama. Za potrebe ovog stavka, broj opskrbnih plovila Unije i plovila Unije s okružujućim mrežama plivaricama utvrđuje se na temelju registra aktivnih plovila IOTC-a.

## Članak 24.

**Morski psi**

1. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijelih lešina vrsta morskog psa lisice iz porodice *Alopiidae* ulovljenih u bilo kojoj vrsti ribolova.
2. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijelih lešina trupana oblokrilaca (*Carcharhinus longimanus*) ulovljenih u bilo kojoj vrsti ribolova, osim za plovila sveukupne dužine manje od 24 metra koja su uključena u ribolovne aktivnosti isključivo unutar isključivoga gospodarskog pojasa (IGP) države članice pod čijom zastavom plove, i pod uvjetom da je njihov ulov namijenjen isključivo lokalnoj potrošnji.
3. Kod slučajnog ulova vrstama iz stavaka 1. i 2. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

## Odjeljak 4.

**Područje primjene konvencije SPRFMO-a**

## Članak 25.

**Pelagijski ribolov**

1. Samo one države članice koje su 2007., 2008. i 2009. aktivno obavljale aktivnosti pelagijskog ribolova na području primjene Konvencije SPRFMO-a mogu loviti pelagijske stokove na tom području u skladu s TAC-ovima utvrđenima u Prilogu IJ.
2. Države članice iz stavka 1. ograničuju ukupnu razinu bruto tonaže plovila koja plove pod njihovom zastavom i love pelagijske stokove u 2017. na ukupnu razinu Unije od 78 600 tona bruto na tom području.
3. Ribolovne mogućnosti utvrđene u Prilogu IJ smiju se iskoristavati samo pod uvjetom da države članice Komisiji, radi dostave tih informacija Tajništvu SPRFMO-a, pošalju popis plovila koja aktivno love ili su uključena u pretovar na području primjene Konvencije SPRFMO-a, evidencije sustava za praćenje plovila, mjesečne izvještaje o ulovu te, kada su dostupni, podatke o pristajanju u luci najkasnije do petog dana sljedećeg mjeseca.

## Članak 26.

**Pridneni ribolov**

1. Države članice moraju ograničiti svoj pridneni ulov ili ribolovni napor u 2017. na području primjene Konvencije SPRFMO-a na one dijelove područja primjene Konvencije na kojima je u razdoblju od 1. siječnja 2002. do 31. prosinca 2006. bilo pridnenog ribolova i to na razinu koja ne premašuje prosječne godišnje razine ulova ili parametre napora u tom razdoblju. One smiju loviti iznad zabilježene evidencije samo ako SPRFMO odobri njihov plan za ribolov iznad zabilježene evidencije.
2. Države članice koje nemaju zabilježenu evidenciju ulova za pridneni ribolov ili ribolovni napor na području primjene Konvencije SPRFMO-a u razdoblju od 1. siječnja 2002. do 31. prosinca 2006. ne smiju obavljati pridneni ribolov, osim ako SPRFMO odobri njihov plan ribolova bez zabilježene evidencije.

## Odjeljak 5.

**Područje primjene konvencije IATTC-a**

## Članak 27.

**Ribolov okružujućim mrežama plivaricama**

1. Zabranjuje se ribolov žutoperajne tune (*Thunnus albacares*), velikooke tune (*Thunnus obesus*) i tunja prugavca (*Katsuwonus pelamis*) plovilima s okružujućim mrežama plivaricama:
  - (a) od 29. srpnja do 28. rujna 2017. ili od 18. studenoga 2017. do 18. siječnja 2018. na području koje je određeno sljedećim granicama:
    - pacifičkim obalama Amerika,
    - geografskom dužinom 150° Z,
    - geografskom širinom 40° S,
    - geografskom širinom 40° J;
  - (b) od 29. rujna do 29. listopada 2017. na području koje je određeno sljedećim granicama:
    - geografskom dužinom 96° Z,
    - geografskom dužinom 110° Z,
    - geografskom širinom 4° S,
    - geografskom širinom 3° J.
2. Dotične države članice do 1. travnja 2017. obavješćuju Komisiju o odabranom razdoblju lovostaja iz stavka 1. U odabranom razdoblju sva plovila s okružujućim mrežama plivaricama dotičnih država članica obustavljaju ribolov okružujućim mrežama plivaricama na područjima definiranim u stavku 1.
3. Plovila s okružujućim mrežama plivaricama koja love tunu na području primjene Konvencije IATTC-a svu ulovljenu žutoperajnu tunu, velikooku tunu ili tunja prugavca zadržavaju na plovilu, a zatim iskrcavaju ili prekrcavaju.
4. Stavak 3. ne primjenjuje se u sljedećim slučajevima:
  - (a) kada se riba smatra neuporabljivom za prehranu ljudi zbog drugih razloga osim veličine; ili
  - (b) u završnom dijelu izlaska u ribolov, ako plovilo nema dostatan tovarni prostor za smještaj sve tune ulovljene u tom dijelu.

## Članak 28.

**Zabrana ribolova trupana oblokrilaca**

1. Zabranjuje se ribolov trupana oblokrilaca (*Carcharhinus longimanus*) na području primjene Konvencije IATTC-a te zadržavanje na plovilu, prekrcavanje, skladištenje, nuđenje na prodaju, prodaja ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine trupana oblokrilaca ulovljenih na tom području.
2. Kod slučajnog ulova vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Operateri plovila primjerke odmah puštaju u more.
3. Operateri plovila:
  - (a) bilježe broj puštanja u more uz naznaku statusa (mrtvi ili živi);
  - (b) državi članici čiji su državljani dostavljaju informacije utvrđene u točki (a). Države članice Komisiji do 31. siječnja prenose informacije prikupljene tijekom prethodne godine.

## Članak 29.

**Zabrana ribolova manta raža**

Ribarskim plovilima Unije na području primjene Konvencije IATTC-a zabranjuje se ribolov, zadržavanje na plovilu, prekrcavanje, iskrcavanje, skladištenje, nuđenje na prodaju ili prodaja dijela ili cijele lešine manta raža (porodica *Mobulidae*, što uključuje rodove *Manta* i *Mobula*). Čim ribarska plovila Unije uoče da su ulovljene manta raže, ribarska plovila Unije odmah ih žive i neozlijeđene, kad god je to moguće, puštaju u more.

## Odjeljak 6.

**Područje primjene konvencije SEAFO-a**

## Članak 30.

**Zabrana ribolova dubokomorskih morskih pasa**

Zabranjuje se usmjereni ribolov sljedećih dubokomorskih morskih pasa na području primjene Konvencije SEAFO-a:

- fantomska morska mačka (*Apristurus manis*),
- Bigelowljev kostelj (*Etmopterus bigelowi*),
- kratkorepi kostelj (*Etmopterus brachyurus*),
- veliki kostelj crnac (*Etmopterus princeps*),
- glatki kostelj crnac (*Etmopterus pusillus*),
- raže (*Rajidae*),
- baršunasti kostelj (*Scymnodon squamulosus*),
- dubokomorski morski psi iz nadreda *Selachimorpha*,
- kostelj (*Squalus acanthias*).

## Odjeljak 7.

**Područje primjene konvencije WCPFC-a**

## Članak 31.

**Uvjeti za ribolov velikooke tune, žutoperajne tune, tunja prugavca i južnopacifičkog tunja dugokrilca**

1. Države članice osiguravaju da broj dana ribolova dodijeljen plovilima s okružujućim mrežama plivaricama koja love velikooku tunu (*Thunnus obesus*), žutoperajnu tunu (*Thunnus albacares*) i tunja prugavca (*Katsuwonus pelamis*) na dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a na otvorenome moru između 20° S i 20° J ne premaši 403 dana.
2. Ribarska plovila Unije ne smiju loviti južnopacifičkog tunja dugokrilca (*Thunnus alalunga*) na području primjene Konvencije WCPFC-a južno od 20° J.
3. Države članice osiguravaju da ulov velikooke tune (*Thunnus obesus*) plovilima s parangalom ne prelazi 2 000 tona u 2017.
4. Države članice osiguravaju da usputni ulov velikooke tune (*Thunnus obesus*) okružujućim mrežama plivaricama ne prelazi 2 857 tona u 2017.

## Članak 32.

**Područje zabrane ribolova FAD uređajima**

1. Na dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a koji se nalazi između 20° S i 20° J zabranjuju se ribolovne aktivnosti plovilima s okružujućim mrežama plivaricama koja rabe FAD uređaje od 00.00 sati 1. srpnja 2017. do 24.00 sata 31. listopada 2017. U tom razdoblju plovilo s okružujućim mrežama plivaricama može obavljati ribolovne aktivnosti unutar tog dijela područja primjene Konvencije WCPFC-a samo ako se na plovilu nalazi promatrač koji nadzire da plovilo ni u jednom trenutku:

(a) ne rabi FAD uređaj ili srodan elektronički uređaj;

(b) ne lovi jata riba s pomoću FAD uređaja.

2. Sva plovila s okružujućim mrežama plivaricama na dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a iz stavka 1. zadržavaju i iskrcavaju ili prekrcajavu svu ulovljenu velikooku tunu, žutoperajnu tunu i tunja prugavca.

3. Stavak 2. ne primjenjuje se u sljedećim slučajevima:

(a) u završnom dijelu izlaska u ribolov, ako plovilo nema dostatan tovarni prostor za smještaj sve ribe;

(b) ako je riba neuporabljiva za prehranu ljudi zbog drugih razloga osim veličine; ili

(c) ako dođe do ozbiljnog kvara uređaja za zamrzavanje.

## Članak 33.

**Ograničenja broja ribarskih plovila Unije s odobrenjem za ribolov igluna**

Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna (*Xiphias gladius*) na područjima južno od 20° J područja primjene Konvencije WCPFC-a naveden je u Prilogu VII.

## Članak 34.

**Svilenkasti morski psi i trupani oblokrilci**

1. Zabranjuje se zadržavanje na plovilu, prekrcavanje, skladištenje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine sljedećih vrsta na području primjene Konvencije WCPFC-a:

(a) svilenkastih morskih pasa (*Carcharhinus falciformis*),

(b) trupana oblokrilaca (*Carcharhinus longimanus*).

2. Kod slučajnog ulova vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

## Članak 35.

**Područje preklapanja IATTC-a i WCPFC-a**

1. Plovila navedena isključivo u registru WCPFC-a primjenjuju mjere utvrđene u ovom odjeljku pri ribolovu na području preklapanja IATTC-a i WCPFC-a kako je definirano u članku 4. točki (s).

2. Plovila navedena i u registru WCPFC-a i u registru IATTC-a te plovila navedena isključivo u registru IATTC-a primjenjuju mjere utvrđene u članku 27. stavku 1. točki (a) i stavcima 2., 3. i 4. te članku 28. pri ribolovu na području preklapanja IATTC-a i WCPFC-a kako je definirano u članku 4. točki (s).

## Odjeljak 8.

**Područje primjene sporazuma o GFCM-u**

## Članak 36.

**Mali pelagijski stokovi na geografskim potpodručjima 17. i 18.**

1. Ulovi malih pelagijskih stokova ribarskim plovilima Unije na geografskim potpodručjima 17. i 18. ne smiju premašivati razine ostvarene 2014., o kojima je izvršeno izvješćivanje u skladu s člankom 24. Uredbe (EU) br. 1343/2011, kako je navedeno u Prilogu I.L ovoj Uredbi.
2. Ribarska plovila unije koja love male pelagijske stokove na geografskim potpodručjima 17. i 18. ne smiju premašivati 180 ribolovnih dana godišnje. Od tog ukupnog broja od 180 ribolovnih dana najviše 144 ribolovna dana smiju se utrošiti na ribolov srdele i najviše 144 ribolovna dana na ribolov incuna.

## Odjeljak 9.

**Beringovo more**

## Članak 37.

**Zabrana ribolova na pučini Beringova mora**

Zabranjuje se ribolov aljaške kolje (*Theragra chalcogramma*) na pučini Beringova mora.

## GLAVA III.

**RIBOLOVNE MOGUĆNOSTI ZA PLOVILA TREĆIH ZEMALJA U VODAMA UNIJE**

## Članak 38.

**TAC-ovi**

Ribarska plovila koja plove pod zastavom Norveške i ribarska plovila registrirana na Farskim otocima imaju odobrenje za ribolov u vodama Unije u okviru TAC-ova utvrđenih u Prilogu I. ovoj Uredbi i podliježu uvjetima predviđenima ovom Uredbom i poglavljem III. Uredbe (EZ) br. 1006/2008.

## Članak 39.

**Odobrenja za ribolov**

Ribarska plovila koja plove pod zastavom Venezuele podliježu uvjetima predviđenima ovom Uredbom i poglavljem III. Uredbe (EZ) br. 1006/2008. Najveći broj odobrenja za ribolov za plovila trećih zemalja koja obavljaju ribolov u vodama Unije utvrđen je u Prilogu VIII.

## Članak 40.

**Uvjeti za iskrcaj ulova i usputnog ulova**

Uvjeti utvrđeni u članku 7. primjenjuju se na ulov i usputni ulov plovila trećih zemalja koja obavljaju ribolov na temelju odobrenja utvrđenih u članku 39.

## Članak 41.

**Zabrane**

1. Plovilima trećih zemalja zabranjuje se loviti, zadržavati na plovilu, prekrcavati ili iskrcavati sljedeće vrste kada se nalaze u vodama Unije:
- (a) zvjezdasta raža glatica (*Amblyraja radiata*) u vodama Unije u zonama ICES-a II.a, III.a i VII.d i na potpodručju ICES-a IV.;
  - (b) sljedeće vrste porodice pilašica u vodama Unije:
    - i. *Anoxypristis cuspidata*;
    - ii. *Pristis clavata*;
    - iii. *Pristis pectinata*;
    - iv. *Pristis pristis*;
    - v. *Pristis zijsron*;
  - (c) psina golema (*Cetorhinus maximus*) i velika bijela psina (*Carcharodon carcharias*) u vodama Unije;
  - (d) kompleks raže (*Dipturus batis*) (*Dipturus* cf. *flossada* i *Dipturus* cf. *intermedia*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručjima ICES-a III., IV., VI., VII., VIII., IX. i X.;
  - (e) pas butor (*Galeorhinus galeus*) kada je uhvaćen parangalom u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručjima ICES-a I., IV., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV.;
  - (f) glatki kostelj crnac (*Etmopterus pusillus*) u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i na potpodručjima ICES-a I., IV., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV.;
  - (g) drkovina (*Dalatias licha*), kljunasti morski pas (*Deania calcea*), ljuskasti kostelj dubinac (*Centrophorus squamosus*), veliki kostelj crnac (*Etmopterus princeps*) i portugalski morski pas (*Centroscyllium coelolepis*) u vodama Unije u zoni ICES-a II. a i na potpodručjima ICES-a I., IV. i XIV.;
  - (h) kučina (*Lamna nasus*) u vodama Unije;
  - i. grebenska manta (*Manta alfredi*) u vodama Unije;
  - (j) divovska manta (*Manta birostris*) u vodama Unije;
  - (k) sljedeće vrste raža roda *Mobula* u vodama Unije:
    - i. golub uhan (*Mobula mobular*);
    - ii. *Mobula rochebrunei*;
    - iii. *Mobula japonica*;
    - iv. *Mobula thurstoni*;
    - v. *Mobula eregoodootenkee*;
    - vi. *Mobula munkiana*;
    - vii. *Mobula tarapacana*;
    - viii. *Mobula kuhlii*;
    - ix. *Mobula hypostoma*;
  - (l) raža kamenica (*Raja clavata*) u vodama Unije u zoni ICES-a III.a;
  - (m) norveška raža (*Dipturus nidarosiensis*) u vodama Unije u zonama ICES-a VI.a, VI.b, VII.a, VII.b, VII.c, VII.e, VII.f, VII.g, VII.h i VII.k;
  - (n) raža vijošarka (*Raja undulata*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a VI., IX. i X. i raža balavica (*Rostroraja alba*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a VI., VII., VIII., IX. i X.;



- (o) ražopsi (*Rhinobatidae*) u vodama Unije na potpodručjima ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X. i XII.;
  - (p) kostelj (*Squalus acanthias*) u vodama Unije;
  - (q) sklat sivac (*Squatina squatina*) u vodama Unije.
2. Kod slučajnog ulova vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

#### GLAVA IV.

#### ZAVRŠNE ODREDBE

#### Članak 42.

#### Postupak odbora

1. Komisiji pomaže Odbor za ribarstvo i akvakulturu osnovan Uredbom (EU) br. 1380/2013. Navedeni odbor je odbor u smislu Uredbe (EU) br. 182/2011.
2. Pri upućivanju na ovaj stavak primjenjuje se članak 5. Uredbe (EU) br. 182/2011.

#### Članak 43.

#### Prijelazna odredba

Članak 9., članak 11. stavak 2. te članci 12., 18., 19., 24., 28., 29., 30., 34., 37. i 41. nastavljaju se primjenjivati, *mutatis mutandis*, i u 2018. do stupanja na snagu uredbe o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2018.

#### Članak 44.

#### Stupanje na snagu

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2017.

Međutim, članak 8. primjenjuje se od 1. veljače 2017.

Odredbe o ribolovnim mogućnostima utvrđene u člancima 19., 20. i 21. te prilogima I.E i V. za određene stokove na području primjene Konvencije CCAMLR-a primjenjuju se od 1. prosinca 2016.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 20. siječnja 2017.

Za Vijeće

Predsjednik

L. GRECH

## POPIS PRILOGA

- PRILOG I.: TAC-ovi primjenjivi na ribarska plovila Unije na područjima za koja su TAC-ovi utvrđeni prema vrsti i području
- PRILOG I.A.: Skagerrak, Kattegat, potpodručja ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X., XII. i XIV., vode Unije na području CECAF-a, vode Francuske Gvajane
- PRILOG I.B.: Sjeveroistočni Atlantik i Grenland, potpodručja ICES-a I., II., V., XII. i XIV. i grenlandske vode na potpodručju NAFO-a 1
- PRILOG I.C.: Sjeverozapadni Atlantik – područje primjene Konvencije NAFO-a
- PRILOG I.D.: Područje primjene Konvencije ICCAT-a
- PRILOG I.E.: Antarktik – područje primjene Konvencije CCAMLR-a
- PRILOG I.F.: Jugoistočni Atlantski ocean – područje primjene Konvencije SEAFO-a
- PRILOG I.G.: Južna plavoperajna tuna – područja distribucije
- PRILOG I.H.: Područje primjene Konvencije WCPFC-a
- PRILOG I.J.: Područje primjene Konvencije SPRFMO-a
- PRILOG I.K.: Područje nadležnosti IOTC-a
- PRILOG I.L.: Područje primjene Sporazuma o GFCM-u
- PRILOG II.A.: Ribolovni napor za plovila na potpodručju ICES-a IV.
- PRILOG II.B.: Ribolovni napor za plovila u kontekstu obnove određenih stokova južnog oslića i škampa u zonama ICES-a VIII.c i IX.a, isključujući Kadiški zaljev
- PRILOG II.C.: Ribolovni napor za plovila u kontekstu upravljanja stokovima lista u zapadnom dijelu kanala La Manche u zoni ICES-a VII.e
- PRILOG II.D.: Područja upravljanja za hujicu u zonama ICES-a II.a, III.a i na potpodručju ICES-a IV.
- PRILOG III.: Najveći broj odobrenja za ribolov za ribarska plovila Unije u vodama trećih zemalja
- PRILOG IV.: Područje primjene Konvencije ICCAT-a
- PRILOG V.: Područje primjene Konvencije CCAMLR-a
- PRILOG VI.: Područje nadležnosti IOTC-a
- PRILOG VII.: Područje primjene Konvencije WCPFC-a
- PRILOG VIII.: Kvantitativna ograničenja odobrenja za ribolov za plovila trećih zemalja koja obavljaju ribolov u vodama Unije
-

## PRILOG I.

**TAC-ovi PRIMJENJIVI NA RIBARSKA PLOVILA UNIJE NA PODRUČJIMA ZA KOJA SU TAC-ovi UTVRĐENI PO VRSTI I PODRUČJU**

U tablicama u prilogima I.A, I.B, I.C, I.D, I.E, I.F, I.G, I.H, I.J, I.K i I.L utvrđeni su TAC-ovi i kvote (u tonama žive vage, osim ako je drukčije određeno) po stoku te, prema potrebi, s njima funkcionalno povezani uvjeti.

Sve ribolovne mogućnosti utvrđene u ovom Prilogu podliježu pravilima utvrđenima Uredbom (EZ) br. 1224/2009 <sup>(1)</sup>, a posebno člancima 33. i 34. te uredbe.

Osim ako je određeno drukčije, upućivanja na ribolovne zone jesu upućivanja na zone ICES-a. Unutar svakog područja riblji se stokovi navode prema abecednom redu latinskog naziva vrste. Vrste se za regulatorne svrhe imenuju isključivo latinskim nazivima; uobičajeni nazivi navedeni su radi lakšeg snalaženja.

Za potrebe ove Uredbe, navodi se sljedeća usporedna tablica latinskih i uobičajenih naziva:

Znanstveni naziv	Troslovnna oznaka	Uobičajeni naziv
<i>Amblyraja radiata</i>	RJR	zvjezdasta raža glatica
<i>Ammodytes</i> spp.	SAN	hujice
<i>Argentina silus</i>	ARU	veliki srebrnjak
<i>Beryx</i> spp.	ALF	alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> )
<i>Brosme brosme</i>	USK	kljovan
<i>Caproidae</i>	BOR	kljunčica
<i>Centrophorus squamosus</i>	GUQ	ljuskasti kostelj dubinac
<i>Centrosymnus coelolepis</i>	CYO	portugalski morski pas
<i>Chaceon</i> spp.	GER	dubokomorski crveni rak
<i>Chaenocephalus aceratus</i>	SSI	ledena riba
<i>Champocephalus gunnari</i>	ANI	antarktička ledena riba
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC	jednoroga ledena riba
<i>Chionoecetes</i> spp.	PCR	snježna rakovica
<i>Clupea harengus</i>	HER	haringa
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	tuponosi grenadir
<i>Dalatias licha</i>	SCK	drkovina
<i>Deania calcea</i>	DCA	kljunasti morski pas
<i>Dicentrarchus labrax</i>	BSS	lubin
<i>Dipturus batis</i> ( <i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> i <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i> )	RJB	kompleks raže
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	patagonski zuban
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	antarktički zuban
<i>Dissostichus</i> spp.	TOT	zuban
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	inćun
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	veliki kostelj crnac

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike, o izmjeni uredbi (EZ) br. 847/96, (EZ) br. 2371/2002, (EZ) br. 811/2004, (EZ) br. 768/2005, (EZ) br. 2115/2005, (EZ) br. 2166/2005, (EZ) br. 388/2006, (EZ) br. 509/2007, (EZ) br. 676/2007, (EZ) br. 1098/2007, (EZ) br. 1300/2008, (EZ) br. 1342/2008 i o stavljanju izvan snage uredbi (EEZ) br. 2847/93, (EZ) br. 1627/94 i (EZ) br. 1966/2006 (SL L 343, 22.12.2009., str. 1.).

Znanstveni naziv	Troslovna oznaka	Uobičajeni naziv
<i>Etmopterus pusillus</i>	ETP	glatki kostelj crnac
<i>Euphausia superba</i>	KRI	antarktički kril
<i>Gadus morhua</i>	COD	bakalar
<i>Galeorhinus galeus</i>	GAG	pas butor
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	pašara
<i>Gobionotothen gibberifrons</i>	NOG	tuponosa nototenija
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	američki iverak
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL	atlantska ploča
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	zvjezdook
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	lignjun
<i>Istiophorus albicans</i>	SAI	atlantski jedran
<i>Lamna nasus</i>	POR	kučina
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	NOS	siva nototenija
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ	patarače
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	mala raža
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	žutorepi list
<i>Limanda limanda</i>	DAB	iverak (limanda)
<i>Lophiidae</i>	ANF	grdobina
<i>Macrourus</i> spp.	GRV	grenadiri
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	plavi iglan
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	kapelan
<i>Manta birostris</i>	RMB	divovska manta
<i>Martialia hyadesi</i>	SQS	lignja
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	koljak
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	pišmolj
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	oslić
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	ugotica pučinka
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	list crvenac
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	manjić morski
<i>Molva molva</i>	LIN	manjić
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	škamp
<i>Notothenia rossii</i>	NOR	kraljevska nototenija
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	sjeverna kozica
<i>Paralomis</i> spp.	PAI	rakovice
<i>Penaeus</i> spp.	PEN	kozice roda <i>Penaeus</i>
<i>Platichthys flesus</i>	FLE	iverak
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	iverak zlatopjeg
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	plosnatice
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	kolja
<i>Pollachius virens</i>	POK	ugljenar
<i>Prionace glauca</i>	BSH	modrulj
<i>Psetta maxima</i>	TUR	oblič

Znanstveni naziv	Troslovna oznaka	Uobičajeni naziv
<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI	ledena krokodil riba
<i>Pseudopentaceros</i> spp.	EDW	riba vrste <i>Pentaceros richardsoni</i>
<i>Rostroraja alba</i>	RJA	raža balavica
<i>Raja brachyura</i>	RJH	plava raža
<i>Raja circularis</i>	RJI	raža smeđa
<i>Raja clavata</i>	RJC	raža kamenica
<i>Raja fullonica</i>	RJF	raža vrste <i>Leucoraja fullonica</i>
<i>Dipturus nidarosiensis</i>	JAD	norveška raža
<i>Raja microocellata</i>	RJE	sitnooka raža
<i>Raja montagui</i>	RJM	raža crnopjega
<i>Raja undulata</i>	RJU	raža vijošarka
<i>Rajiformes</i>	SRX	voline i raže
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	grenlandska ploča
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	srđela
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	skuša
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	romb
<i>Sebastes</i> spp.	RED	škarpina
<i>Solea solea</i>	SOL	list obični
<i>Solea</i> spp.	SOO	list
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	papalina
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	kostelj
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	atlantski bijeli iglan
<i>Thunnus albacares</i>	YFT	Žutoperajna tuna
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	južna plavoperajna tuna
<i>Thunnus obesus</i>	BET	velikooka tuna
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	plavoperajna tuna
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	čileanski šnjur
<i>Trachurus</i> spp.	JAX	šarun
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	norveška ugotica
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	bijela repata tabinja
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	igľun

Sljedeća usporedna tablica uobičajenih naziva i latinskih naziva služi isključivo za potrebe objašnjenja:

Uobičajeni naziv	Troslovna oznaka	Znanstveni naziv
alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> )	ALF	<i>Beryx</i> spp.
američki iverak	PLA	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
inćun	ANE	<i>Engraulis encrasicolus</i>
grdobina	ANF	<i>Lophiidae</i>
antarktički zuban	TOA	<i>Dissostichus mawsoni</i>
atlantska ploča	HAL	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
velikooka tuna	BET	<i>Thunnus obesus</i>
kljunasti morski pas	DCA	<i>Deania calcea</i>

Uobičajeni naziv	Troslovna oznaka	Znanstveni naziv
ledena riba	SSI	<i>Chaenocephalus aceratus</i>
plava raža	RJH	<i>Raja brachyura</i>
manjić morski	BLI	<i>Molva dypterygia</i>
plavi iglan	BUM	<i>Makaira nigricans</i>
ugotica pučinka	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>
plavoperajna tuna	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>
modrulj	BSH	<i>Prionace glauca</i>
kljunčica	BOR	<i>Caproidae</i>
romb	BLL	<i>Scophthalmus rhombus</i>
kapelan	CAP	<i>Mallotus villosus</i>
bakalar	COD	<i>Gadus morhua</i>
iverak (limanda)	DAB	<i>Limanda limanda</i>
kompleks raže	RJB	<i>Dipturus batis</i> ( <i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> i <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i> )
list obični	SOL	<i>Solea solea</i>
rakovice	PAI	<i>Paralomis</i> spp.
mala raža	RJN	<i>Leucoraja naevus</i>
dubokomorski crveni rak	GER	<i>Chaceon</i> spp.
iverak	FLE	<i>Platichthys flesus</i>
plosnatice	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>
divovska manta	RMB	<i>Manta birostris</i>
veliki kostelj crnac	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
veliki srebrnjak	ARU	<i>Argentina silus</i>
grenlandska ploča	GHL	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
grenadiri	GRV	<i>Macrourus</i> spp.
siva nototenija	NOS	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>
koljak	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
oslić	HKE	<i>Merluccius merluccius</i>
haringa	HER	<i>Clupea harengus</i>
šarun	JAX	<i>Trachurus</i> spp.
tuponosa nototenija	NOG	<i>Gobionotothen gibberifrons</i>
čileanski šnjur	CJM	<i>Trachurus murphyi</i>
drkovina	SCK	<i>Dalatias licha</i>
antarktički kril	KRI	<i>Euphausia superba</i>
ljuskasti kostelj dubinac	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>
list crvenac	LEM	<i>Microstomus kitt</i>
manjić	LIN	<i>Molva molva</i>
skuša	MAC	<i>Scomber scombrus</i>
antarktička ledena riba	ANI	<i>Champscephalus gunnari</i>
kraljevska nototenija	NOR	<i>Notothenia rossii</i>
patarača	LEZ	<i>Lepidorhombus</i> spp.
sjeverna kozica	PRA	<i>Pandalus borealis</i>

Uobičajeni naziv	Troslovna oznaka	Znanstveni naziv
škamp	NEP	<i>Nephrops norvegicus</i>
norveška ugotica	NOP	<i>Trisopterus esmarkii</i>
norveška raža	JAD	<i>Dipturus nidarosiensis</i>
zvjezdook	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>
patagonski zuban	TOP	<i>Dissostichus eleginoides</i>
riba vrste <i>Pentaceros richardsoni</i>	EDW	<i>Pseudopentaceros</i> spp.
kozice roda <i>Penaeus</i>	PEN	<i>Penaeus</i> spp.
kostelj	DGS	<i>Squalus acanthias</i>
iverak zlatopjeg	PLE	<i>Pleuronectes platessa</i>
kolja	POL	<i>Pollachius pollachius</i>
kučina	POR	<i>Lamna nasus</i>
portugalski morski pas	CYO	<i>Centroscyrnus coelolepis</i>
škarpina	RED	<i>Sebastes</i> spp.
tuponosi grenadir	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
atlantski jedran	SAI	<i>Istiophorus albicans</i>
ugljenar	POK	<i>Pollachius virens</i>
hujice	SAN	<i>Ammodytes</i> spp.
raža smeđa	RJI	<i>Raja circularis</i>
srdela	PIL	<i>Sardina pilchardus</i>
lubin	BSS	<i>Dicentrarchus labrax</i>
raža vrste <i>Leucoraja fullonica</i>	RJF	<i>Raja fullonica</i>
lignjun	SQI	<i>Illex illecebrosus</i>
voline i raže	SRX	<i>Rajiformes</i>
sitnooka raža	RJE	<i>Raja microocellata</i>
glatki kostelj crnac	ETP	<i>Etmopterus pusillus</i>
snježna rakovica	PCR	<i>Chionoecetes</i> spp.
list	SOO	<i>Solea</i> spp.
ledena krokodil riba	SGI	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>
južna plavoperajna tuna	SBF	<i>Thunnus maccoyii</i>
raža crnopjega	RJM	<i>Raja montagui</i>
papalina	SPR	<i>Sprattus sprattus</i>
lignja	SQS	<i>Martialia hyadesi</i>
zvjezdasta raža glatica	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>
igľun	SWO	<i>Xiphias gladius</i>
raža kamenica	RJC	<i>Raja clavata</i>
zuban	TOT	<i>Dissostichus</i> spp.
pas butor	GAG	<i>Galeorhinus galeus</i>
oblic	TUR	<i>Psetta maxima</i>
kljovan	USK	<i>Brosme brosme</i>
raža vijošarka	RJU	<i>Raja undulata</i>
jednoroga ledena riba	LIC	<i>Channichthys rhinocerotus</i>

---

Uobičajeni naziv	Troslovna oznaka	Znanstveni naziv
bijela repata tabinja	HKW	<i>Urophycis tenuis</i>
atlantski bijeli iglan	WHM	<i>Tetrapturus albidus</i>
raža balavica	RJA	<i>Rostroraja alba</i>
pišmolj	WHG	<i>Merlangius merlangus</i>
pašara	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Žutoperajna tuna	YFT	<i>Thunnus albacares</i>
žutorepi list	YEL	<i>Limanda ferruginea</i>

---



## PRILOG I.A

## SKAGERRAK, KATTEGAT, POTPODRUČJA ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X., XII. I XIV., VODE UNIJE NA PODRUČJU CEEAF-a, VODE FRANCUSKE GVAJANE

<b>Vrsta:</b>	hujica <i>Ammodytes</i> spp.	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (SAN/04-N.)
Danska	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	hujica i povezani usputni ulov <i>Ammodytes</i> spp.	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a, III.a, i IV. <sup>(1)</sup>
Danska	0 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(2)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(2)</sup>		
Švedska	0 <sup>(2)</sup>		
Unija	0		
TAC	0		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključujući vode unutar šest nautičkih milja od polaznih crta Ujedinjene Kraljevine kod Shetlandskih otoka i otoka Fair Isle i Foula.

<sup>(2)</sup> Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov iverka, pišmolja i skuše smije iznositi najviše 2 % kvote (OT1/\*2A3A4). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta se država članica ne može koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, na sljedećim se područjima upravljanja za hujicu definiranim u Prilogu II.D ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

<b>Zona:</b>	vode Unije na područjima upravljanja za hujicu						
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/234_1)	(SAN/234_2)	(SAN/234_3)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7)
Danska	0	0	0	0	0	0	0
Ujedinjena Kraljevina	0	0	0	0	0	0	0
Njemačka	0	0	0	0	0	0	0
Švedska	0	0	0	0	0	0	0
Unija	0	0	0	0	0	0	0
Ukupno	0	0	0	0	0	0	0

<b>Vrsta:</b>	veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama I. i II. (ARU/1/2.)
Njemačka	24		
Francuska	8		
Nizozemska	19		
Ujedinjena Kraljevina	39		
Unija	90		
TAC	90		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama III. i IV. (ARU/34-C)
Danska	911		
Njemačka	9		
Francuska	7		
Irska	7		
Nizozemska	43		
Švedska	35		
Ujedinjena Kraljevina	16		
Unija	1 028		
TAC	1 028		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V., VI. i VII. (ARU/567.)
Njemačka	296		
Francuska	6		
Irska	274		
Nizozemska	3 091		
Ujedinjena Kraljevina	217		
Unija	3 884		
TAC	3 884		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama I., II. i XIV. (USK/1214EI)
Njemačka	6 <sup>(1)</sup>		
Francuska	6 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 <sup>(1)</sup>		
Ostali	3 <sup>(1)</sup>		
Unija	21 <sup>(1)</sup>		
TAC	21		Zaštitni TAC

(<sup>1</sup>) Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u podzonama 22. – 32. (USK/3 A/BCD)
Danska	15		
Švedska	7		
Njemačka	7		
Unija	29		
TAC	29		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni IV. (USK/04-C.)
Danska	64		
Njemačka	19		
Francuska	44		
Švedska	6		
Ujedinjena Kraljevina	96		
Ostali	6 <sup>(1)</sup>		
Unija	235		
TAC	235		Zaštitni TAC

(<sup>1</sup>) Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	kljovan Brosme brosmes	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V., VI. i VII. (USK/567EI.)
Njemačka	13		
Španjolska	46		
Francuska	548		
Irska	53		
Ujedinjena Kraljevina	264		
Ostali	13 <sup>(1)</sup>		
Unija	937		
Norveška	2 923 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup>		
TAC	3 860		

Zaštitni TAC  
Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove  
Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<sup>(2)</sup> Lovi se u vodama Unije u zonama II.a, IV., V.b, VI. i VII. (USK/\*24X7C).

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: od čega je dopušten slučajni ulov drugih vrsta u iznosu od 25 % po brodu, u bilo kojem trenutku, u zonama V.b, VI. i VII. Međutim taj se postotak može premašiti u prva 24 sata nakon početka ribolova na određenom području. Ukupni slučajni ulov drugih vrsta u zonama V.b, VI. i VII. ne smije premašiti sljedeći iznos u tonama (OTH/\*5B67-): 3 000

<sup>(4)</sup> Uključujući manjića. Sljedeće kvote za Norvešku smiju se loviti samo parangalima u zonama V.b, VI. i VII.:

Manjić (LIN/\*5B67-) 6 500

Kljovan (USK/\*5B67-) 2 923

<sup>(5)</sup> Kvote kljovana i manjića za Norvešku zamjenjive su do sljedećeg iznosa, u tonama: 2 000

<b>Vrsta:</b>	kljovan Brosme brosmes	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (USK/04-N.)
Belgija	0		
Danska	165		
Njemačka	1		
Francuska	0		
Nizozemska	0		
Ujedinjena Kraljevina	4		
Unija	170		
TAC	Nije relevantno		

Zaštitni TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br.  
847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br.  
847/96

<b>Vrsta:</b>	kljunčica <i>Caproidae</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama VI., VII. i VIII. (BOR/678-)
Danska	6 696		
Irska	18 858		
Ujedinjena Kraljevina	1 734		
Unija	27 288		
TAC	27 288		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (HER/03 A.)
Danska	21 131 <sup>(2)</sup>		
Njemačka	338 <sup>(2)</sup>		
Švedska	22 104 <sup>(2)</sup>		
Unija	43 573 <sup>(2)</sup>		
Norveška	6 767		
Farski otoci	400 <sup>(3)</sup>		
TAC	50 740		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Ulov haringe ulovljen u ribolovu mrežama veličine oka 32 mm ili više.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: najviše 50 % ove količine smije se izloviti u vodama Unije u IV. (HER/\*04-C.).

<sup>(3)</sup> Smije se loviti samo u Skagerraku (HER/\*03AN.).

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i norveške vode u zoni IV. sjeverno od 53° 30' S (HER/4AB.)
Danska	82 745		
Njemačka	51 032		
Francuska	23 561		
Nizozemska	60 285		
Švedska	4 897		
Ujedinjena Kraljevina	66 268		
Unija	288 788		
Farski otoci	200		
Norveška	139 666 <sup>(2)</sup>		
TAC	481 608		

Analitički TAC

Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Ulov haringe ulovljen u ribolovu mrežama veličine oka 32 mm ili više.

<sup>(2)</sup> Ulov ostvaren unutar te kvote oduzima se od norveškog udjela u TAC-u. U okviru ograničenja te kvote, u vodama Unije u zonama IV.a i IV.b (HER/\*4AB-C) ne smije se izloviti više od količina navedenih u nastavku.

50 000

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

norveške vode južno od 62° S (HER/  
\*04N-) <sup>(1)</sup>

Unija	50 000
-------	--------

<sup>(1)</sup> Ulov haringe ulovljen u ribolovu mrežama veličine oka 32 mm ili više.

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (HER/04-N.)
Švedska	1 151 <sup>(1)</sup>		
Unija	1 151		
TAC	481 608		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvotu za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (HER/03 A-BC)
Danska	5 692		
Njemačka	51		
Švedska	916		
Unija	6 659		
TAC	6 659		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za ulov haringe ulovljen kao usputni ulov u ribolovu mrežama veličine oka manje od 32 mm.

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	IV., VII.d i vode Unije u zoni II.a (HER/2A47DX)
Belgija	56		
Danska	10 891		
Njemačka	56		
Francuska	56		
Nizozemska	56		
Švedska	53		
Ujedinjena Kraljevina	207		
Unija	11 375		
TAC	11 375		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za ulov haringe ulovljen kao usputni ulov u ribolovu mrežama veličine oka manje od 32 mm.

<b>Vrsta:</b>	haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	IV.c, VII.d <sup>(2)</sup> (HER/4CXB7D)
Belgija	9 308 <sup>(3)</sup>		
Danska	1 201 <sup>(3)</sup>		
Njemačka	741 <sup>(3)</sup>		
Francuska	13 136 <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	23 463 <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	5 105 <sup>(3)</sup>		
Unija	52 954		
TAC	481 608		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za ulov haringe ulovljen u ribolovu mrežama veličine oka 32 mm ili više.

<sup>(2)</sup> Osim stoka Blackwatera: riječ je stoku haringe u morskoj regiji estuarija rijeke Temze unutar područja ograničenog loksodromom koja ide u smjeru juga od točke Landguard (51° 56' S, 1° 19,1' I) do geografske širine 51° 33' S i odatle prema zapadu do točke na obali Ujedinjene Kraljevine.

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: najviše 50 % ove kvote može se izloviti u IV.b (HER/\*04B.).

<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V.b, VI.b i VI.aN <sup>(1)</sup> (HER/5B6ANB)
Njemačka	466 <sup>(2)</sup>		
Francuska	88 <sup>(2)</sup>		
Irska	630 <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	466 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 520 <sup>(2)</sup>		
Unija	4 170 <sup>(2)</sup>		
TAC	4 170		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Riječ je o stoku haringe u dijelu zone ICES-a VI.a koji se nalazi istočno od geografske dužine 7° Z i sjeverno od paralele geografske širine 55° S, ili zapadno od meridijana geografske dužine 7° Z i sjeverno od paralele geografske širine 56° S, isključujući estuarij rijeke Clyde.

<sup>(2)</sup> Zabranjen je ribolov haringe u dijelu zona ICES-a podložnom tom TAC-u koji se nalazi između 56° S i 57° 30' S, osim u pojasu od šest nautičkih milja mjereno od polaznih crta teritorijalnog mora Ujedinjene Kraljevine.



<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VI.aS <sup>(1)</sup> , VII.b, VII.c (HER/6AS7BC)
Irska	1 482		
Nizozemska	148		
Unija	1 630		
TAC	1 630		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Upućivanje se odnosi na stok haringe u zoni VI.a južno od 56° 00' S i zapadno od 07° 00' Z.

<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VI. Clyde <sup>(1)</sup> (HER/06ACL.)
Ujedinjena Kraljevina	treba utvrditi		
Unija	treba utvrditi <sup>(2)</sup>		
TAC	treba utvrditi <sup>(2)</sup>		

Zaštitni TAC

Primjenjuje se članak 6. stavak 2. ove Uredbe.

<sup>(1)</sup> Stok estuarija rijeke Clyde: upućivanje se odnosi na stok haringe u morskom području smještenom sjeveroistočno od linije između:  
— Mull of Kintyre (55° 17,9' S, 05° 47,8' Z),  
— točke na položaju (55° 04' S, 05° 23' Z) i  
— rt Corsewall (55° 00,5' S, 05° 09,4' Z).D265.

<sup>(2)</sup> Utvrđuje se na jednaku količinu kao kvota Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.a <sup>(1)</sup> (HER/07 A/MM)
Irska	1 074		
Ujedinjena Kraljevina	3 053		
Unija	4 127		
TAC	4 127		

Analitički TAC

Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Ta je zona smanjena za područje omeđeno:  
— na sjeveru geografskom širinom 52° 30' S,  
— na jugu geografskom širinom 52° 00' S,  
— na zapadu obalom Irske,  
— na istoku obalom Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.e i VII.f (HER/7EF.)
Francuska	465		
Ujedinjena Kraljevina	465		
Unija	930		
TAC	930		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.g <sup>(1)</sup> , VII.h <sup>(1)</sup> , VII.j <sup>(1)</sup> i VII.k <sup>(1)</sup> (HER/7G-K.)
Njemačka	161		
Francuska	893		
Irska	12 502		
Nizozemska	893		
Ujedinjena Kraljevina	18		
Unija	14 467		
TAC	14 467		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

- <sup>(1)</sup> Ta je zona povećana za područje omeđeno:
- na sjeveru geografskom širinom 52° 30' S,
  - na jugu geografskom širinom 52° 00' S,
  - na zapadu obalom Irske,
  - na istoku obalom Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	inćun <i>Engraulis encrasicolus</i>	<b>Zona:</b>	VIII. (ANE/08.)
Španjolska	29 700		
Francuska	3 300		
Unija	33 000		
TAC	33 000		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	inćun <i>Engraulis encrasicolus</i>	<b>Zona:</b>	IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (ANE/9/3411)
Španjolska	5 978		
Portugal	6 522		
Unija	12 500		
TAC	12 500		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgija	14		
Danska	4 596		
Njemačka	115		
Nizozemska	29		
Švedska	804		
Unija	5 558		
TAC	5 744		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	Kattegat (COD/03AS.)
Danska	324 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	7 <sup>(1)</sup>		
Švedska	194 <sup>(1)</sup>		
Unija	525 <sup>(1)</sup>		
TAC	525 <sup>(1)</sup>		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	IV.; vode Unije u zoni II.a; dio zone III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom (COD/2A3AX4)
Belgija	1 159		
Danska	6 659		
Njemačka	4 222		
Francuska	1 432		
Nizozemska	3 762		
Švedska	44		
Ujedinjena Kraljevina	15 275		
Unija	32 553		
Norveška	6 667 <sup>(1)</sup>		
TAC	39 220		

Analitički TAC  
 Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Smije se loviti u vodama Unije. Ulov ostvaren unutar te kvote oduzima se od norveškog udjela u TAC-u.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

	norveške vode u zoni IV. (COD/ *04N-)
Unija	28 293

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (COD/04-N.)
Švedska	382 <sup>(1)</sup>		
Unija	382		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov koljaka, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvotu za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VI.b; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b zapadno od 12° 00' Z i u zonama XII. i XIV. (COD/5W6-14)
Belgija	0		
Njemačka	1		
Francuska	12		
Irska	16		
Ujedinjena Kraljevina	45		
Unija	74		
TAC	74		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VI.a; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b istočno od 12° 00' Z (COD/5BE6 A)
Belgija	0		
Njemačka	0		
Francuska	0		
Irska	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara na području obuhvaćenom tim TAC-om može se iskrati pod uvjetom da ne iznosi više od 1,5 % žive vage ukupnog ulova zadržanog na plovilu po izlasku u ribolov. Ta se odredba ne primjenjuje na ulov koji podliježe obvezi iskrcavanja.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (COD/07 A.)
Belgija	2 <sup>(1)</sup>		
Francuska	5 <sup>(1)</sup>		
Irska	97 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	42 <sup>(1)</sup>		
Unija	146 <sup>(1)</sup>		
TAC	146 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.b, VII.c, VII.e – k, VIII., IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (COD/7XAD34)
---------------	--------------------------------	--------------	--

Belgija	109
Francuska	1 789
Irska	739
Nizozemska	0
Ujedinjena Kraljevina	193
Unija	2 830
TAC	2 830

Analitički TAC  
Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.d (COD/07D.)
---------------	--------------------------------	--------------	---------------------

Belgija	88
Francuska	1 730
Nizozemska	51
Ujedinjena Kraljevina	190
Unija	2 059
TAC	2 059

Analitički TAC  
Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	patarač <i>Lepidorhombus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (LEZ/2AC4-C)
---------------	--------------------------------------	--------------	--

Belgija	8
Danska	7
Njemačka	7
Francuska	43
Nizozemska	34
Ujedinjena Kraljevina	2 540
Unija	2 639
TAC	2 639

Analitički TAC  
Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	patarač <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; VI.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (LEZ/56-14)
Španjolska	646		
Francuska	2 518		
Irska	736		
Ujedinjena Kraljevina	1 782		
Unija	5 682		
TAC	5 682		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	patarač <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	VII. (LEZ/07.)
Belgija	370 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	4 107 <sup>(2)</sup>		
Francuska	4 985 <sup>(2)</sup>		
Irska	2 266 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 963 <sup>(1)</sup>		
Unija	13 691		
TAC	13 691		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> 5 % te kvote smije se iskoristiti u zonama VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (LEZ/\*8ABDE) za usputni ulov u usmjerenom ribolovu lista.

<sup>(2)</sup> 5 % te kvote smije se izloviti u zonama VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (LEZ/\*8ABDE).

<b>Vrsta:</b>	patarač <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (LEZ/8ABDE.)
Španjolska	748		
Francuska	604		
Unija	1 352		
TAC	1 352		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	patarač <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (LEZ/8C3411)
Španjolska	1 070		
Francuska	53		
Portugal	36		
Unija	1 159		
TAC	1 159		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	iverak (limanda) i iverak <i>Limanda limanda</i> i <i>Platichthys flesus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (D/F/2AC4-C)
Belgija	503		
Danska	1 888		
Njemačka	2 832		
Francuska	196		
Nizozemska	11 421		
Švedska	6		
Ujedinjena Kraljevina	1 588		
Unija	18 434		
TAC	18 434		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (ANF/2AC4-C)
Belgija	478 <sup>(1)</sup>		
Danska	1 054 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	515 <sup>(1)</sup>		
Francuska	98 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	361 <sup>(1)</sup>		
Švedska	12 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	11 003 <sup>(1)</sup>		
Unija	13 521 <sup>(1)</sup>		
TAC	13 521		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 10 % smije izloviti u: VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (ANF/\*56-14).



<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (ANF/04-N.)
Belgija	45		
Danska	1 152		
Njemačka	18		
Nizozemska	16		
Ujedinjena Kraljevina	269		
Unija	1 500		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (ANF/56-14)
Belgija	275		
Njemačka	314		
Španjolska	294		
Francuska	3 383		
Irska	765		
Nizozemska	265		
Ujedinjena Kraljevina	2 354		
Unija	7 650		
TAC	7 650		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VII. (ANF/07.)
Belgija	3 097 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	345 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	1 231 <sup>(1)</sup>		
Francuska	19 875 <sup>(1)</sup>		
Irska	2 540 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	401 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 027 <sup>(1)</sup>		
Unija	33 516 <sup>(1)</sup>		
TAC	33 516 <sup>(1)</sup>		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 10 % smije izloviti u VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (ANF/\*8ABDE).

<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (ANF/8ABDE.)
Španjolska	1 368		
Francuska	7 612		
Unija	8 980		
TAC	8 980		Zaštitni TAC
<b>Vrsta:</b>	grdobina <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (ANF/8C3411)
Španjolska	3 296		
Francuska	3		
Portugal	656		
Unija	3 955		
TAC	3 955		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	III.a, vode Unije u podzonama 22. – 32. (HAD/3 A/BCD)
Belgija	10		
Danska	1 667		
Njemačka	106		
Nizozemska	2		
Švedska	197		
Unija	1 982		
TAC	2 069		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	IV.; vode Unije u zoni II.a (HAD/2AC4.)
Belgija	196		
Danska	1 348		
Njemačka	858		
Francuska	1 495		
Nizozemska	147		
Švedska	136		
Ujedinjena Kraljevina	22 225		
Unija	26 405		
Norveška	7 238		
TAC	33 643		Analitički TAC

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

norveške vode u zoni IV. (HAD/  
\*04N-)

Unija	19 641
-------	--------

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (HAD/04-N.)
Švedska	707 (1)		
Unija	707		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

(1) Usputni ulov bakalara, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvotu za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama VI.b, XII. i XIV. (HAD/6B1214)
Belgija	10		
Njemačka	36		
Francuska	494		
Irska	411		
Ujedinjena Kraljevina	3 739		
Unija	4 690		
TAC	4 690		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V.b i VI.a (HAD/5BC6 A.)
Belgija	4 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	5 <sup>(1)</sup>		
Francuska	204 <sup>(1)</sup>		
Irska	605		
Ujedinjena Kraljevina	2 879 <sup>(1)</sup>		
Unija	3 697 <sup>(1)</sup>		
TAC	3 697 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Najviše 10 % ove kvote smije se izloviti u zoni IV; vode Unije u zoni II.a (HAD/\*2AC4).

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	VII.b – k, VIII., IX. i X.; vode Unije na području CE-CAF-a 34.1.1 (HAD/7X7A34)
Belgija	86		
Francuska	5 168		
Irska	1 722		
Ujedinjena Kraljevina	775		
Unija	7 751		
TAC	7 751		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (HAD/07 A.)
Belgija	33		
Francuska	150		
Irska	898		
Ujedinjena Kraljevina	993		
Unija	2 074		
TAC	2 074		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (WHG/03 A.)
Danska	929		
Nizozemska	3		
Švedska	99		
Unija	1 031		
TAC	1 050		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	IV.; vode Unije u zoni II.a (WHG/2AC4.)
Belgija	315		
Danska	1 361		
Njemačka	354		
Francuska	2 045		
Nizozemska	787		
Švedska	3		
Ujedinjena Kraljevina	9 838		
Unija	14 703		
Norveška	1 300 <sup>(1)</sup>		
TAC	16 003		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Smije se loviti u vodama Unije. Ulov ostvaren unutar te kvote oduzima se od norveškog udjela u TAC-u.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

norveške vode u zoni IV. (WHG/  
\*04N-)

Unija	9 961
-------	-------

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (WHG/56-14)
Njemačka	1	( <sup>1</sup> )	
Francuska	26	( <sup>1</sup> )	
Irska	64	( <sup>1</sup> )	
Ujedinjena Kraljevina	122	( <sup>1</sup> )	
Unija	213	( <sup>1</sup> )	
TAC	213	( <sup>1</sup> )	Analički TAC

(<sup>1</sup>) Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (WHG/07 A.)
Belgija	0		
Francuska	3		
Irska	46		
Nizozemska	0		
Ujedinjena Kraljevina	31		
Unija	80		
TAC	80		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	VII.b, VII.c, VII.d, VII.e, VII.f, VII.g, VII.h, VII.j i VII.k (WHG/7X7 A-C)
Belgija	268		
Francuska	16 501		
Irska	7 646		
Nizozemska	134		
Ujedinjena Kraljevina	2 951		
Unija	27 500		
TAC	27 500		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b>	VIII. (WHG/08.)
Španjolska	1 016		
Francuska	1 524		
Unija	2 540		
TAC	2 540		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	pišmolj i kolja <i>Merlangius merlangus</i> i <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (W/P/04-N.)
Švedska	190 <sup>(1)</sup>		
Unija	190		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka i ugljenara ubraja se u kvotu za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u podzonama 22. – 32. (HKE/3 A/BCD)
Danska	3 107 <sup>(1)</sup>		
Švedska	264 <sup>(1)</sup>		
Unija	3 371		
TAC	3 371 <sup>(2)</sup>		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Tu je kvotu moguće prenijeti na vode Unije u zonama II.a i IV. Međutim, o tom se prijenosu mora unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića: 119 765

<b>Vrsta:</b>	oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (HKE/2AC4-C)
Belgija	56 <sup>(1)</sup>		
Danska	2 271 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	261 <sup>(1)</sup>		
Francuska	503 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	130 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	707 <sup>(1)</sup>		
Unija	3 928 <sup>(1)</sup>		
TAC	3 928 <sup>(2)</sup>		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Najviše 10 % ove kvote može se upotrijebiti za usputni ulov u zoni III.a (hke/\* 03 A.).

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića: 119 765

<b>Vrsta:</b>	oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	VI. i VII.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V. b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (HKE/571214)
---------------	---------------------------------------	--------------	--

Belgija	622 <sup>(1)</sup>
Španjolska	19 944
Francuska	30 800 <sup>(1)</sup>
Irska	3 732
Nizozemska	401 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	12 159 <sup>(1)</sup>
Unija	67 658
TAC	67 658 <sup>(2)</sup>

Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe
---

<sup>(1)</sup> Tu je kvotu moguće prenijeti na vode Unije u zonama II.a i IV. Međutim, o tom se prijenosu mora unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića: 119 765

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (HKE/  
\*8ABDE)

Belgija	80
Španjolska	3 218
Francuska	3 218
Irska	402
Nizozemska	40
Ujedinjena Kraljevina	1 810
Unija	8 767



Vrsta:	oslić <i>Merluccius merluccius</i>	Zona:	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (HKE/8ABDE.)
Belgija	20 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	13 787		
Francuska	30 961		
Nizozemska	40 <sup>(1)</sup>		
Unija	44 808		
TAC	44 808 <sup>(2)</sup>		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Tu je kvotu moguće prenijeti u zonu IV. i vode Unije u zoni II.a. Međutim, o tom se prijenosu mora unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića: 119 765

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

VI. i VII.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (HKE/\*57-14)

Belgija	4		
Španjolska	3 994		
Francuska	7 188		
Nizozemska	12		
Unija	11 198		

Vrsta:	oslić <i>Merluccius merluccius</i>	Zona:	VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (HKE/8C3411)
Španjolska	6 732		
Francuska	646		
Portugal	3 142		
Unija	10 520		
TAC	10 520		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama II. i IV. (WHB/24-N.)
Danska	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	Nije relevantno		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d, VIII.e, XII. i XIV. (WHB/1X14)
Danska	58 818 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	22 869 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	49 865 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	40 933 <sup>(1)</sup>		
Irska	45 547 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	71 721 <sup>(1)</sup>		
Portugal	4 632 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Švedska	14 550 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	76 319 <sup>(1)</sup>		
Unija	385 254 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Norveška	110 000		
Farski otoci	9 000		
TAC	Nije relevantno		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: unutar sveukupne količine za pristup od 21 500 tona za Uniju, države članice smiju izloviti do sljedećeg postotka svojih kvota u vodama Farskih otoka (WHB/\*05-F): 9,2 %

<sup>(2)</sup> Tu je kvotu moguće prenijeti na područja VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1. Međutim, o tom se prijenosu mora unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: iz kvota EU-a u vodama Unije i međunarodnim vodama u zonama I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d, VIII.e, XII. i XIV. (WHB/\*NZJM1) i u zonama VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (WHB/\*NZJM2), sljedeću količinu smije se izloviti u Norveškoj gospodarskoj zoni ili u ribolovnoj zoni oko otoka Jan Mayen: 220 494

<b>Vrsta:</b>	ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (WHB/8C3411)
Španjolska	41 375		
Portugal	10 344		
Unija	51 719 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe	

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: iz kvota EU-a u vodama Unije i međunarodnim vodama u zonama I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d, VIII.e, XII. i XIV. (WHB/\*NZJM1) i u zonama VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (WHB/\*NZJM2), sljedeću količinu smije se izloviti u Norveškoj gospodarskoj zoni ili u ribolovnoj zoni oko otoka Jan Mayen: 220 494

<b>Vrsta:</b>	ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II., IV.a, V., VI. sjeverno od 56° 30' S i u zoni VII. zapadno od 12° Z (WHB/24A567)
Norveška	220 494 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Farski otoci	21 500 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe	

<sup>(1)</sup> Ubraja se u ograničenja ulova za Norvešku koja su utvrđena na temelju dogovora među obalnim državama.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: ulov u zoni IV.a ne smije premašiti sljedeći iznos (WHB/\*04 A-C): 55 124

To ograničenje ulova u zoni IV.a odgovara sljedećem postotku pristupne kvote Norveške: 25 %

<sup>(3)</sup> Ubraja se u ograničenja ulova za Farske otoke.

<sup>(4)</sup> Posebni uvjeti: mogu se također loviti u VI.b (WHB/\*06B-C). Ulav u zoni IV.a ne smije premašiti sljedeći iznos (WHB/\*04 A-C): 5 375

<b>Vrsta:</b>	list crvenac i pašara <i>Microstomus kitt</i> i <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (L/W/2AC4-C)
Belgija	346		
Danska	953		
Njemačka	122		
Francuska	261		
Nizozemska	794		
Švedska	11		
Ujedinjena Kraljevina	3 904		
Unija	6 391		
TAC	6 391	Zaštitni TAC	

<b>Vrsta:</b>	manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V.b, VI., VII. (BLI/5B67-)
Njemačka	116		
Estonija	18		
Španjolska	365		
Francuska	8 323		
Irska	32		
Litva	7		
Poljska	4		
Ujedinjena Kraljevina	2 117		
Ostali	32 <sup>(1)</sup>		
Unija	11 014		
Norveška	150 <sup>(2)</sup>		
Farski otoci	150 <sup>(3)</sup>		
TAC	11 314		

Analički TAC  
Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe  
Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<sup>(2)</sup> Lovi se u vodama Unije u zonama II.a, IV., V.b, VI. i VII. (BLI/\*24X7C).

<sup>(3)</sup> U tu se kvotu ubraja usputni ulov tuponosog grenadira i crnog zmijičnjaka. Lovi se u vodama EU-a u zoni VI.a sjeverno od 56° 30' S i u zoni VI.b. Ta se odredba ne primjenjuje na ulov koji podliježe obvezi iskrcavanja.

<b>Vrsta:</b>	manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	međunarodne vode u zoni XII. (BLI/12INT-)
Estonija	1 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	341 <sup>(1)</sup>		
Francuska	8 <sup>(1)</sup>		
Litva	3 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	3 <sup>(1)</sup>		
Ostali	1 <sup>(1)</sup>		
Unija	357 <sup>(1)</sup>		
TAC	357 <sup>(1)</sup>		

Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama II. i IV. (BLI/24-)
Danska	4		
Njemačka	4		
Irska	4		
Francuska	23		
Ujedinjena Kraljevina	14		
Ostali	4 <sup>(1)</sup>		
Unija	53		
TAC	53		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zoni III. (BLI/03-)
Danska	3		
Njemačka	2		
Švedska	3		
Unija	8		
TAC	8		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama I. i II. (LIN/1/2.)
Danska	8		
Njemačka	8		
Francuska	8		
Ujedinjena Kraljevina	8		
Ostali	4 <sup>(1)</sup>		
Unija	36		
TAC	36		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u zoni III.bcd (LIN/3 A/BCD)
Belgija	6 <sup>(1)</sup>		
Danska	50		
Njemačka	6 <sup>(1)</sup>		
Švedska	19		
Ujedinjena Kraljevina	6 <sup>(1)</sup>		
Unija	87		
TAC	87		Zaštitni TAC

(<sup>1</sup>) Kvota se smije loviti samo u vodama Unije u zoni III.a i vodama Unije u zoni III.bcd.

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni IV. (LIN/04-C.)
Belgija	22		
Danska	350		
Njemačka	216		
Francuska	195		
Nizozemska	7		
Švedska	15		
Ujedinjena Kraljevina	2 689		
Unija	3 494		
TAC	3 494		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zoni V. (LIN/05EI.)
Belgija	9		
Danska	6		
Njemačka	6		
Francuska	6		
Ujedinjena Kraljevina	6		
Unija	33		
TAC	33		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama VI., VII., VIII., IX., X., XII. i XIV. (LIN/6X14.)
Belgija	51		
Danska	9		
Njemačka	187		
Španjolska	3 774		
Francuska	4 024		
Irska	1 008		
Portugal	9		
Ujedinjena Kraljevina	4 634		
Unija	13 696		
Norveška	6 500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Farski otoci	200 <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup>		
TAC	20 396		

Zaštitni TAC  
Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

- (<sup>1</sup>) Poseban uvjet: od čega je dopušten slučajni ulov drugih vrsta u iznosu od 25 % po brodu, u bilo kojem trenutku, u zonama V.b, VI. i VII. Međutim taj se postotak smije premašiti u prva 24 sata nakon početka ribolova na određenom području. Ukupni slučajni ulov drugih vrsta u zonama V.b, VI. i VII. ne smije premašiti sljedeći iznos u tonama (OTH/\*6X14.): 3 000
- (<sup>2</sup>) Uključujući kljovana. Kvote za Norvešku smiju se loviti samo parangalima u zonama V.b, VI. i VII. te iznose:  
manjić (LIN/\*5B67-) 6 500  
kljovan (USK/\*5B67-) 2 923
- (<sup>3</sup>) Kvote manjića i kljovana za Norvešku zamjenjive su do sljedećeg iznosa, u tonama: 2 000
- (<sup>4</sup>) Uključujući kljovana. Lovi se u zonama VI.b i VI.a sjeverno od 56° 30' S (LIN/\*6BAN.).
- (<sup>5</sup>) Poseban uvjet: od čega je dopušten slučajni ulov drugih vrsta u iznosu od 20 % po brodu, u bilo kojem trenutku, u zonama VI.a i VI.b. Međutim, taj se postotak smije premašiti u prva 24 sata nakon početka ribolova na određenom području. Ukupni slučajni ulov drugih vrsta u zonama VI.a i VI.b ne smije premašiti sljedeći iznos u tonama (OTH/\*6AB.): 75

<b>Vrsta:</b>	manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (LIN/04-N.)
Belgija	9		
Danska	1 187		
Njemačka	33		
Francuska	13		
Nizozemska	2		
Ujedinjena Kraljevina	106		
Unija	1 350		
TAC	Nije relevantno		

Zaštitni TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u podzonama 22. – 32. (NEP/3 A/BCD)
Danska	9 345		
Njemačka	27		
Švedska	3 343		
Unija	12 715		
TAC	12 715		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (NEP/2AC4-C)
Belgija	1 048		
Danska	1 048		
Njemačka	15		
Francuska	31		
Nizozemska	539		
Ujedinjena Kraljevina	17 353		
Unija	20 034		
TAC	20 034		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (NEP/04-N.)
Danska	947		
Njemačka	0		
Ujedinjena Kraljevina	53		
Unija	1 000		
TAC	Nije relevantno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96



<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b. (NEP/5BC6.)
Španjolska	33		
Francuska	133		
Irska	222		
Ujedinjena Kraljevina	16 019		
Unija	16 407		
TAC	16 407		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VII. (NEP/07.)
Španjolska	1 521		
Francuska	6 166		
Irska	9 352		
Ujedinjena Kraljevina	8 317		
Unija	25 356		
TAC	25 356		Analitički TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

funkcionalna jedinica 16 potpodručja ICES-a VII. (NEP/\*07U16):

Španjolska	935		
Francuska	586		
Irska	1 124		
Ujedinjena Kraljevina	455		
Unija	3 100		

<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (NEP/8ABDE.)
Španjolska	250		
Francuska	3 910		
Unija	4 160		
TAC	4 160		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c (NEP/08C.)
Španjolska	0		
Francuska	0		
Unija	0		
TAC	0		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (NEP/9/3411)
Španjolska	84 <sup>(1)</sup>		
Portugal	252 <sup>(1)</sup>		
Unija	336 <sup>(1)</sup>		
TAC	336		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Od čega se najviše 6 % smije uloviti u funkcionalnim jedinicama 26 i 27 zone ICES-a IX.a (NEP/\*9U267).

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	III.a (PRA/03 A.)
Danska	2 429		
Švedska	1 309		
Unija	3 738		
TAC	7 000		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (PRA/2AC4-C)
Danska	1 818		
Nizozemska	17		
Švedska	73		
Ujedinjena Kraljevina	538		
Unija	2 446		
TAC	2 446		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (PRA/04-N.)
Danska	205		
Švedska	123 <sup>(1)</sup>		
Unija	328		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvote za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	kozice roda <i>Penaeus</i> <i>Penaeus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Francuske Gvajane (PEN/FGU.)
Francuska	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
Unija	treba utvrditi <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	treba utvrditi <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Zaštitni TAC            Primjenjuje se članak 6. stavak 2. ove Uredbe         </div>

<sup>(1)</sup> Lov na kozicu vrste *Farfantepenaeus subtilis* i *Farfantepenaeus brasiliensis* zabranjen je u vodama dubine manje od 30 metara.

<sup>(2)</sup> Utvrđuje se na jednaku količinu kao kvota Francuske.

<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgija	106		
Danska	13 733		
Njemačka	70		
Nizozemska	2 641		
Švedska	736		
Unija	17 286		
TAC	17 639		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe         </div>

Vrsta:	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	Kattegat (PLE/03AS.)
Danska	2 086		
Njemačka	23		
Švedska	234		
Unija	2 343		
TAC	2 343		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

Vrsta:	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	IV.; vode Unije u zoni II.a; dio zone III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom (PLE/2A3AX4)
Belgija	7 435		
Danska	24 164		
Njemačka	6 970		
Francuska	1 394		
Nizozemska	46 471		
Ujedinjena Kraljevina	34 388		
Unija	120 822		
Norveška	9 094		
TAC	129 917		Analički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

norveške vode u zoni IV. (PLE/\*04N-  
)

Unija	49 578
-------	--------

Vrsta:	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (PLE/56-14)
Francuska	9		
Irska	261		
Ujedinjena Kraljevina	388		
Unija	658		
TAC	658		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (PLE/07 A.)
Belgija	28		
Francuska	12		
Irska	768		
Nizozemska	9		
Ujedinjena Kraljevina	281		
Unija	1 098		
TAC	1 098		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.b i VII.c (PLE/7BC.)
Francuska	11		
Irska	63		
Unija	74		
TAC	74		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.d i VII.e (PLE/7DE.)
Belgija	1 640		
Francuska	5 467		
Ujedinjena Kraljevina	2 915		
Unija	10 022		
TAC	10 022		Analitički TAC
<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.f i VII.g (PLE/7FG.)
Belgija	55		
Francuska	99		
Irska	199		
Ujedinjena Kraljevina	52		
Unija	405		
TAC	405		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>		<b>Zona:</b>	
	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	VII.h, VII.j i VII.k (PLE/7HJK.)	
Belgija	8		
Francuska	16		
Irska	56		
Nizozemska	32		
Ujedinjena Kraljevina	16		
Unija	128		
TAC	128		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VIII., IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (PLE/8/3411)
Španjolska	66		
Francuska	263		
Portugal	66		
Unija	395		
TAC	395		Zaštitni TAC
<b>Vrsta:</b>	kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (POL/56-14)
Španjolska	6		
Francuska	190		
Irska	56		
Ujedinjena Kraljevina	145		
Unija	397		
TAC	397		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VII. (POL/07.)
Belgija	378 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	23 <sup>(1)</sup>		
Francuska	8 700 <sup>(1)</sup>		
Irska	927 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 118 <sup>(1)</sup>		
Unija	12 146 <sup>(1)</sup>		
TAC	12 146		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 2 % smije izloviti u: VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (POL/\*8ABDE).

<b>Vrsta:</b>	kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (POL/8ABDE.)
Španjolska	252		
Francuska	1 230		
Unija	1 482		
TAC	1 482		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c (POL/08C.)
Španjolska	208		
Francuska	23		
Unija	231		
TAC	231		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (POL/9/3411)
Španjolska	273 <sup>(1)</sup>		
Portugal	9 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	282 <sup>(1)</sup>		
TAC	282 <sup>(2)</sup>		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije u VIII.c (POL/\*08C.).

<sup>(2)</sup> Osim tog TAC-a Portugal smije uloviti količine kolje koje ne premašuju 98 tona.

<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	III.a i IV.; vode Unije u zonama II.a (POK/2A3A4.)
Belgija	35		
Danska	4 137		
Njemačka	10 447		
Francuska	24 587		
Nizozemska	104		
Švedska	568		
Ujedinjena Kraljevina	8 010		
Unija	47 888		
Norveška	52 399 <sup>(1)</sup>		
TAC	100 287		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Smije se loviti samo u vodama Unije u zonama IV. i III.a (POK/\*3A4-C). Ulov ostvaren unutar te kvote oduzima se od norveškog udjela u TAC-u.

<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zonama V.b., XII. i XIV. (POK/56-14)
Njemačka	527		
Francuska	5 230		
Irska	427		
Ujedinjena Kraljevina	3 300		
Unija	9 484		
Norveška	510 <sup>(1)</sup>		
TAC	9 994		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Lovi se sjeverno od 56° 30' S (POK/\*5614N).



<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode južno od 62° S (POK/04-N.)
---------------	--------------------------------------	--------------	---

Švedska 880 <sup>(1)</sup>

Unija 880

TAC Nije relevantno

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje i pišmolja ubraja se u kvotu za te vrste.

<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	VII., VIII., IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (POK/7/3411)
---------------	--------------------------------------	--------------	---

Belgija 6

Francuska 1 245

Irska 1 491

Ujedinjena Kraljevina 434

Unija 3 176

TAC 3 176

Zaštitni TAC

Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	oblič i romb <i>Psetta maxima</i> i <i>Scophthalmus rhombus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (T/B/2AC4-C)
---------------	--	--------------	--

Belgija 362

Danska 773

Njemačka 197

Francuska 93

Nizozemska 2 745

Švedska 5

Ujedinjena Kraljevina 762

Unija 4 937

TAC 4 937

Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (SRX/2AC4-C)
Belgija	232 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Danska	9 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	11 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	36 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	198 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	892 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	1 378 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	1 378 <sup>(3)</sup>		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov plave raže (*Raja brachyura*) u vodama Unije zone IV. (RJH/04-C.), male raže (*Leuconaja naevus*) (RJN/2AC4-C), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C) i raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Kvota usputnog ulova. Te vrste ne smiju predstavljati više od 25 % žive vage ulova zadržanog na plovilu po izlasku u ribolov. Uvjet se primjenjuje samo na plovila čija duljina preko svega premašuje 15 metara. Ta se odredba ne primjenjuje na ulove koji podliježu obvezi iskrcavanja utvrđenoj u članku 15. stavku 1. Uredbe (EU) br. 1380/2013.

<sup>(3)</sup> Ne primjenjuje se na plavu ražu (*Raja brachyura*) u vodama Unije u zoni II.a i sitnooku ražu (*Raja microocellata*) u vodama Unije u zonama II.a i IV. Pri slučajnom ulovu tim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno puštanje vrsta u more.

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni III.a (SRX/03 A-C.)
Danska	37 <sup>(1)</sup>		
Švedska	10 <sup>(1)</sup>		
Unija	47 <sup>(1)</sup>		
TAC	47		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ulovi male raže (*Leuconaja naevus*) (RJN/03 A-C.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/03 A-C.) i raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/03 A-C.) prijavljuju se zasebno.

Vrsta:	voline i raže <i>Rajiformes</i>	Zona:	vode Unije u zonama VI.a, VI.b, VII.a – c i VII.e – k (SRX/67AKXD)
Belgija	762 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Estonija	4 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Francuska	3 417 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Njemačka	10 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Irska	1 101 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Litva	18 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Nizozemska	3 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Portugal	19 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Španjolska	920 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 180 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Unija	8 434 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
TAC	8 434 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		

Zaštitni TAC  
 Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), raže smeđe (*Raja circularis*) (RJL/67AKXD) i raže vrste *Leucoraja fullonica* (*Raja fullonica*) (RJF/67AKXD) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije u zoni VII.d (SRX/\*07D.), ne dovodeći u pitanje zabrane navedene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena. Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/\*07D.), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/\*07D.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/\*07D.), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/\*07D.), raže smeđe (*Raja circularis*) (RJL/\*07D.) i raže vrste *Leucoraja fullonica* (*Raja fullonica*) (RJF/\*07D.) prijavljuje se zasebno. Taj posebni uvjet ne primjenjuje se na sitnooku ražu (*Raja microocellata*) i ražu vijošarku (*Raja undulata*).

<sup>(3)</sup> Ne primjenjuje se na sitnooku ražu (*Raja microocellata*), osim u vodama Unije u zonama VII.f i VII.g. Pri slučajnom ulovu toj se vrsti ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno puštanje vrsta u more. U okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u vodama Unije u zonama VII.f i VII.g ne smije se izloviti više sitnooke raže (RJE/7FG) od količina navedenih u nastavku:

Vrsta:	sitnooka raža <i>Raja microocellata</i>	Zona:	vode Unije u zonama VII.f i VII.g (RJE/7FG)
Belgija	14		
Estonija	0		
Francuska	63		
Njemačka	0		
Irska	20		
Litva	0		
Nizozemska	0		
Portugal	0		
Španjolska	17		
Ujedinjena Kraljevina	40		
Unija	154		
TAC	154		

Zaštitni TAC

#### Poseban uvjet:

od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije zone VII.d i prijaviti pod sljedećom oznakom: (RJE/\*07D.). Tim se posebnim uvjetom ne dovode u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena.

- (4) Ne primjenjuje se na ražu vijošarku (*Raja undulata*). Ta se vrsta ne smije ciljano loviti na područjima obuhvaćenima tim TAC-om. U slučajevima kada ne podliježe obvezi iskrcavanja, usputni ulov raže vijošarke na području VII.e smije se iskrcati samo u komadu ili bez utrobe. Ulovi ne premašuju kvote prikazane u tablici navedenoj u nastavku. Prethodnim se odredbama ne dovode u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena. Usputni ulovi raže vijošarke prijavljuju se zasebno pod sljedećom oznakom: (RJU/67AKXD). U okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, na sljedećim se područjima ne smije izloviti više raže vijošarke od količina navedenih u nastavku:

<b>Vrsta:</b>	raža vijošarka <i>Raja undulata</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni VII.e (RJU/67AKXD)
Belgija	15		
Estonija	0		
Francuska	65		
Njemačka	0		
Irska	21		
Litva	0		
Nizozemska	0		
Portugal	0		
Španjolska	18		
Ujedinjena Kraljevina	42		
Unija	161		
TAC	161		Zaštitni TAC

**Poseban uvjet:**

od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije zone VII.d i prijaviti pod sljedećom oznakom: (RJU/\*07D.). Tim se posebnim uvjetom ne dovode u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena.

Vrsta:	voline i raže <i>Rajiformes</i>	Zona:	vode Unije u zoni VII.d (SRX/07D.)
Belgija	96 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	802 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	5 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	160 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	1 063 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	1 063 <sup>(3)</sup>		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ulovi male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/07D.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/07D.) i raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/07D.) prijavljuju se zasebno.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije zona VI.a, VI.b, VII.a – c i VII.e – k (SRX/\*67AKD). Ulovi male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/\*67AKD), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/\*67AKD), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/\*67AKD), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/\*67AKD) i sitnooke raže (*Raja microocellata*) (RJE/\*67AKD) prijavljuju se zasebno. Taj se poseban uvjet ne primjenjuje na ražu vijošarku (*Raja undulata*).

<sup>(3)</sup> Ne primjenjuje se na ražu vijošarku (*Raja undulata*). Ta se vrsta ne smije ciljano loviti na područjima obuhvaćenima tim TAC-om. U slučajevima kada ne podliježe obvezi iskrcavanja, usputni ulov raže vijošarke na području obuhvaćenom ovim TAC-om smije se iskrcati samo u komadu ili bez utrobe. Ulovi ne premašuju kvote prikazane u tablici navedenoj u nastavku. Prethodnim se odredbama ne dovode u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena. Usputni ulovi raže vijošarke prijavljuju se zasebno pod sljedećom oznakom: (RJU/07D.). U okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, na sljedećim se područjima ne smije izloviti više raže vijošarke od količina navedenih u nastavku:

Vrsta:	raža vijošarka <i>Raja undulata</i>	Zona:	vode Unije u zoni VII.d (RJU/07D.)
Belgija	2		
Francuska	14		
Nizozemska	0		
Ujedinjena Kraljevina	3		
Unija	19		
TAC	19		Zaštitni TAC

#### Poseban uvjet:

od čega se do 5 % smije izloviti u vodama Unije zone VII.e i prijaviti pod sljedećom oznakom: (RJU/\*67AKD). Tim se posebnim uvjetom ne dovode u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena.

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama VIII. i IX. (SRX/89-C.)
Belgija	8 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	1 427 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	1 156 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	1 163 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	8 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	3 762 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	3 762 <sup>(2)</sup>		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) i raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se na ražu vijošarku (*Raja undulata*). Ta se vrsta ne smije ciljano loviti na područjima obuhvaćenima tim TAC-om. U slučajevima kada ne podliježe obvezi iskrcavanja, usputni ulov raže vijošarke u potpodručjima VIII. i IX. smije se iskrcati samo u komadu ili bez utrobe. Ulovi ne premašuju kvote prikazane u tablici navedenoj u nastavku. Navedenim odredbama ne dovode se u pitanje zabrane utvrđene u člancima 13. i 41. ove Uredbe za područja koja su u njima utvrđena. Usputni ulovi raže vijošarke prijavljuju se zasebno pod oznakama naznačenima u tablicama u nastavku. U okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, na sljedećim se područjima ne smije izloviti više raže vijošarke od količina navedenih u nastavku:

<b>Vrsta:</b>	raža vijošarka <i>Raja undulata</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni VIII. (RJU/8-C.)
Belgija	0		
Francuska	12		
Portugal	9		
Španjolska	9		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	30		
TAC	30		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	raža vijošarka <i>Raja undulata</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zoni IX. (RJU/9-C.)
Belgija	0		
Francuska	18		
Portugal	15		
Španjolska	15		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	48		
TAC	48		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV.; vode Unije i međuna- rodne vode u zonama V.b i VI. (GHL/2 A-C46)
Danska	16		
Njemačka	28		
Estonija	16		
Španjolska	16		
Francuska	259		
Irska	16		
Litva	16		
Poljska	16		
Ujedinjena Kraljevina	1 017		
Unija	1 400		
Norveška	1 100 <sup>(1)</sup>		
TAC	2 500		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Lovi se u vodama Unije u zonama II.a i VI. U zoni VI. ta se količina smije loviti samo parangalima (GHL/\*2A6-C).

<b>Vrsta:</b>	skuša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	III.a i IV.; vode Unije u zonama II.a, III.b, III.c i podzonama 22. – 32. (MAC/2A34.)
Belgija	639 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Danska	22 031 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Njemačka	666 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	2 013 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	2 026 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Švedska	6 034 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 877 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	35 286 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Norveška	211 560 <sup>(4)</sup>		
TAC	1 020 996		Analički TAC

(<sup>1</sup>) U okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se dvjema zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

	norveške vode u zoni II.a (MAC/ *02AN-)	farske vode (MAC/*FRO1)
Belgija	86	88
Danska	2 968	3 037
Njemačka	90	92
Francuska	271	278
Nizozemska	273	279
Švedska	813	832
Ujedinjena Kraljevina	253	259
Unija	4 754	4 865

(<sup>2</sup>) Smije se loviti i u norveškim vodama zone IV.a (MAC/\*4AN.).

(<sup>3</sup>) Poseban uvjet: uključujući sljedeću tonažu za lov u norveškim vodama u zonama II.a i IV.a (MAC/\*04N-): 328

Kod lova u skladu s tim posebnim uvjetom, usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvote za te vrste.

(<sup>4</sup>) Oduzima se od norveškog udjela u TAC-u (kvota pristupa). Taj iznos uključuje sljedeći norveški udjel u TAC-u Sjevernog mora: 61 341

Ta se kvota smije uloviti samo u zoni IV.a (MAC/\*04 A.), osim sljedeće količine u tonama koja se smije izloviti u zoni III.a (MAC/\*03 A.): 3 000

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

	III.a	III.a i IV.bc	IV.b	IV.c	VI., međunarodne vode u zoni II.a, od 1. siječnja do 15. veljače 2017. i od 1. rujna do 31. prosinca 2017.
	(MAC/*03 A.)	(MAC/*3A4BC)	(MAC/*04B.)	(MAC/*04C.)	(MAC/*2A6.)
Danska	0	4 130	0	0	13 219
Francuska	0	490	0	0	0
Nizozemska	0	490	0	0	0
Švedska	0	0	390	10	3 424
Ujedinjena Kraljevina	0	490	0	0	0
Norveška	3 000	0	0	0	0



<b>Vrsta:</b>	skuša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama II.a, XII. i XIV. (MAC/2CX14-)
Njemačka	25 928		
Španjolska	28		
Estonija	216		
Francuska	17 287		
Irska	86 426		
Latvija	159		
Litva	159		
Nizozemska	37 811		
Poljska	1 826		
Ujedinjena Kraljevina	237 677		
Unija	407 517		
Norveška	18 261 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Farski otoci	38 576 <sup>(3)</sup>		
TAC	1 020 996		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Smije se izloviti u zonama II.a, VI.a sjeverno od 56° 30' S, IV.a, VII.d, VII.e, VII.f i VII.h (MAC/\*AX7H).

<sup>(2)</sup> Norveška smije uloviti sljedeći dodatni iznos kvote pristupa, u tonama, sjeverno od 56° 30' S te ga ubrojiti u svoje ograničenje ulova (MAC/\*N5630): 42 312

<sup>(3)</sup> Taj se iznos oduzima od ograničenja ulova za Farske otoke (kvota pristupa). Smije se loviti samo u zoni VI.a sjeverno od 56° 30' S (MAC/\*6AN56). Međutim od 1. siječnja do 15. veljače te od 1. listopada do 31. prosinca ta se kvota smije loviti i u zonama II.a, IV. a sjeverno od 59° (zona EU-a) (MAC/\*24N59).

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama i razdobljima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	vode Unije u zoni II.a; vode Unije i norveške vode u zoni IV.a; tijekom razdoblja od 1. siječnja do 15. veljače 2017. i od 1. rujna do 31. prosinca 2017. (MAC/*4 A-EN)	norveške vode u zoni II.a (MAC/*2AN-)	vode Farskih otoka (MAC/*FRO2)
Njemačka	15 648	2 108	2 157
Francuska	10 433	1 404	1 438
Irska	52 161	7 028	7 192
Nizozemska	22 820	3 073	3 146
Ujedinjena Kraljevina	143 448	19 331	19 778
Unija	244 510	32 944	33 711

<b>Vrsta:</b>	skuša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (MAC/8C3411)
Španjolska	38 432 <sup>(1)</sup>		
Francuska	255 <sup>(1)</sup>		
Portugal	7 944 <sup>(1)</sup>		
Unija	46 631		
TAC	1 020 996		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: količine koje podliježu razmjenama s drugim državama članicama smiju se izloviti u VIII.a, VIII.b i VIII.d (MAC/\*8ABD). Međutim, količine koje za razmjenu nude Španjolska, Portugal ili Francuska te koje se love u zonama VIII.a, VIII.b i VIII.d ne smiju premašiti 25 % kvota države članice davateljice.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

	VIII.b (MAC/*08B.)
Španjolska	3 227
Francuska	21
Portugal	667

<b>Vrsta:</b>	skuša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama II.a i IV.a (MAC/2A4 A-N)
Danska	16 004		
Unija	16 004		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u podzonama 22. – 32. (SOL/3 A/BCD)
Danska	463		
Njemačka	27 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	44 <sup>(1)</sup>		
Švedska	17		
Unija	551		
TAC	551		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Kvota se smije izloviti samo u vodama Unije zone III.a, podzone 22 – 32.

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (SOL/24-C.)
Belgija	1 343		
Danska	614		
Njemačka	1 074		
Francuska	269		
Nizozemska	12 122		
Ujedinjena Kraljevina	691		
Unija	16 113		
Norveška	10 <sup>(1)</sup>		
TAC	16 123		

Analitički TAC  
 Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Smije se uloviti samo u vodama Unije u zoni IV. (SOL/\*04-C.).

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (SOL/56-14)
Irska	46		
Ujedinjena Kraljevina	11		
Unija	57		
TAC	57		

Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (SOL/07 A.)
Belgija	10 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Irska	17 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	3 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	10 <sup>(1)</sup>		
Unija	40 <sup>(1)</sup>		
TAC	40 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<sup>(2)</sup> Osim tog TAC-a, države članice koje imaju kvote za list u zoni VII.a mogu sporazumno odlučiti dodijeliti ukupnu količinu od 7 tona jednom plovilu ili više njih koja sudjeluju u usmjerenom znanstvenom ribolovu koji ocjenjuje STECF radi poboljšanja znanstvenih informacija o tom stoku (SOL/\*07 A.). Dotične države članice Komisiji dostavljaju nazive tih plovila prije nego što dopuste iskrcaj.

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.b i VII.c (SOL/7BC.)
Francuska	6		
Irska	36		
Unija	42		
TAC	42		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.d (SOL/07D.)
Belgija	733		
Francuska	1 467		
Ujedinjena Kraljevina	524		
Unija	2 724		
TAC	2 724		Analitički TAC
<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.e (SOL/07E.)
Belgija	42		
Francuska	443		
Ujedinjena Kraljevina	693		
Unija	1 178		
TAC	1 178		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe
<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.f i VII.g (SOL/7FG.)
Belgija	528		
Francuska	53		
Irska	26		
Ujedinjena Kraljevina	238		
Unija	845		
TAC	845		Analitički TAC Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.h, VII.j i VII.k (SOL/7HJK.)
Belgija	32		
Francuska	64		
Irska	171		
Nizozemska	51		
Ujedinjena Kraljevina	64		
Unija	382		
TAC	382		Zaštitni TAC Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	list obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a i VIII.b (SOL/8AB.)
Belgija	42		
Španjolska	8		
Francuska	3 135		
Nizozemska	235		
Unija	3 420		
TAC	3 420		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	list <i>Solea spp.</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, VIII.d, VIII.e, IX. i X.; vode Unije na području CECAF-a 34.1.1 (SOO/8CDE34)
Španjolska	403		
Portugal	669		
Unija	1 072		
TAC	1 072		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	papalina i povezani usputni ulov <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (SPR/03 A.)
Danska	22 300 (1)		
Njemačka	47 (1)		
Švedska	8 437 (1)		
Unija	30 784		
TAC	33 280		Zaštitni TAC

(1) Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov iverka, pišmolja i koljaka smije iznositi najviše 5 % kvote (OTH/\*03 A.). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta država članica ne može se koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

<b>Vrsta:</b>	papalina i povezani usputni ulov <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV. (SPR/2AC4-C)
Belgija	376 <sup>(1)</sup>		
Danska	29 755 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	376 <sup>(1)</sup>		
Francuska	376 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	376 <sup>(1)</sup>		
Švedska	1 330 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 241 <sup>(1)</sup>		
Unija	33 830		
Norveška	0		
Farski otoci	0 <sup>(3)</sup>		
TAC	33 830		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov iverka i pišmolja smije iznositi najviše 2 % kvote (OTH/\*2AC4C). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta država članica ne može se koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

<sup>(2)</sup> Uključujući hujicu.

<sup>(3)</sup> Može sadržavati do 4 % usputnog ulova haringe.

<b>Vrsta:</b>	papalina <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Zona:</b>	VII.d i VII.e (SPR/7DE.)
Belgija	21		
Danska	1 339		
Njemačka	21		
Francuska	288		
Nizozemska	288		
Ujedinjena Kraljevina	2 163		
Unija	4 120		
TAC	4 120		Zaštitni TAC

<b>Vrsta:</b>	kostelj <i>Squalus acanthias</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama I., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV. (DGS/15X14)
Belgija	20 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	4 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	10 <sup>(1)</sup>		
Francuska	83 <sup>(1)</sup>		
Irska	53 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Portugal	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	100 <sup>(1)</sup>		
Unija	270 <sup>(1)</sup>		
TAC	270 <sup>(1)</sup>		

## Zaštitni TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

Primjenjuje se članak 12. stavak 1. ove Uredbe.

<sup>(1)</sup> Kostelj se ne smije ciljano loviti na područjima obuhvaćenima tim TAC-om. Primjercima koji se slučajno ulove u ribolovu u kojem kostelj ne podliježe obvezi iskrcavanja ne smije se nauditi i oni se odmah puštaju u more, kako je propisano člancima 12. i 41. ove Uredbe. Odstupajući od članka 12. ove Uredbe, plovilo koje sudjeluje u programu izbjegavanja usputnog ulova koji je STECF pozitivno ocijenio mjesečno smije iskrcati najviše 2 tone kostelja koji je već uginuo u trenutku kada se ribolovni alat povuče natrag na plovilo. Države članice koje sudjeluju u programu izbjegavanja usputnog ulova osiguravaju da ukupni godišnji iskrcaj kostelja na temelju tog odstupanja ne premašuje navedene količine. Države članice Komisiji dostavljaju popis plovila koja sudjeluju u programu prije nego što dopuste iskrcaj. Države članice razmjenjuju informacije o područjima na kojima se provodi izbjegavanje.

<b>Vrsta:</b>	šarun i povezani usputni ulov <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama IV.b, IV.c i VII.d (JAX/4BC7D)
Belgija	16 <sup>(1)</sup>		
Danska	6 973 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	616 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	129 <sup>(1)</sup>		
Francuska	578 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Irska	438 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	4 198 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	15 <sup>(1)</sup>		
Švedska	75 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 659 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	14 697		
Norveška	3 550 <sup>(3)</sup>		
TAC	18 247		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov kljunčice, koljaka, pišmolja i skuše smije iznositi najviše 5 % kvote (OTH/\*4BC7D). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta država članica ne može se koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 5 % te kvote ulovljene u zoni VII.d može se smatrati ulovom u okviru kvote koja se odnosi na sljedeću zonu: vode Unije u zonama II.a, IV.a, VI., VII.a – c, VII.e – k, VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (JAX/\*2 A-14).

<sup>(3)</sup> Smije se loviti u vodama Unije u zoni IV.a, no ne u vodama Unije u zoni VII.d (JAX/\*04-C.).



<b>Vrsta:</b>	šarun i povezani usputni ulov <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u zonama II.a i IV.a; zone VI., VII.a – c, VII.e – k, VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u zoni V.b.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (JAX/2 A-14)
Danska	8 140 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	6 351 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Španjolska	8 663 <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
Francuska	3 269 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
Irska	21 153 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	25 484 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Portugal	834 <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
Švedska	675 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	7 660 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	82 229		
Farski otoci	1 600 <sup>(4)</sup>		
TAC	83 829		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 5 % te kvote ulovljene u vodama Unije u zoni II.a ili IV.a do 30. lipnja 2017. može se računati kao riba ulovljena u okviru kvote koja se odnosi na vode Unije u zonama IV.b, IV.c i VII.d (JAX/\*07D).

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote smije se izloviti u VII.d (JAX/\*07D.). U skladu s tim posebnim uvjetom i bilješkom 3 usputni ulov kljunčice i pišmolja prijavljuje se zasebno pod sljedećom oznakom: (OTH/\*07D).

<sup>(3)</sup> Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov kljunčice, koljaka, pišmolja i skuše smije iznositi najviše 5 % kvote (OTH/\*2 A-14). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta država članica ne može se koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

<sup>(4)</sup> Ograničeno na zone IV.a, VI.a (isključivo sjeverno od 56° 30' S), VII.e, VII.f, VII.h.

<sup>(5)</sup> Poseban uvjet: do 50 % ove kvote smije se izloviti u VIII.c (JAX/\*08C2). U skladu s tim posebnim uvjetom i bilješkom 3 usputni ulov kljunčice i pišmolja prijavljuje se zasebno pod sljedećom oznakom: (OTH/\*08C2).

<b>Vrsta:</b>	šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c (JAX/08C.)
Španjolska	11 890 <sup>(1)</sup>		
Francuska	206		
Portugal	1 175 <sup>(1)</sup>		
Unija	13 271		
TAC	13 271		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote smije se izloviti u IX. (JAX/\*09.).

<b>Vrsta:</b>	šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	IX. (JAX/09.)
---------------	--------------------------------	--------------	------------------

Španjolska	18 977 <sup>(1)</sup>
Portugal	54 372 <sup>(1)</sup>
Unija	73 349
TAC	73 349

Analitički TAC  
Primjenjuje se članak 7. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote smije se izloviti u VIII.c (JAX/\*08C).

<b>Vrsta:</b>	šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	X.; vode Unije na području CECAF-a <sup>(1)</sup> (JAX/X34PRT)
---------------	--------------------------------	--------------	---

Portugal	treba utvrditi
Unija	treba utvrditi <sup>(2)</sup>
TAC	treba utvrditi <sup>(2)</sup>

Zaštitni TAC  
Primjenjuje se članak 6. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Vode uz otočje Azori.

<sup>(2)</sup> Utvrđuje se na jednaku količinu kao kvota Portugala.

<b>Vrsta:</b>	šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije na području CECAF-a <sup>(1)</sup> (JAX/341PRT)
---------------	--------------------------------	--------------	---

Portugal	treba utvrditi
Unija	treba utvrditi <sup>(2)</sup>
TAC	treba utvrditi <sup>(2)</sup>

Zaštitni TAC  
Primjenjuje se članak 6. stavak 2. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Vode uz otočje Madeira.

<sup>(2)</sup> Utvrđuje se na jednaku količinu kao kvota Portugala.

<b>Vrsta:</b>	šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije na području CECAF-a (1) (JAX/341SPN)
---------------	--------------------------------	--------------	--

Španjolska	treba utvrditi
Unija	treba utvrditi (2)
TAC	treba utvrditi (2)

Zaštitni TAC  
Primjenjuje se članak 6. stavak 2. ove Uredbe

(1) Vode uz Kanarske otoke.

(2) Utvrđuje se na jednaku količinu kao kvota Španjolske.

<b>Vrsta:</b>	norveška ugotica i povezani usputni ulov <i>Trisopterus esmarkii</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u zonama II.a i IV. (NOP/2A3A4.)
---------------	---	--------------	---

Danska	141 819 (1)
Njemačka	27 (1) (2)
Nizozemska	104 (1) (2)
Unija	141 950 (1) (3)
Norveška	25 000 (4)
Farski otoci	9 300 (5)
TAC	238 981

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

(1) Ne dovodeći u pitanje obvezu iskrcavanja, usputni ulov koljaka i pišmolja smije iznositi najviše 5 % kvote (OT2/\*2A3A4). Ako se država članica koristi ovom odredbom u pogledu usputnog ulova vrste u tom ribolovu, ta država članica ne može se koristiti odredbom o fleksibilnosti među vrstama u pogledu usputnog ulova te vrste.

(2) Kvota se smije loviti samo u vodama Unije u zonama ICES-a II.a, III.a i IV.

(3) Kvota Unije smije se loviti samo od 1. studenoga 2016. do 31. listopada 2017.

(4) Rabi se odvajajuća rešetka.

(5) Rabi se odvajajuća rešetka. Uključuje najviše 15 % neizbježnog usputnog ulova (NOP/\*2A3A4) koji se ubraja u tu kvotu.

<b>Vrsta:</b>	norveška ugotica i povezani usputni ulov <i>Trisopterus esmarkii</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (NOP/04-N.)
---------------	---	--------------	---

Danska	0
Ujedinjena Kraljevina	0
Unija	0
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Riba za industrijsku uporabu	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (I/F/04-N.)
Švedska	800 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	800		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i ugljenara ubraja se u kvote za te vrste.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: od čega je najviše sljedeći iznos šaruna (JAX/\*04-N.): 0

<b>Vrsta:</b>	druge vrste	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zonama V.b, VI. i VII. (OTH/5B67-C)
Unija	Nije relevantno		
Norveška	250 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ulovljeno isključivo parangalom.

<b>Vrsta:</b>	druge vrste	<b>Zona:</b>	norveške vode u zoni IV. (OTH/04-N.)
Belgija	52		
Danska	4 750		
Njemačka	535		
Francuska	220		
Nizozemska	380		
Švedska	Nije relevantno <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	3 563		
Unija	9 500 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Kvota koju Norveška uobičajeno dodjeljuje Švedskoj za „druge vrste”.

<sup>(2)</sup> Uključujući vrste ribarstva koje nisu posebno navedene. Prema potrebi moguće je uvesti iznimke nakon savjetovanja.

<b>Vrsta:</b> druge vrste	<b>Zona:</b> vode Unije u zonama II.a, IV. i VI.a sjeverno od 56° 30' S (OTH/2A46AN)
Unija	Nije relevantno
Norveška	5 250 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Farski otoci	150 <sup>(3)</sup>
TAC	Nije relevantno
	Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Ograničeno na zone II.a i IV. (OTH/\*2A4-C).

<sup>(2)</sup> Uključujući vrste ribarstva koje nisu posebno navedene. Prema potrebi moguće je uvesti iznimke nakon savjetovanja.

<sup>(3)</sup> Lovi se u zonama IV. i VI.a sjeverno od 56° 30' S (OTH/\*46AN).

## PRILOG I.B

## SJEVEROISTOČNI ATLANTIK I GRENLAND, POTPODRUČJA ICES-A I, II, V., XII. I XIV. I GRENLANDSKE VODE NA POTPODRUČJU NAFO-A 1

Vrsta:	haringa <i>Clupea harengus</i>	Zona:	Vode Unije, Farskih otoka i Norveške te međunarodne vode u zonama I. i II. (HER/1/2-)
Belgija	15 <sup>(1)</sup>		
Danska	14 409 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	2 524 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	48 <sup>(1)</sup>		
Francuska	622 <sup>(1)</sup>		
Irska	3 731 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	5 157 <sup>(1)</sup>		
Poljska	729 <sup>(1)</sup>		
Portugal	48 <sup>(1)</sup>		
Finska	223 <sup>(1)</sup>		
Švedska	5 340 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	9 213 <sup>(1)</sup>		
Unija	42 059 <sup>(1)</sup>		
Farski otoci	6 000 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Norveška	37 854 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>		
TAC	646 075		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Kod prijavljivanja ulova Komisiji prijavljuju se i količine ulovljene na svakom od sljedećih područja: Regulatorno područje NEAFC i vode Unije.

<sup>(2)</sup> Smije se uloviti samo u vodama Unije sjeverno od 62° S.

<sup>(3)</sup> Ubraja se u ograničenja ulova za Farske otoke.

<sup>(4)</sup> Ubraja se u ograničenja ulova za Norvešku.

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

norveške vode sjeverno od 62° S i u ribolovnoj zoni  
oko otoka Jan Mayen (HER/\*2AJMN)

37 854

II., V.b sjeverno od 62° S (vode Farskih otoka) (HER/  
\*25B-F)

Belgija	2
Danska	2 055
Njemačka	360
Španjolska	7
Francuska	89
Irska	532
Nizozemska	736
Poljska	104
Portugal	7
Finska	32
Švedska	762
Ujedinjena Kraljevina	1 314

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (COD/1N2AB.)
Njemačka	2 779		
Grčka	344		
Španjolska	3 100		
Irska	344		
Francuska	2 551		
Portugal	3 100		
Ujedinjena Kraljevina	10 784		
Unija	23 002		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zoni NAFO-a 1F i grenlandske vode u zoni XIV. (COD/N1GL14)
Njemačka	1 800 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	400 <sup>(1)</sup>		
Unija	2 200 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Osim za usputni ulov, na tu se kvotu primjenjuju sljedeći uvjeti:

1. Ne smiju se loviti od 1. travnja do 31. svibnja 2017.
2. Plovila EU-a mogu odlučiti baviti se ribolovom u oba sljedeća područja ili samo u jednom u njih:

Oznaka za izvješćivanje	Geografske granice
COD/GRL1	Dio grenlandske ribolovne zone koji se nalazi unutar zone NAFO-a 1F zapadno od 44°00'Z i južno od 60°45'S, dio potpodručja NAFO-a 1 koji se nalazi južno od paralele 60°45' sjeverne geografske širine (Cape Desolation) i dio grenlandske ribolovne zone unutar zone ICES-a XIV.b koji se nalazi istočno od 44°00'Z i južno od 62°30'S.
COD/GRL2	Dio grenlandskog ribolovnog područja koje se nalazi unutar zone ICES-a XIV.b sjeverno od 62°30'S.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	I. i II.b (COD/1/2B.)
Njemačka	6 554 <sup>(3)</sup>		
Španjolska	13 152 <sup>(3)</sup>		
Francuska	3 100 <sup>(3)</sup>		
Poljska	2 716 <sup>(3)</sup>		
Portugal	2 638 <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	4 374 <sup>(3)</sup>		
Ostale države članice	491 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	33 025 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Osim Njemačke, Španjolske, Francuske, Poljske, Portugala i Ujedinjene Kraljevine.

<sup>(2)</sup> Dodjelom raspoloživog stoka bakalara Uniji u zoni Svalbarda i otoka Bear i povezanim usputnim ulovom koljaka ne dovode se u pitanje prava i obveze koje proizlaze iz Ugovora iz Pariza iz 1920.

<sup>(3)</sup> Usputni ulov koljaka može činiti do 14 % po izvlačenju. Količine usputnog ulova koljaka pribrajaju se kvoti za bakalar.

<b>Vrsta:</b>	bakalar i koljak <i>Gadus morhua</i> i <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (C/H/05B-F.)
Njemačka	19		
Francuska	114		
Ujedinjena Kraljevina	817		
Unija	950		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96



<b>Vrsta:</b>	grenadiri <i>Macrourus</i> spp.	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zonama V. i XIV. (GRV/514GRN)
---------------	------------------------------------	--------------	---

Unija 10 <sup>(1)</sup>TAC Nije relevantno <sup>(2)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Posebni uvjet: tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) ne smiju se ciljano loviti. Smiju se loviti isključivo kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.

<sup>(2)</sup> Sljedeći ukupni iznos, u tonama, raspodjeljuje se Norveškoj i može se uloviti u toj zoni TAC-a ili u grenlandskim vodama na potpodručju NAFO-a 1 (GRV/514N1G). Posebni uvjet za ovaj iznos: tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) ne smiju se ciljano loviti. Smiju se loviti isključivo kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.

90

<b>Vrsta:</b>	grenadiri <i>Macrourus</i> spp.	<b>Zona:</b>	grenlandske vode na potpodručju NAFO-a 1 (GRV/N1GRN.)
---------------	------------------------------------	--------------	--

Unija 10 <sup>(1)</sup>TAC Nije relevantno <sup>(2)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Posebni uvjet: tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) ne smiju se ciljano loviti. Smiju se loviti isključivo kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.

<sup>(2)</sup> Sljedeći ukupni iznos, u tonama, raspodjeljuje se Norveškoj i može se uloviti u toj zoni TAC-a ili u grenlandskim vodama u zonama V. i XIV. (GRV/514N1G). Posebni uvjet za ovaj iznos: tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) ne smiju se ciljano loviti. Smiju se loviti isključivo kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.

90

<b>Vrsta:</b>	kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b>	II.b (CAP/02B.)
---------------	-------------------------------------	--------------	--------------------

Unija 0

TAC 0

Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zonama V. i XIV. (CAP/514GRN)
Danska		0	
Njemačka		0	
Švedska		0	
Ujedinjena Kraljevina		0	
Sve države članice		0 <sup>(1)</sup>	
Unija		0 <sup>(2)</sup>	
Norveška		0 <sup>(2)</sup>	
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Danska, Njemačka, Švedska i Ujedinjena Kraljevina mogu pristupiti kvoti koja se odnosi na „sve države članice” samo nakon što iscrpe vlastitu kvotu. Međutim države članice s više od 10 % kvote Unije uopće ne smiju pristupiti kvoti koja se odnosi na „sve države članice”.

<sup>(2)</sup> Za razdoblje ribolova od 20. lipnja do 30. travnja sljedeće godine.

<b>Vrsta:</b>	koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (HAD/1N2AB.)
Njemačka		257	
Francuska		154	
Ujedinjena Kraljevina		789	
Unija		1 200	
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka (WHB/2A4AXF)
Danska	1 100		
Njemačka	75		
Francuska	120		
Nizozemska	105		
Ujedinjena Kraljevina	1 100		
Unija	2 500 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Ulov ugotice pučinke može obuhvaćati neizbježni usputni ulov velikog srebrnjaka.

<b>Vrsta:</b>	manjić i manjić morski <i>Molva molva</i> i <i>molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (B/L/05B-F.)
Njemačka	586		
Francuska	1 300		
Ujedinjena Kraljevina	114		
Unija	2 000 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> U tu se kvotu smije ubrojiti usputni ulov tuponosog grenadira i crnog zmičnjaka, do sljedeće granice (OTH/\*05B-F): 0

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zonama V. i XIV. (PRA/514GRN)
Danska	575		
Francuska	575		
Unija	1 150		
Norveška	1 750		
Farski otoci	1 250		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode na potpodručju NAFO-a 1 (PRA/N1GRN.)
Danska	1 300		
Francuska	1 300		
Unija	2 600		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (POK/1N2AB.)
Njemačka	2 040		
Francuska	328		
Ujedinjena Kraljevina	182		
Unija	2 550		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	međunarodne vode u zonama I. i II. (POK/1/2INT)
Unija	0		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC
<b>Vrsta:</b>	ugljenar <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (POK/05B-F.)
Belgija	56		
Njemačka	347		
Francuska	1 691		
Nizozemska	56		
Ujedinjena Kraljevina	650		
Unija	2 800		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (GHL/1N2AB.)
---------------	--	--------------	---

Njemačka	25 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	25 <sup>(1)</sup>
Unija	50 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	međunarodne vode u zonama I. i II. (GHL/1/2INT)
---------------	--	--------------	--

Unija	900 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije relevantno

Zaštitni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode na potpodručju NAFO-a 1 (GHL/N1GRN.)
---------------	--	--------------	--

Njemačka	1 925 <sup>(1)</sup>
Unija	1 925 <sup>(1)</sup>
Norveška	575 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Lovi se južno od 68° S.

<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zonama V. i XIV. (GHL/514GRN)
Njemačka	4 289		
Ujedinjena Kraljevina	226		
Unija	4 515 <sup>(1)</sup>		
Norveška	575		
Farski otoci	110		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Ribolov se obavlja s najviše 6 plovila istodobno.

<b>Vrsta:</b>	škarčina (površinska pelagijska) <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zoni V.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (RED/51214S)
Estonija	0		
Njemačka	0		
Španjolska	0		
Francuska	0		
Irska	0		
Latvija	0		
Nizozemska	0		
Poljska	0		
Portugal	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	0		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	škarpina (dubokovodna pelagijska) <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u zoni V.; međunarodne vode u zonama XII. i XIV. (RED/51214D)
Estonija	35 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Njemačka	707 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	124 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	66 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Irska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Latvija	13 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Poljska	64 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	148 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	1 159 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	7 500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Smije se loviti isključivo unutar područja omeđenog crtama koje spajaju sljedeće koordinate:

Točka	Geografska širina	Geografska dužina
1	64° 45' S	28° 30' Z
2	62° 50' S	25° 45' Z
3	61° 55' S	26° 45' Z
4	61° 00' S	26° 30' Z
5	59° 00' S	30° 00' Z
6	59° 00' S	34° 00' Z
7	61° 30' S	34° 00' Z
8	62° 50' S	36° 00' Z
9	64° 45' S	28° 30' Z

<sup>(2)</sup> Smije se loviti samo od 10. svibnja do 1. srpnja 2017.

<b>Vrsta:</b>	škarpina <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (RED/1N2AB.)
Njemačka	766		
Španjolska	95		
Francuska	84		
Portugal	405		
Ujedinjena Kraljevina	150		
Unija	1 500		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	škarpina <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	međunarodne vode u zonama I. i II. (RED/1/2INT)
---------------	----------------------------------	--------------	--

Unija treba utvrditi <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

TAC 8000 <sup>(3)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ribolov je dopušten samo u razdoblju od 1. srpnja do 31. prosinca 2017. Ribolov se zabranjuje kada ugovorne stranke NEAFC-a u potpunosti iskoriste TAC. Od datuma zabrane države članice zabranjuju usmjeren ribolov škarpine plovilima koja plove pod njihovom zastavom.

<sup>(2)</sup> Plovila moraju ograničiti svoj usputni ulov škarpine u ostalim vrstama ribolova na najviše 1 % ukupnog ulova koji se zadržava na plovilu.

<sup>(3)</sup> Privremeno ograničenje ulova obuhvaća ulov svih ugovornih stranaka NEAFC-a.

<b>Vrsta:</b>	škarpina (pelagijska) <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zoni NAFO-a 1F i grenlandske vode u zonama V. i XIV. (RED/N1G14P)
---------------	---	--------------	---

Njemačka 962 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>

Francuska 5 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>

Ujedinjena Kraljevina 7 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>

Unija 974 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>

Norveška 740 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

Farski otoci 50 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>

TAC Nije relevantno

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Smije se loviti samo od 10. svibnja do 1. srpnja.

<sup>(2)</sup> Smije se loviti samo u grenlandskim vodama unutar područja očuvanja škarpine omeđenog crtama koje spajaju sljedeće koordinate:

Točka	Geografska širina	Geografska dužina
1	64° 45' S	28° 30' Z
2	62° 50' S	25° 45' Z
3	61° 55' S	26° 45' Z
4	61° 00' S	26° 30' Z
5	59° 00' S	30° 00' Z
6	59° 00' S	34° 00' Z
7	61° 30' S	34° 00' Z
8	62° 50' S	36° 00' Z
9	64° 45' S	28° 30' Z

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: ova se kvota također smije loviti u međunarodnim vodama navedenog područja za očuvanje škarpine (RED/\*5-14P).

<sup>(4)</sup> Smije se loviti u grenlandskim vodama zona V. i XIV. (RED/\*514GN).



<b>Vrsta:</b>	škarčina (pridnena) <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	grenlandske vode u zoni NAFO-a 1F i grenlandske vode u zonama V. i XIV. (RED/N1G14D)
Njemačka	1 581 <sup>(1)</sup>		
Francuska	8 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	11 <sup>(1)</sup>		
Unija	1 600 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Smije se loviti samo kočama te samo sjeverno i zapadno od crte određene sljedećim koordinatama:

Točka	Geografska širina	Geografska dužina
1	59° 15' S	54° 26' Z
2	59° 15' S	44° 00' Z
3	59° 30' S	42° 45' Z
4	60° 00' S	42° 00' Z
5	62° 00' S	40° 30' Z
6	62° 00' S	40° 00' Z
7	62° 40' S	40° 15' Z
8	63° 09' S	39° 40' Z
9	63° 30' S	37° 15' Z
10	64° 20' S	35° 00' Z
11	65° 15' S	32° 30' Z
12	65° 15' S	29° 50' Z

<b>Vrsta:</b>	škarčina <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (RED/05B-F.)
Belgija	3		
Njemačka	368		
Francuska	25		
Ujedinjena Kraljevina	4		
Unija	400		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	druge vrste	<b>Zona:</b>	norveške vode u zonama I. i II. (OTH/1N2AB.)
Njemačka	117 <sup>(1)</sup>		
Francuska	47 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	186 <sup>(1)</sup>		
Unija	350 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	druge vrste <sup>(1)</sup>	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (OTH/05B-F.)
Njemačka	322		
Francuska	289		
Ujedinjena Kraljevina	189		
Unija	800		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Isključujući riblje vrste bez tržišne vrijednosti.

<b>Vrsta:</b>	plosnatice	<b>Zona:</b>	vode Farskih otoka u zoni V.b (FLX/05B-F.)
Njemačka	18		
Francuska	14		
Ujedinjena Kraljevina	68		
Unija	100		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	usputni ulov <sup>(1)</sup>	<b>Zona:</b>	grenlandske vode (B-C/GRL)
Unija	900		
TAC	Nije relevantno		
			Zaštitni TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov grenadira (*Macrourus* spp.) prijavljuje se u skladu sa sljedećim tablicama za ribolovne mogućnosti: grenadiri u grenlandskim vodama zona V. i XIV. (GRV/514GRN) i grenadiri u grenlandskim vodama potpodručja NAFO-a 1 (GRV/N1GRN.)

## PRILOG I.C

**SJEVEROZAPADNI ATLANTIK**  
**PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE NAFO-a**

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 2J3KL (COD/N2)3KL)
---------------	--------------------------------	--------------	----------------------------

Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
---------------	--------------------------------	--------------	-------------------------

Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 000 kg ili 4 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (COD/N3M.)
---------------	--------------------------------	--------------	-----------------------

Estonija	155
Njemačka	649
Latvija	155
Litva	155
Poljska	529
Španjolska	1 993
Francuska	278
Portugal	2 733
Ujedinjena Kraljevina	1 298
Unija	7 945
TAC	13 931

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<b>Vrsta:</b>	pašara <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3L (WIT/N3L.)
---------------	---	--------------	-----------------------

Unija 0 <sup>(1)</sup>

TAC 0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	pašara <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
---------------	---	--------------	-------------------------

Estonija 98

Latvija 98

Litva 98

Unija 295

TAC 2 225

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	američki iverak <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (PLA/N3M.)
---------------	--	--------------	-----------------------

Unija 0 <sup>(1)</sup>

TAC 0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	američki iverak <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
---------------	--	--------------	---------------------------

Unija 0 <sup>(1)</sup>

TAC 0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	lignjun <i>Illex illecebrosus</i>	<b>Zona:</b>	potpodručja NAFO-a 3 i 4 (SQI/N34.)
---------------	--------------------------------------	--------------	--

Estonija 128 <sup>(1)</sup>

Latvija 128 <sup>(1)</sup>

Litva 128 <sup>(1)</sup>

Poljska 227 <sup>(1)</sup>

Unija Nije relevantno <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

TAC 34 000

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Lovi se od 1. srpnja do 31. prosinca 2017.

<sup>(2)</sup> Udio Unije nije određen. Iznos naveden u nastavku, u tonama, dostupan je Kanadi i državama članicama Unije, osim Estonije, Latvije, Litve i Poljske. 29 467

<b>Vrsta:</b>	žutorepi list <i>Limanda ferruginea</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
---------------	--	--------------	---------------------------

Unija 0 <sup>(1)</sup>

TAC 17 000

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 2 500 kg ili 10 %, ovisno o tome što je veće. Međutim, kad se kvota žutorepog lista koju je NAFO dodijelio ugovornim strankama bez posebnog udjela u stoku iscrpi, primjenjuju se sljedeća ograničenja usputnog ulova: najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
---------------	-------------------------------------	--------------	-------------------------

Unija 0 <sup>(1)</sup>

TAC 0 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> (PRA/N3LNO.)
---------------	---	--------------	---

Estonija 0 <sup>(3)</sup>

Latvija 0 <sup>(3)</sup>

Litva 0 <sup>(3)</sup>

Poljska 0 <sup>(3)</sup>

Španjolska 0 <sup>(3)</sup>

Portugal 0 <sup>(3)</sup>

Unija 0 <sup>(3)</sup>

TAC 0 <sup>(3)</sup>

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ne uključuje pravokutnik koji je omeđen sljedećim koordinatama:

Točka br.	Geografska širina S	Geografska dužina Z
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

<sup>(2)</sup> Ribolov je zabranjen na dubini manjoj od 200 metara na području zapadno od crte omeđene sljedećim koordinatama:

Točka br.	Geografska širina S	Geografska dužina Z
1	46° 00' 0	47° 49' 0
2	46° 25' 0	47° 27' 0
3	46° 42' 0	47° 25' 0
4	46° 48' 0	47° 25' 50
5	47° 16' 50	47° 43' 50

<sup>(3)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M <sup>(1)</sup> (PRA/*N3M.)
---------------	---	--------------	---------------------------------------

TAC Nije relevantno<sup>(2)</sup>

Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Plovila smiju loviti ovaj stok i u zoni 3L u pravokutniku koji je omeđen sljedećim koordinatama:

Točka br.	Geografska širina S	Geografska dužina Z
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

Osim toga, ribolov škampa zabranjen je od 1. lipnja do 31. prosinca 2017. na području koje je omeđeno sljedećim koordinatama:

Točka br.	Geografska širina S	Geografska dužina Z
1	47° 55' 0	45° 00' 0
2	47° 30' 0	44° 15' 0
3	46° 55' 0	44° 15' 0
4	46° 35' 0	44° 30' 0
5	46° 35' 0	45° 40' 0
6	47° 30' 0	45° 40' 0
7	47° 55' 0	45° 00' 0

<sup>(2)</sup> Nije relevantno. Ribolovom se upravlja ograničavanjem ribolovnog napora. Dotične države članice izdaju odobrenja za ribolov za svoja ribarska plovila koja obavljaju tu vrstu ribolova i o tim odobrenjima obavješćuju Komisiju prije početka aktivnosti plovila, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1224/2009.

Država članica	Najveći broj plovila	Najveći broj ribolovnih dana
Danska	0	0
Estonija	0	0
Španjolska	0	0
Latvija	0	0
Litva	0	0
Poljska	0	0
Portugal	0	0



<b>Vrsta:</b>	grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Estonija	297		
Njemačka	303		
Latvija	42		
Litva	21		
Španjolska	4 067		
Portugal	1 700		
Unija	6 430		
TAC	10 966		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	raža <i>Rajidae</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Estonija	283		
Litva	62		
Španjolska	3 403		
Portugal	660		
Unija	4 408		
TAC	7 000		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	škarčina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Estonija	702		
Njemačka	483		
Latvija	702		
Litva	702		
Unija	2 589		
TAC	14 200		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	škarčina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (RED/N3M.)
Estonija	1 571 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	513 <sup>(1)</sup>		
Latvija	1 571 <sup>(1)</sup>		
Litva	1 571 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	233 <sup>(1)</sup>		
Portugal	2 354 <sup>(1)</sup>		
Unija	7 813 <sup>(1)</sup>		
TAC	7 000 <sup>(1)</sup>		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Na tu se kvotu primjenjuje prikazani TAC koji je utvrđen za taj stok za sve ugovorne stranke NAFO-a. U okviru tog TAC-a, do 1. srpnja 2017. ne smije se izloviti više od sljedećeg srednjoročnog ograničenja: 3 500

<b>Vrsta:</b>	škarčina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3O (RED/N3O.)
Španjolska	1 771		
Portugal	5 229		
Unija	7 000		
TAC	20 000		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	škarčina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	potpodručje NAFO-a 2, zone 1F i 3K (RED/N1F3K.)
Latvija	0 <sup>(1)</sup>		
Litva	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov. Ta se vrsta smije loviti isključivo kao usputni ulov unutar ograničenja do najviše 1 250 kg ili 5 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	bijela repata tabinja <i>Urophycis tenuis</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Španjolska	255		
Portugal	333		
Unija	588 <sup>(1)</sup>		
TAC	1 000		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ako u skladu s Prilogom I.A Mjerama očuvanja i provedbe NAFO-a ugovorne stranke glasovanjem potvrde TAC kapaciteta 2 000 tona, odgovarajuće kvote Unije i država članica jesu sljedeće:

Španjolska	509
Portugal	667
Unija	1 176

## PRILOG I.D

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE ICCAT-a

TAC-ovi doneseni u okviru ICCAT-a za plavoperajnu tunu, sjevernoatlantskog igluna i južnoatlantskog igluna, tunja dugokrilca iz sjevernog i južnog Atlantika, velikooku tunu, plavog iglana i bijelog iglana dodjeljuju se ugovornim strankama, neugovornim strankama koje surađuju, ribarskim ili drugim subjektima (ugovorne stranke Konvencije) ICCAT-a te je stoga njihov udio u okviru Unije utvrđen.

TAC-ovi doneseni u okviru ICCAT-a za sredozemnog igluna, žutoperajnu tunu i modrulja nisu dodijeljeni ugovornim strankama Konvencije ICCAT-a te stoga njihov udio u okviru Unije nije utvrđen.

Vrsta:	plavoperajna tuna <i>Thunnus thynnus</i>	Zona:	Atlantski ocean istočno od 45° Z i Sredozemno more (BFT/AE45WM)
Cipar	117,66 <sup>(4)</sup>		
Grčka	218,7		
Španjolska	4 243,57 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>		
Francuska	4 187,30 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Hrvatska	661,82 <sup>(6)</sup>		
Italija	3 304,82 <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup>		
Malta	271,14 <sup>(4)</sup>		
Portugal	399,03		
Ostale države članice	47,32 <sup>(1)</sup>		
Unija	13 451,36 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup>		
TAC	22 705		

<p>Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96</p>
---

<sup>(1)</sup> Osim Cipra, Grčke, Španjolske, Francuske, Hrvatske, Italije, Malte i Portugala, i to isključivo kao usputni ulov.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: u okviru tog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 1. Priloga IV. primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i raspodjela između država članica (BFT/\*8301):

Španjolska	642,92
Francuska	298,67
Unija	941,59

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: u okviru tog TAC-a na ulov plavoperajne tune mase manje od 6,4 kg ili duljine manje od 70 cm koju ulove plovila iz točke 1. Priloga IV. primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i raspodjele između država članica (BFT/\*641):

Francuska	100
Unija	100

<sup>(4)</sup> Poseban uvjet: u okviru tog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 2. Priloga IV. primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i raspodjele između država članica (BFT/\*8302):

Španjolska	84,87
Francuska	83,74
Italija	66,09
Cipar	5,42
Malta	7,98
Unija	247,1

(5) Poseban uvjet: u okviru tog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 3. Priloga IV. primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i raspodjele između država članica (BFT/*643):	
Italija	66,10
Unija	66,10
(6) Poseban uvjet: u okviru tog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 3. Priloga IV. za potrebe uzgoja primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i raspodjele između država članica (BFT/*8303F):	
Hrvatska	595,63
Unija	595,63

<b>Vrsta:</b>	igľun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean sjeverno od 5° S (SWO/AN05N)
Španjolska	6 384,14 (2)		
Portugal	1 170,83 (2)		
Ostale države članice	130,74 (1) (2)		
Unija	7 685,70		
TAC	13 700		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

(1) Osim Španjolske i Portugala, i to isključivo kao usputni ulov.

(2) Poseban uvjet: do 2,39 % te količine smije se izloviti u Atlantskom oceanu južno od 5° S (SWO/\*AS05N).

<b>Vrsta:</b>	igľun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean južno od 5° S (SWO/AS05N)
Španjolska	4 715,27 (1)		
Portugal	508,90 (1)		
Unija	5 224,17		
TAC	15 000		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

(1) Poseban uvjet: do 3,51 % te količine smije se izloviti u Atlantskom oceanu sjeverno od 5° S (SWO/\*AN05N).

<b>Vrsta:</b>	tunj dugokrilac sjeverni <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean sjeverno od 5° S (ALB/AN05N)
Irska	2 514,31		
Španjolska	14 981,13		
Francuska	6 771,01		
Ujedinjena Kraljevina	258,87		
Portugal	2 413,80		
Unija	26 939,13 <sup>(1)</sup>		
TAC	28 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Broj ribarskih plovila Unije koja love tunja dugokrilca sjevernog kao ciljanu vrstu u skladu s člankom 12. Uredbe Vijeća (EZ) br. 520/2007<sup>[1]</sup> jest kako slijedi: 1 253

<sup>[1]</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 520/2007 od 7. svibnja 2007. o utvrđivanju tehničkih mjera za očuvanje određenih stokova vrlo migratornih vrsta i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 973/2001 (SL L 123, 12.5.2007., str. 3.).

<b>Vrsta:</b>	tunj dugokrilac južni <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean južno od 5° S (ALB/AS05N)
Španjolska	905,86		
Francuska	297,70		
Portugal	633,94		
Unija	1 837,50		
TAC	24 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	velikooka tuna <i>Thunnus obesus</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (BET/ATLANT)
Španjolska	11 299,61		
Francuska	4 799,58		
Portugal	4 289,86		
Unija	20 389,05		
TAC	65 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	plavi iglan <i>Makaira nigricans</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (BUM/ATLANT)
Španjolska	0		
Francuska	377,43		
Portugal	52,32		
Unija	429,75		
TAC	1 985		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	atlantski bijeli iglan <i>Tetrapturus albidus</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (WHM/ATLANT)
Španjolska	2,45		
Portugal	21,45		
Unija	23,9		
TAC	355		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Žutoperajna tuna <i>Thunnus albacares</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean, (YFT/ATLANT)
TAC	110 000		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	atlantski jedran <i>Istiophorus albicans</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean istočno od 45° Z (SAIL/AE45 W)
TAC	1 271		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	atlantski jedran <i>Isthiophorus albicans</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean zapadno od 45° Z (SAIL/AW45 W)
---------------	--	--------------	---

TAC 1 030

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	modrulj <i>Prionace glauca</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean sjeverno od 5° S (BSH/AN05N)
---------------	-----------------------------------	--------------	---

TAC 39 102 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Razdobljem i metodom izračuna koju upotrebljava ICCAT za određivanje ograničenja ulova za sjevernoatlantskog modrulja ne preudicira se razdoblje i metodu izračuna koja će se upotrebljavati za određivanje svakog budućeg ključa za raspodjelu na razini EU-a.

<b>Vrsta:</b>	iglan <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Sredozemlje (SWO/M)
---------------	---------------------------------	--------------	------------------------

TAC 10 500

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96



## PRILOG I.E

## ANTARKTIK

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

Ovi TAC-ovi, koje je donio CCAMLR, nisu dodijeljeni članicama CCAMLR-a, stoga udio Unije nije utvrđen. Ulove prati Tajništvo CCAMLR-a, koje šalje obavijest kada treba obustaviti ribolov jer je TAC iscrpljen.

Osim ako je određeno drukčije, ovi TAC-ovi primjenjuju se u razdoblju od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.

<b>Vrsta:</b>	antarktička ledena riba <i>Champocephalus gunnari</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (ANI/F483.)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

TAC 2 074

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	antarktička ledena riba <i>Champocephalus gunnari</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (!) (ANI/F5852.)
---------------	--	--------------	--

TAC 561

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

(!) Za potrebe ovog TAC-a, područje na kojem je dopušten ribolov utvrđeno je kao dio statističke zone FAO-a 58.5.2 koji se nalazi unutar područja koje je omeđeno crtom:

- koja počinje u točki u kojoj meridijan na 72° 15' I presijeca granicu iz Sporazuma o pomorskom razgraničenju između Australije i Francuske, zatim ide južno uzduž meridijana prema njegovu sjecištu s paralelom na 53° 25' J,
- zatim istočno uzduž te paralele do sjecišta s meridijanom na 74° I,
- zatim sjeveroistočno uzduž geodetske crte do sjecišta paralele na 52° 40' J i meridijana na 76° I,
- zatim sjeverno uzduž meridijana do njegova sjecišta s paralelom na 52° J,
- zatim sjeverozapadno uzduž geodetske crte do sjecišta paralele na 51° J i meridijana na 74° 30' I i
- zatim jugozapadno uzduž geodetske crte do ishodišne točke.

<b>Vrsta:</b>	ledena riba <i>Chaenocephalus aceratus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (SSI/F483.)
---------------	---	--------------	-----------------------------------

TAC 2 200 (!)

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

(!) Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	jednoroga ledena riba <i>Channichthys rhinoceratus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (LIC/F5852.)
---------------	---	--------------	--------------------------------------

TAC 1 663 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (TOP/F483.)
---------------	---	--------------	-----------------------------------

TAC 2 750 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja prethodno spomenute kvote, na sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

Područje upravljanja A: 48° 0  
Z do 43° 30' Z – 52° 30' J do  
56° J (TOP/\*F483 A):

Područje upravljanja B: 43° 30' 825  
Z do 40° Z – 52° 30' J do 56° J  
(TOP/\*F483B):

Područje upravljanja C: 40° 1 925  
Z do 33° 30' Z – 52° 30' J to  
56° J (TOP/\*F483C):

<sup>(1)</sup> Taj se TAC primjenjuje na ribolov parangalom u razdoblju od 16. travnja do 14. rujna 2017. te na ribolov vršama u razdoblju od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.

<b>Vrsta:</b>	patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.4 Sjever Antarktika (TOP/F484N.)
---------------	---	--------------	--

TAC 47 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Taj se TAC primjenjuje unutar područja omeđenog paralelama na 55° 30' J i 57° 20' J te meridijanima na 25° 30' Z i 29° 30' Z.

<b>Vrsta:</b>	patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (TOP/F5852.)
---------------	---	--------------	--------------------------------------

TAC 3 405 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Taj se TAC primjenjuje isključivo za područje zapadno od 79° 20' I. Ribolov istočno od tog meridijana u toj zoni zabranjen je.

<b>Vrsta:</b>	antarktički zuban <i>Dissostichus mawsoni</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.4 Jug Antarktika (TOA/F484S.)
---------------	--	--------------	---

TAC 38 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Taj se TAC primjenjuje unutar područja omeđenog paralelama na 57° 20' J i 60° 00' J te meridijanima na 24° 30' Z i 29° 00' Z.

<b>Vrsta:</b>	antarktički kril <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48. (KRI/F48.)
---------------	--	--------------	-----------------------

TAC 5 610 000

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja ukupnog kombiniranog ulova od 620 000 tona, na sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

Zona 48.1 (KRI/*F481.):	155 000
Zona 48.2 (KRI/*F482.):	279 000
Zona 48.3 (KRI/*F483.):	279 000
Zona 48.4 (KRI/*F484.):	93 000

<b>Vrsta:</b>	antarktički kril <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.4.1 Antarktik (KRI/F5841.)
---------------	--	--------------	--------------------------------------

TAC 440 000

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenute kvote, na sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

Zona 58.4.1 zapadno od 115°  
I (KRI/\*F-41 W): 277 000

Zona 58.4.1 istočno od 115°  
I (KRI/\*F-41E): 163 000

<b>Vrsta:</b>	antarktički kril <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.4.2 Antarktik (KRI/F5842.)
---------------	--	--------------	--------------------------------------

TAC 2 645 000

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja prethodno spomenute kvote, na sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od količina navedenih u nastavku:

Zona 58.4.2 zapadno od 55°  
I (KRI/\*F-42 W): 260 000

Zona 58.4.2 istočno od 55°  
I (KRI/\*F-42E): 192 000

<b>Vrsta:</b>	tuponosa nototenija <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (NOG/F483.)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

TAC 1 470 (¹)

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

(¹) Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	siva nototenija <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (NOS/F483.)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	siva nototenija <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (NOS/F5852.)
---------------	--	--------------	--------------------------------------

TAC 80 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	velikooki grenadir i grenadir vrste <i>Macrourus carinatus</i> <i>Macrourus holotrachys</i> i <i>Macrourus carinatus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (GR1/F5852.)
---------------	---	--------------	--------------------------------------

TAC 360 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	Camlov grenadir i Whitsonov grenadir <i>Macrourus caml</i> i <i>Macrourus whitsoni</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (GR2/F5852.)
---------------	---	--------------	--------------------------------------

TAC 409 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	grenadiri <i>Macrourus</i> spp.	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (SRX/F483.)
---------------	------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 138 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	grenadiri <i>Macrourus</i> spp.	<b>Zona:</b>	FAO 48.4 Antarktik (GRV/F484.)
---------------	------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 13,6 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	kraljevska nototenija <i>Notothenia rossii</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (NOR/F483.)
---------------	---	--------------	-----------------------------------

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	rakovice <i>Paralomis</i> spp.	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (PAI/F483.)
---------------	-----------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 0

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	ledena krokodil riba <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (SGI/F483.)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktik (SRX/F483.)
---------------	------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 138 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.4 Antarktik (SRX/F484.)
---------------	------------------------------------	--------------	-----------------------------------

TAC 4,3 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b>	voline i raže <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktik (SRX/F5852.)
---------------	------------------------------------	--------------	--------------------------------------

TAC 120 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.

<b>Vrsta:</b> druge vrste	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktik (OTH/F5852.)
TAC	50 <sup>(1)</sup>
	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96</div>

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. U okviru tog TAC-a nije dopušten usmjereni ribolov.



## PRILOG I.F

**JUGOISTOČNI ATLANTSKI OCEAN**  
**PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE SEAFO-a**

Ovi TAC-ovi nisu dodijeljeni članicama SEAFO-a, stoga udio Unije nije utvrđen. Ulove prati Tajništvo SEAFO-a, koje šalje obavijest kada treba obustaviti ribolov jer je TAC iscrpljen.

<b>Vrsta:</b>	alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> ) <i>Beryx</i> spp.	<b>Zona:</b>	SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200 <sup>(1)</sup>	Zaštitni TAC	

<sup>(1)</sup> U zoni B1 ne smije se izloviti više od 132 tone (ALF/\*F47NA).

<b>Vrsta:</b>	dubokomorski crveni rak <i>Chaceon</i> spp.	<b>Zona:</b>	podzona SEAFO-a B1 <sup>(1)</sup> (GER/F47NAM)
TAC	180 <sup>(1)</sup>	Zaštitni TAC	

<sup>(1)</sup> Za potrebe tog TAC-a, područje na kojem je dopušten ribolov definirano je na sljedeći način:  
zapadna granica na 0° I,  
sjeverna granica na 20° J,  
južna granica na 28° J, a  
istočna granica na vanjskim granicama namibijskog IGP-a.

<b>Vrsta:</b>	dubokomorski crveni rak <i>Chaceon</i> spp.	<b>Zona:</b>	SEAFO, isključujući podzону B1 (GER/F47X)
TAC	200	Zaštitni TAC	

<b>Vrsta:</b>	patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	potpodručje SEAFO-a D (TOP/F47D)
TAC	266	Zaštitni TAC	

<b>Vrsta:</b>	patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO, isključujući potpodručje D (TOP/F47-D)
TAC	0	Zaštitni TAC	

<b>Vrsta:</b>	zvjezdook <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Zona:</b>	podzona SEAFO-a B1 <sup>(1)</sup> (ORY/F47NAM)
TAC	0 <sup>(2)</sup>	Zaštitni TAC	

(1) Za potrebe ovog Priloga, područje na kojem je dopušten ribolov definirano je na sljedeći način:  
zapadna granica na 0° I,  
sjeverna granica na 20° J,  
južna granica na 28° J, a  
istočna granica na vanjskim granicama namibijskog IGP-a.

(2) Osim za dopušteni usputni ulov od 4 tone (ORY/\*F47NA).

<b>Vrsta:</b>	zvjezdook <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO, isključujući podzonu B1 (ORY/F47X)
TAC	50	Zaštitni TAC	

<b>Vrsta:</b>	riba vrste <i>Pentaceros richardsoni</i> <i>Pseudopentaceros spp</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO (EDW/SEAFO)
TAC	135	Zaštitni TAC	

## PRILOG I.G

## JUŽNA PLAVOPERAJNA TUNA – PODRUČJA DISTRIBUCIJE

<b>Vrsta:</b>	južna plavoperajna tuna <i>Thunnus maccoyii</i>	<b>Zona:</b>	sva područja distribucije (SBF/F41-81)
Unija	10 (!)		
TAC	14 467		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.

---

(!) Isključivo za usputni ulov. Unutar te kvote nije dopušten usmjereni ribolov.

---

## PRILOG I.H

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE WCPFC-a

<b>Vrsta:</b>	iglun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	područje primjene Konvencije WCPFC-a južno od 20° J (SWO/F7120S)
Unija	3 170,36		
TAC	Nije relevantno		Zaštitni TAC

## PRILOG I.J

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE SPRFMO-a

<b>Vrsta:</b>	čileanski šnjur <i>Trachurus murphyi</i>	<b>Zona:</b>	područje primjene Konvencije SPRFMO-a (CJM/SPRFMO)
Njemačka	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
Litva	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
Poljska	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
Unija	treba utvrditi <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

---

<sup>(1)</sup> Izmijenit će se nakon godišnjeg sastanka Komisije SPRFMO-a od 25. do 29. siječnja 2017.

---

## PRILOG I.K

## PODRUČJE NADLEŽNOSTI IOTC-a

<b>Vrsta:</b>	Žutoperajna tuna <i>Thunnus albacares</i>	<b>Zona:</b>	područje nadležnosti IOTC-a (YFT/IOTC)
Francuska	29 501		
Italija	2 515		
Španjolska	45 682		
Unija	77 698		
TAC	Nije relevantno		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

## PRILOG I L

## PODRUČJE PRIMJENE SPORAZUMA O GFCM-u

<b>Vrsta:</b>	Male pelagijske vrste (inćun i srdela) <i>Engraulis encrasicolus</i> i <i>Sardina pilchardus</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije i međunarodne vode u geografskim pot-područjima GFCM-a 17 i 18 (SP1/GF1718)
---------------	---	--------------	---

Unija 112 700 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

TAC Nije relevantno

<p>Najviša dopuštena razina ulova Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96</p>
---

<sup>(1)</sup> Što se tiče Slovenije, količine se temelje na razini obavljenog ulova u 2014., do količine koja ne bi trebala premašiti 300 tona.

<sup>(2)</sup> Ograničeno na Hrvatsku, Italiju i Sloveniju.

## PRILOG II.A

## RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA NA POTPODRUČJU ICES-a IV.

## 1. Područje primjene

- 1.1 Ovaj Prilog primjenjuje se na ribarska plovila Unije koja na plovilu imaju ili rabe bilo koji ribolovni alat iz članka 10. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 i koja se nalaze na bilo kojem geografskom području navedenom u toj uredbi.
- 1.2 Ovaj se Prilog ne primjenjuje na plovila čija je ukupna dužina manja od 10 metara. Od tih se plovila ne zahtijeva posjedovanje odobrenja za ribolov koje se izdaje u skladu s člankom 7. Uredbe (EZ) br. 1224/2009. Dotične države članice procjenjuju ribolovni napor tih plovila primjenom odgovarajućih metoda uzorkovanja.

## 2. Odobrenja

Ako država članica to smatra primjerenim kako bi ojačala održivu provedbu režima napora, može uvesti zabranu ribolova reguliranim alatima na bilo kojem geografskom području na koje se odnosi ovaj Prilog, i to bilo kojem plovilu koje plovi pod njezinom zastavom i koje nema evidentiranu takvu ribolovnu aktivnost, osim ako na tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.

## 3. Najveći dopušteni ribolovni napor

Najveći je dopušteni ribolovni napor iz članka 9. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 676/2007 za razdoblje upravljanja utvrđeno u članku 1. stavku 2. točki (b) ove Uredbe kako slijedi:

Regulirani alat: BT1 + BT2: koće (povlačne mreže) s gredom (TBB) veličine oka 80 mm ili više

Najveći dopušteni ribolovni napor u kilovat danima na potpodručju ICES-a IV.:

Regulirani alat	BE	DK	DE	NL	UK
BT1+BT2	5 474 635	1 377 012	1 896 306	37 956 887	10 161 710

## 4. Upravljanje

- 4.1 Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s uvjetima propisanim u članku 9. Uredbe (EZ) br. 676/2007 i člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.
- 4.2 Država članica može utvrditi razdoblja upravljanja za raspodjelu cjelokupnog najvećeg dopuštenog napora ili njegova dijela pojedinim plovilima ili skupinama plovila. U tom slučaju broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja u razdoblju upravljanja utvrđuje se prema diskrecijskoj odluci dotične države članice. Za vrijeme svakog razdoblja upravljanja države članice mogu preraspodijeliti napor između pojedinih plovila ili skupina plovila.
- 4.3 Ako država članica plovilima koja plove pod njezinom zastavom odobri prisutnost unutar nekog područja u satima, tada nastavlja mjerenje potrošenih dana u skladu s uvjetima iz točke 4.1. Na zahtjev Komisije dotična država članica dužna je predočiti mjere opreza koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja napora unutar područja zbog plovila čija prisutnost na području završava prije isteka 24-satnog razdoblja.

## 5. Izvješće o ribolovnom naporu

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila obuhvaćena područjem primjene ovog Priloga. Geografsko područje iz tog članka smatra se potpodručjem ICES-a IV.



**6. Priopćivanje relevantnih podataka**

Države članice Komisiji dostavljaju podatke o korištenom ribolovnom naporu svojih ribarskih plovila u skladu s člancima 33. i 34. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

---

## PRILOG II.B

**RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU OBNOVE ODREĐENIH STOKOVA JUŽNOG OSLIĆA I ŠKAMPA U ZONAMA ICES-a VIII.c I IX.a, ISKLJUČUJUĆI KADIŠKI ZALJEV**

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe****1. Područje primjene**

Ovaj Prilog primjenjuje se na ribarska plovila Unije ukupne dužine 10 metara ili više koja imaju na plovilu ili rabe koće, danske potegače ili slične alate veličine oka 32 mm ili više i jednostruke stajačice veličine oka 60 mm ili više ili pridnene parangale u skladu s Uredbom (EZ) br. 2166/2005, a koja su prisutna u zonama ICES-a VIII.c i IX.a, isključujući Kadiški zaljev.

**2. Definicije**

Za potrebe ovog Priloga:

- (a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedećih dviju kategorija alata:
  - i. koće, danske potegače ili sličan alat veličine oka 32 mm ili više; i
  - ii. jednostruke stajačice veličine oka 60 mm ili više i pridneni parangali;
- (b) „regulirani alat” znači bilo koja od dvije kategorije alata koje pripadaju skupini alata;
- (c) „područje” znači zone ICES-a VIII.c i IX.a, isključujući Kadiški zaljev;
- (d) „tekuće razdoblje upravljanja” znači razdoblje utvrđeno u članku 1. stavku 2. točki (b);
- (e) „posebni uvjeti” znači posebni uvjeti utvrđeni u točki 6.1.

**3. Ograničenje aktivnosti**

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica osigurava ribarskim plovilima Unije koja plove pod njezinom zastavom, a na plovilu imaju bilo koji regulirani alat, prisutnost unutar područja tijekom najvećeg broja dana utvrđenog u poglavlju III. ovog Priloga.

## POGLAVLJE II.

**Odobrenja****4. Plovila s odobrenjem za ribolov**

- 4.1 Država članica ne odobrava ribolov reguliranim alatom na tom području nijednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nema evidenciju o takvoj ribolovnoj aktivnosti na tom području u razdoblju od 2002. do 2015., s izuzetkom evidencije o ribolovnim aktivnostima zbog prijenosa dana između ribarskih plovila, osim ako na tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.
- 4.2 Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote na tom području, ne smije biti odobren ribolov reguliranim alatom na tom području, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota zbog prijenosa kako je dopušteno u skladu s člankom 16. stavkom 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 11. ili 12. ovog Priloga.

## POGLAVLJE III.

**Broj dana prisutnosti unutar područja dodijeljenih ribarskim plovilima Unije****5. Najveći broj dana**

- 5.1 Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja najveći broj dana na moru za koji država članica može plovilu koje plovi pod njezinom zastavom odobriti prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.

5.2 Ako je plovilo u stanju dokazati da njegovi ulovi oslića predstavljaju manje od 8 % ukupne žive vage ulovljene ribe tijekom jednog izlaska u ribolov, državi članici zastave plovila dopušteno je ne pribrojiti dane na moru povezane s tim izlaskom u ribolov primjenjivom najvećem broju dana na moru utvrđenom u tablici I.

## 6. Posebni uvjeti za raspodjelu dana

6.1 Za utvrđivanje najvećeg broja dana na moru tijekom kojeg ribarsko plovilo Unije može od države članice zastave dobiti odobrenje za prisutnost unutar područja primjenjuju se sljedeći posebni uvjeti u skladu s tablicom I.:

(a) ukupan iskrcaj oslića u svakoj od dvije kalendarske godine 2013. i 2014. koje je ostvarilo dotično plovilo iznosi manje od 5 tona prema iskrcaju žive vage; i

(b) ukupan iskrcaj škampa u godinama utvrđenima u gornjoj točki (a) koje je ostvarilo dotično plovilo iznosi manje od 2,5 tona prema iskrcaju žive vage.

6.2 Ako se, zbog usklađenosti s posebnim uvjetima, plovilo koristi neograničenim brojem dana, iskrcaj tog plovila u tekućem razdoblju upravljanja ne smije premašiti 5 tona ukupnog iskrcaja žive vage oslića i 2,5 tona ukupnog iskrcaja žive vage škampa.

6.3 Ako plovilo ne udovoljava jednom od posebnih uvjeta, to plovilo više nema pravo, s učinkom bez odgode, na raspodjelu dana u odnosu na dotični posebni uvjet.

6.4 Primjena posebnih uvjeta iz točke 6.1. može se prenijeti s jednog plovila na drugo plovilo ili više njih koja zamjenjuju to plovilo u floti pod uvjetom da zamjensko plovilo rabi sličan alat i ni u jednoj godini svojeg djelovanja nema evidenciju o iskrcaju oslića i škampa veću od količina utvrđenih u točki 6.1.

Tablica I.

### Najveći broj dana tijekom kojeg plovilo može biti prisutno unutar područja po kategoriji reguliranog alata i godini

Poseban uvjet:	Regulirani alat	Najveći broj dana	
	koće, danske potegače i sličan alat veličine oka $\geq 32$ mm, jednostruke stajačice veličine oka $\geq 60$ mm i pridneni parangali	ES	126
		FR	109
		PT	113
točka 6.1. podtočka (a) i točka 6.1. podtočka (b)	koće, danske potegače i sličan alat veličine oka $\geq 32$ mm, jednostruke stajačice veličine oka $\geq 60$ mm i pridneni parangali	neograničeno	

## 7. Sustav kilovat dana

7.1 Država članica može svojim raspodjelama ribarskog napora upravljati u skladu sa sustavom kilovat dana. S pomoću tog sustava može se bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I. odobriti da bude prisutno unutar područja tijekom najvećeg broja dana različitog od onog utvrđenog u toj tablici pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara tom reguliranom alatu i posebnim uvjetima.

7.2 Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za taj regulirani alat i, prema potrebi, za posebne uvjete. Ti pojedinačni ribolovni naponi računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru kojima bi se plovilo koristilo prema tablici I. kada se točka 7.1. ne bi primjenjivala. Sve dok je broj dana neograničen prema tablici I., broj dana kojima bi se plovilo koristilo iznosi 360.

- 7.3 Država članica koja se želi koristiti sustavom iz točke 7.1. Komisiji dostavlja zahtjev, za regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I., zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
  - (b) evidenciji tih plovila za godine utvrđene u točki 6.1. podtočki (a) u kojoj je prikazan sastav ulova, kako je utvrđen posebnim uvjetom iz točke 6.1. podtočke (a) ili (b) ako su ta plovila kvalificirana za takve posebne uvjete;
  - (c) broju dana na moru koji bi svakom plovilu bili odobreni za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru kojima bi se svako plovilo koristilo primjenom točke 7.1.
- 7.4 Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 7. te, prema potrebi, toj državi članici može odobriti korištenje sustavom iz točke 7.1.

## 8. Raspodjela dodatnih dana za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti

- 8.1 Komisija može državi članici dodijeliti dodatan broj dana na moru za koji država članica zastave može plovilu dati odobrenje za prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojeg je došlo u prethodnom razdoblju upravljanja u skladu s člankom 23. Uredbe Vijeća (EZ) br. 1198/2006 <sup>(1)</sup> ili Uredbom Vijeća (EZ) br. 744/2008 <sup>(2)</sup>. Trajno ukidanje do kojeg je došlo zbog bilo kojeg drugog razloga Komisija može zasebno razmatrati nakon zaprimanja pisanog i propisno obrazloženog zahtjeva dotične države članice. U tom pisanom zahtjevu moraju biti navedena dotična plovila te se mora potvrditi da se ta plovila više neće baviti ribolovnim aktivnostima.
- 8.2 Napor, izražen u kilovat danima, koji su u 2003. uložila opozvana plovila koja su rabila regulirani alat dijeli se s naporom koji su u 2003. uložila sva plovila koja su rabila regulirani alat. Dodatan broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.
- 8.3 Točke 8.1. i 8.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkama 3. ili 6.4. ili ako je opoziv plovila već iskorišten u proteklim godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.
- 8.4 Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 8.1. Komisiji dostavlja zahtjev, do 15. lipnja tekućeg razdoblja upravljanja, zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja, za skupine alata i posebne uvjete utvrđene u tablici I., sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
  - (b) ribolovnoj aktivnosti koju su ta plovila obavljala tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata i, ako je potrebno, prema posebnim uvjetima.
- 8.5 Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može provedbenim aktima toj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5.1. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 8.6 Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svim ili nekim plovilima koja ostaju u floti i ispunjavaju uvjete za te regulirane alate. Dodatni dani opozvanog plovila koje se koristilo posebnim uvjetom iz točke 6.1. podtočke (a) ili (b) ne mogu se dodijeliti aktivnom plovilu koje se ne koristi posebnim uvjetom.
- 8.7 Ako Komisija dodjeljuje dodatne dane na moru zbog trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti tijekom prethodnog razdoblja upravljanja, najveći broj dana po državi članici i alatu prikazan u tablici I. prilagođava se u skladu s tim za tekuće razdoblje upravljanja.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 744/2008 od 24. srpnja 2008. o uvođenju privremene posebne mjere za poticanje restrukturiranja ribarskih flota Europske zajednice pogođenih ekonomskom krizom (SL L 202, 31.7.2008., str. 1.).

## 9. Raspodjela dodatnih dana za veću prisutnost znanstvenih promatrača

- 9.1 Komisija može državi članici dodijeliti tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača u partnerstvu između znanstvenika i industrije ribarstva. Takav program mora posebno biti usmjeren na količinu odbačenog ulova i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom Vijeća (EZ) br. 199/2008 <sup>(1)</sup> i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.
- 9.2 Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika plovila i bilo kojeg člana posade.
- 9.3 Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 9.1. Komisiji dostavlja opis svojeg programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača na odobrenje.
- 9.4 Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa STECF-om, Komisija može provedbenim aktima dotičnoj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5.1. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s programom veće prisutnosti znanstvenih promatrača. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 9.5 Ako je Komisija u prošlosti već odobrila program veće prisutnosti znanstvenih promatrača neke države članice, a dotična država članica želi ga nastaviti primjenjivati bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavku tog programa četiri tjedna prije početka razdoblja u kojem se program primjenjuje.

## POGLAVLJE IV.

### Upravljanje

## 10. Opća obveza

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s uvjetima utvrđenima u članku 8. Uredbe (EZ) br. 2166/2005 i člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

## 11. Razdoblja upravljanja

- 11.1 Država članica može podijeliti dane prisutnosti unutar područja utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseci.
- 11.2 Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 11.3 Ako država članica plovilima koja plove pod njezinom zastavom odobri prisutnost unutar područja po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno u točki 10. Na zahtjev Komisije država članica dužna je predočiti mjere opreza koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila čija prisutnost na području završava prije isteka 24-satnog razdoblja.

## POGLAVLJE V.

### Razmjene raspodjela ribolovnog napora

## 12. Prijenos dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom države članice

- 12.1 Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti unutar područja za koje je dobilo odobrenje na neko drugo plovilo koje plovi pod njezinom zastavom unutar tog područja pod uvjetom da umnožak primljenih dana i snage motora plovila koje je primilo dane u kilovatima (kilovat dan) nije veći od umnoška prenesenih dana plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima mora biti evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 199/2008 od 25. veljače 2008. o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje, upravljanje i korištenje podataka u sektoru ribarstva i podršci za znanstveno savjetovanje vezano uz zajedničku ribarstvenu politiku (SL L 60, 5.3.2008., str. 1.).

- 12.2 Umnožak ukupnog broja dana prisutnosti unutar područja prenesenih u skladu s točkom 12.1. i snage motora plovila davatelja u kilovatima ne smije biti veći od umnoška evidentiranog prosječnoga godišnjeg broja dana na području plovila davatelja, potvrđenog u očevidniku o ribolovu za godine utvrđene u točki 6.1. podtočki (a) i snage motora tog plovila u kilovatima.
- 12.3 Prijenos dana kako je opisan u točki 12.1. dopušten je između plovila koja rabe bilo koji regulirani alat i tijekom istog razdoblja upravljanja.
- 12.4 Prijenos dana dopušten je samo plovilima koja se koriste ribolovnim danima bez posebnih uvjeta.
- 12.5 Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju podatke o obavljenim prijenosima. Komisija može provedbenim aktima utvrditi obrazac tablica za prikupljanje i slanje podataka iz ove točke. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.

### 13. Prijenos dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke druge države članice

Države članice mogu dopustiti prijenos dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.1. i 4.2. te 12. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takav prijenos, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prijenosa, uključujući broj dana koji se prenose, ribolovni napor i, prema potrebi, s tim povezane ribolovne kvote.

## POGLAVLJE VI.

### Obveze izvješćivanja

#### 14. Izvješće o ribolovnom naporu

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila obuhvaćena područjem primjene ovog Priloga. Geografsko područje iz tog članka smatra se područjem iz točke 2. ovog Priloga.

#### 15. Prikupljanje relevantnih podataka

Države članice, na temelju podataka kojima se koriste za upravljanje ribolovnim danima unutar područja utvrđenog u ovom Prilogu, za svako tromjesečje prikupljaju podatke o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu unutar tog područja za povlačne i statične alate, naporu koji su poduzela plovila koja rabe različite alate unutar područja te snazi motora tih plovila u kilovat danima.

#### 16. Priopćivanje relevantnih podataka

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 15., u obrascu utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavješćuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za cjelokupno tekuće i prethodno razdoblje upravljanja ili njihove dijelove, primjenom obrasca za dostavu podataka utvrđenog u tablicama IV. i V.

Tablica II.

### Obrazac za izvješćivanje o podacima o kilovat danima po razdoblju upravljanja

Država članica	Alat	Razdoblje upravljanja	Kumulativni prijavljeni napor
(1)	(2)	(3)	(4)

Tablica III.

**Obrazac za dostavu podataka o kilovat danima po razdoblju upravljanja**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenaka	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) Alat	2		jedna od sljedećih vrsta alata: TR = koče, danske potegače i sličan alat $\geq 32$ mm GN = jednostruke stajačice $\geq 60$ mm LL = pridneni parangali
(3) Razdoblje upravljanja	4		jedno od razdoblja upravljanja u razdoblju između razdoblja upravljanja 2006. i tekućeg razdoblja upravljanja
(4) Kumulativni prijavljeni napor	7	D	kumulativna količina ribolovnog napora u kilovat danima poduzetog od 1. veljače do 31. siječnja relevantnog razdoblja upravljanja

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom.

Tablica IV.

**Obrazac za izvješćivanje o podacima o plovilu**

Država članica	CFR	Vanjska oznaka	Dužina razdoblja upravljanja	Prijavljeni alat				Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat				Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata				Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom				Prijenos dana
				br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

Tablica V.

**Obrazac za dostavu podataka o plovilu**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenaka	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) CFR	12		regstarski broj ribarske flote Unije (CFR) jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila država članica (oznaka Alpha-3 ISO) iza koje slijedi identifikacijska serija (devet znakova). Ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane umeću nule
(3) Vanjska oznaka	14	L	prema Uredbi Komisije (EEZ) br. 1381/87 <sup>(2)</sup>
(4) Dužina razdoblja upravljanja	2	L	dužina razdoblja upravljanja u mjesecima

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenaka	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(5) Prijavljeni alati	2	L	jedna od sljedećih vrsta alata: TR = koće, danske potegače i sličan alat $\geq 32$ mm GN = jednostruke stajačice $\geq 60$ mm LL = pridneni parangali
(6) Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat	2	L	naznaka posebnog uvjeta, ako postoji, iz točke 6.1. podtočke (a) ili (b) Priloga II.B koji se primjenjuje
(7) Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata	3	L	broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.B u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja
(8) Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom	3	L	broj dana tijekom kojih je plovilo zaista bilo prisutno unutar područja i upotrebljavalo alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja
(9) Prijenos dana	4	L	za prenesene dane naznačiti „– broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana”

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom.

<sup>(2)</sup> Uredba Komisije (EEZ) br. 1381/87 od 20. svibnja 1987. o određivanju detaljnih pravila za označavanje i dokumentaciju ribarskih plovila (SL L 132, 21.5.1987., str. 9.).



## PRILOG II.C

**RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU UPRAVLJANJA STOKOVIMA LISTA U ZAPADNOM DIJELU KANALA LA MANCHE U ZONI ICES-a VII.e**

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe****1. Područje primjene**

- 1.1 Ovaj Prilog primjenjuje se na ribarska plovila Unije ukupne dužine 10 metara ili više koja imaju na plovilu ili rabe kočice s gredom veličine oka 80 mm ili više i statične mreže uključujući jednostruke i višestruke stajačice veličine oka 220 mm ili manje u skladu s Uredbom (EZ) br. 509/2007, a koja su prisutna u zoni ICES-a VII.e.
- 1.2 Plovila koja love statičnim mrežama veličine oka 120 mm ili više i s ostvarenim ulovom od 300 kg žive vage lista godišnje tijekom prethodne tri godine, prema njihovim evidencijama ulova, izuzeta su od primjene ovog Priloga, pod sljedećim uvjetima:
- (a) ta su plovila tijekom razdoblja upravljanja 2015. ulovila manje od 300 kg žive vage lista;
  - (b) ta plovila ne pretovaruju na moru ribu na drugo plovilo;
  - (c) do 31. srpnja 2017. i 31. siječnja 2018. svaka dotična država članica mora sastaviti izvješće za Komisiju o evidencijama ulova tih plovila za list u tri prethodne godine te o ulovima lista za 2017.

Ako bilo koji od ovih uvjeta nije ispunjen, dotična plovila prestaju biti izuzeta od primjene ovog Priloga bez odgode.

**2. Definicije**

Za potrebe ovog Priloga primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedećih dviju kategorija alata:
  - i. kočice s gredom, veličine oka 80 mm ili više; i
  - ii. statične mreže, uključujući jednostruke i višestruke stajačice, veličine oka 220 mm ili manje;
- (b) „regulirani alat” znači bilo koja od dvije kategorije alata koje pripadaju skupini alata;
- (c) „područje” znači zona ICES-a VII.e;
- (d) „tekuće razdoblje upravljanja” znači razdoblje od 1. veljače 2017. do 31. siječnja 2018.

**3. Ograničenje aktivnosti**

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica dužna je osigurati da ribarska plovila Unije koja plove pod njezinom zastavom i registrirana su u Uniji, a na plovilu imaju bilo koji regulirani alat, ne budu prisutna unutar područja više od broja dana utvrđenih u poglavlju III. ovog Priloga.

## POGLAVLJE II.

**Odobrenja****4. Plovila s odobrenjem za ribolov**

- 4.1 Država članica ne odobrava ribolov reguliranim alatom na tom području nijednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nema evidenciju o takvoj ribolovnoj aktivnosti na tom području u razdoblju od 2002. do 2015., s izuzetkom evidencije o ribolovnim aktivnostima zbog prijenosa dana između ribarskih plovila, osim ako na tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.

- 4.2 Međutim plovilu s evidencijom uporabe reguliranog alata može se odobriti uporaba drukčijeg ribolovnog alata pod uvjetom da je broj dana raspodijeljenih za potonji alat jednak broju dana raspodijeljenih za regulirani alat ili veći od njega.
- 4.3 Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote na tom području, ne smije biti odobren ribolov reguliranim alatom na tom području, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota zbog prijenosa kako je dopušteno u skladu s člankom 16. stavkom 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 10. ili 11. ovog Priloga.

## POGLAVLJE III.

**Broj dana prisutnosti unutar područja dodijeljenih ribarskim plovilima Unije****5. Najveći broj dana**

Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja najveći broj dana na moru za koji država članica može plovilu koje plovi pod njezinom zastavom odobriti prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.

Tablica I.

**Najveći broj dana tijekom kojeg plovilo može biti prisutno unutar područja po kategoriji reguliranog alata i godini**

Regulirani alat	Najveći broj dana	
Koće s gredom, veličine oka $\geq$ 80 mm	BE	176
	FR	188
	UK	222
Statične mreže veličine oka $\leq$ 220 mm	BE	176
	FR	191
	UK	176

**6. Sustav kilovat dana**

- 6.1 Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može upravljati svojim raspodjelama ribarskog napora u skladu sa sustavom kilovat dana. S pomoću tog sustava može bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat i posebne uvjete utvrđene u tablici I. odobriti da bude prisutno unutar područja tijekom najvećeg broja dana različitog od onog utvrđenog tom tablicom pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara tom reguliranom alatu.
- 6.2 Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za taj regulirani alat. Ti pojedinačni ribolovni napori računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru kojima bi se plovilo koristilo prema tablici I. kada se točka 6.1. ne bi primjenjivala.
- 6.3 Država članica koja se želi koristiti sustavom iz točke 6.1. Komisiji dostavlja zahtjev, za regulirani alat utvrđen u tablici I., zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
  - broju dana na moru koji bi svakom plovilu bili odobreni za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru kojima bi se svako plovilo koristilo primjenom točke 6.1.
- 6.4 Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 6. te, prema potrebi, toj državi članici može odobriti korištenje sustavom iz točke 6.1.

## 7. Raspodjela dodatnih dana za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti

- 7.1 Komisija može državi članici dodijeliti dodatan broj dana na moru za koji država članica zastave može plovilu dati odobrenje za prisutnost unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojeg je došlo u prethodnom razdoblju upravljanja u skladu s člankom 23. Uredbe (EZ) br. 1198/2006 ili Uredbom (EZ) br. 744/2008. Trajno ukidanje do kojeg je došlo zbog bilo kojeg drugog razloga Komisija može zasebno razmatrati nakon zaprimanja pisanog i propisno obrazloženog zahtjeva dotične države članice. U tom pisanom zahtjevu moraju biti navedena dotična plovila te se mora potvrditi da se ta plovila više neće baviti ribolovnim aktivnostima.
- 7.2 Napor, izražen u kilovat danima, koji su u 2003. uložila opozvana plovila koja su rabila određenu skupinu alata dijeli se s naporom koji su u 2003. uložila sva plovila koja su rabila tu skupinu alata. Dodatan broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.
- 7.3 Točke 7.1. i 7.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkom 4.2. ili ako je opoziv plovila već iskorišten u proteklim godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.
- 7.4 Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 7.1. Komisiji dostavlja zahtjev, do 15. lipnja tekućeg razdoblja upravljanja, zajedno s izvješćima u elektroničkom obliku koja, za skupine alata utvrđene u tablici I., sadržavaju pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
  - (b) ribolovnoj aktivnosti koju su ta plovila obavljala tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata.
- 7.5 Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može provedbenim aktima toj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 7.6 Tijekom tekućeg razdoblja upravljanja država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svim ili nekim plovilima koja ostaju u floti i ispunjavaju uvjete za te regulirane alate.
- 7.7 Ako Komisija dodjeljuje dodatne dane na moru zbog trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti tijekom prethodnog razdoblja upravljanja, najveći broj dana po državi članici i alatu prikazan u tablici I. prilagođava se u skladu s tim za tekuće razdoblje upravljanja.

## 8. Raspodjela dodatnih dana za veću prisutnost znanstvenih promatrača

- 8.1 Komisija može državi članici dodijeliti tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja ako na plovilu ima bilo koji regulirani alat, između 1. veljače 2017. i 31. siječnja 2018., na temelju programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača u partnerstvu između znanstvenika i industrije ribarstva. Takav program mora posebno biti usmjeren na količinu odbačenog ulova i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom (EZ) br. 199/2008 i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.
- 8.2 Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika ribarskog plovila i bilo kojeg člana posade.
- 8.3 Država članica koja se želi koristiti raspodjelama iz točke 8.1. Komisiji dostavlja opis svojeg programa veće prisutnosti znanstvenih promatrača na odobrenje.
- 8.4 Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa STECF-om, Komisija može provedbenim aktima dotičnoj državi članici dodijeliti dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s programom veće prisutnosti znanstvenih promatrača. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.

- 8.5 Ako je Komisija u prošlosti već odobrila program veće prisutnosti znanstvenih promatrača neke države članice, a dotična država članica želi ga nastaviti primjenjivati bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavku tog programa četiri tjedna prije početka razdoblja u kojem se program primjenjuje.

#### POGLAVLJE IV.

### Upravljanje

#### 9. Opća obveza

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s člancima 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

#### 10. Razdoblja upravljanja

- 10.1 Država članica može podijeliti dane prisutnosti unutar područja utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseci.
- 10.2 Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno unutar područja tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 10.3 Ako država članica plovilima koja plove pod njezinom zastavom odobri prisutnost unutar područja po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno u točki 9. Na zahtjev Komisije država članica dužna je predočiti mjere opreza koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila čija prisutnost na području završava prije isteka 24-satnog razdoblja.

#### POGLAVLJE V.

### Razmjene raspodjela ribolovnog napora

#### 11. Prijenos dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom države članice

- 11.1 Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti unutar područja za koje je dobilo odobrenje na neko drugo plovilo koje plovi pod njezinom zastavom unutar tog područja pod uvjetom da umnožak primljenih dana i snage motora plovila koje je primilo dane u kilovatima (kilovat dan) nije veći od umnoška prenesenih dana plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima mora biti evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.
- 11.2 Umnožak ukupnog broja dana prisutnosti unutar područja prenesenih u skladu s točkom 11.1. i snage motora plovila davatelja u kilovatima ne smije biti veći od umnoška evidentiranog prosječnoga godišnjeg broja dana na području plovila davatelja, potvrđenog u očevidniku o ribolovu za godine 2001., 2002., 2003., 2004. i 2005. i snage motora tog plovila u kilovatima.
- 11.3 Prijenos dana kako je opisan u točki 11.1. dopušten je između plovila koja rabe bilo koji regulirani alat i tijekom istog razdoblja upravljanja.
- 11.4 Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju podatke o obavljenim prijenosima. Komisija može provedbenim aktima utvrditi oblik tablica za prikupljanje i slanje podataka iz ove točke. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.

#### 12. Prijenos dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke druge države članice

Države članice mogu dopustiti prijenos dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.2., 4.4., 5., 6. i 10. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takav prijenos, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prijenosa, uključujući broj dana koji se prenose, ribolovni napor i, prema potrebi, s tim povezane ribolovne kvote.

## POGLAVLJE VI.

**Obveze izvješćivanja****13. Izvješće o ribolovnom naporu**

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila obuhvaćena područjem primjene ovog Priloga. Geografsko područje iz tog članka smatra se područjem iz točke 2. ovog Priloga.

**14. Prikupljanje relevantnih podataka**

Države članice, na temelju podataka kojima se koriste za upravljanje ribolovnim danima unutar područja utvrđenog u ovom Prilogu, za svako tromjesečje prikupljaju podatke o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu unutar tog područja za povlačne i statične alate, naporu koji su poduzela plovila koja rabe različite alate unutar područja te snazi motora tih plovila u kilovat danima.

**15. Priopćivanje relevantnih podataka**

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 14., u obrascu utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavješćuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za cjelokupna razdoblja upravljanja 2014. i 2015. ili njihove dijelove, primjenom obrasca za dostavu podataka utvrđenog u tablicama IV. i V.

Tablica II.

**Obrazac za izvješćivanje o podacima o kilovat danima po razdoblju upravljanja**

Država članica	Alat	Razdoblje upravljanja	Kumulativni prijavljeni napor
(1)	(2)	(3)	(4)

Tablica III.

**Obrazac za dostavu podataka o kilovat danima po razdoblju upravljanja**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenaka	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) Alat	2		jedna od sljedećih vrsta alata: BT = kočice s gredom $\geq 80$ mm GN = jednostruka stajaćica < 220 mm TN = višestruka stajaćica < 220 mm
(3) Razdoblje upravljanja	4		jedna godina u razdoblju između razdoblja upravljanja 2006. i tekućeg razdoblja upravljanja
(4) Kumulativni prijavljeni napor	7	D	kumulativna količina ribolovnog napora u kilovat danima poduzetog od 1. veljače do 31. siječnja relevantnog razdoblja upravljanja

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom.

Tablica IV.

**Obrazac za izvješćivanje o podacima o plovilu**

Država članica	CFR	Vanjska oznaka	Dužina razdoblja upravljanja	Prijavljeni alat				Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata				Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom				Prijenos dana
				br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tablica V.

**Obrazac za dostavu podataka o plovilu**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenaka	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) CFR	12		registarski broj ribarske flote Unije (CFR) jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila država članica (oznaka Alpha-3 ISO) iza koje slijedi identifikacijska serija (devet znakova). Ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane umeću nule
(3) Vanjska oznaka	14	L	prema Uredbi (EEZ) br. 1381/87
(4) Dužina razdoblja upravljanja	2	L	dužina razdoblja upravljanja u mjesecima
(5) Prijavljeni alati	2	L	jedna od sljedećih vrsta alata: BT = kočice s gredom $\geq 80$ mm GN = jednostruka stajaćica < 220 mm TN = višestruka stajaćica < 220 mm
(6) Poseban uvjet koji se primjenjuje za prijavljeni alat	3	L	broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.C u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja
(7) Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom	3	L	broj dana tijekom kojih je plovilo zaista bilo prisutno unutar područja rabeći alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja
(8) Prijenos dana	4	L	za prenesene dane naznačiti „- broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana”

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka u formatu s fiksnom dužinom.

## PRILOG II.D

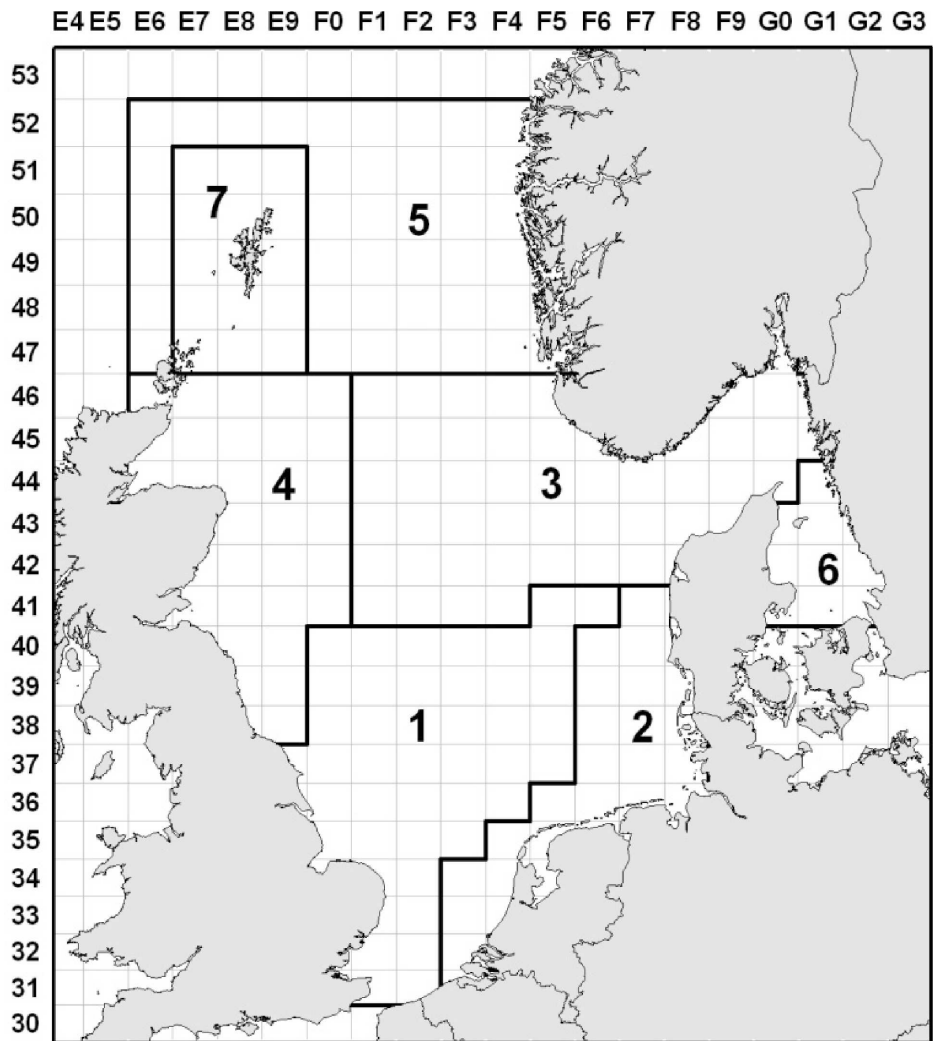
**PODRUČJA UPRAVLJANJA ZA HUJICU U ZONAMA ICES-a II.a, III.a I NA POTPODRUČJU ICES-a IV.**

Za potrebe upravljanja ribolovnim mogućnostima za hujicu u zonama ICES-a II.a, III.a i na potpodručju ICES-a IV. utvrđenima u Prilogu I.A, područja upravljanja unutar kojih se primjenjuju posebna ograničenja ulova definirana su kako je prikazano u nastavku i u Dodatku ovom Prilogu:

Područja upravljanja za hujicu	Statistički pravokutnici ICES-a
1	31-34 E9-F2; 35 E9- F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

Dodatak 1. Prilogu II.D

PODRUČJA UPRAVLJANJA ZA HUJICU





## PRILOG III.

**NAJVEĆI BROJ ODOBRENJA ZA RIBOLOV ZA RIBARSKA PLOVILA UNIJE KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV  
U VODAMA TREĆIH ZEMALJA**

Područje ribolova	Vrsta ribolova	Broj odobrenja za ribolov	Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama		Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku
norveške vode i ribolovna zona oko otoka Jan Mayen	haringa, sjeverno od 62° 00' S	77	DK	25	57
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SV	10	
			UK	18	
	pridnene vrste, sjeverno od 62° 00' S	80	DE	16	50
			IE	1	
			ES	20	
			FR	18	
			PT	9	
			UK	14	
			neraspodijeljeno	2	
šarun <sup>(1)</sup>	nije relevantno	nije relevantno		70	
	vrsta za industrijsku namjenu, južno od 62° 00' S	480	DK	450	150
			UK	30	
vode Farskih otoka	sav ribolov kočama s plovilima od najviše 180 stopa u zoni između 12 milja i 21 milje od farskih polaznih crta	26	BE	0	13
			DE	4	
			FR	4	
			UK	18	
	usmjereni ribolov bakalara i koljaka s okom od najmanje 135 mm, ograničen na područje južno od 62° 28' S i istočno od 6° 30' Z	8 <sup>(2)</sup>	nije relevantno		4

Područje ribolova	Vrsta ribolova	Broj odobrenja za ribolov	Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama		Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku	
	ribolov kočama na udaljenosti većoj od 21 milje od farskih polaznih crta; u razdobljima od 1. ožujka do 31. svibnja i od 1. listopada do 31. prosinca ta plovila smiju ribariti na području između 61° 20' S i 62° 00' S te između 12 milja i 21 milje od polaznih crta	70	BE	0	26	
			DE	10		
			FR	40		
			UK	20		
	ribolov manjića morskog kočama s okom od najmanje 100 mm na području južno od 61° 30' S i zapadno od 9° 00' Z, na području između 7° 00' Z i 9° 00' Z južno do 60° 30' S te na području jugozapadno od crte između 60° 30' S, 7° 00' Z i 60° 00' S, 6° 00' Z	70	DE <sup>(3)</sup>	8	20 <sup>(4)</sup>	
			FR <sup>(3)</sup>	12		
	usmjereni ribolov ugljenara kočama s okom od najmanje 120 mm i mogućnošću uporabe okruglih remena oko vreće mreže	70	nije relevantno		22 <sup>(4)</sup>	
	ribolov ugotice pučinke; ukupan broj odobrenja za ribolov može se povećati za četiri plovila kako bi se stvorili parovi ako nadležna tijela Farskih otoka uvedu posebna pravila pristupa području pod imenom „glavno ribolovno područje ugotice pučinke”	34	DE	2	20	
			DK	5		
			FR	4		
			NL	6		
			UK	7		
			SE	1		
			ES	4		
			IE	4		
			PT	1		
	ribolov parangalom	10	UK	10	6	
	skuša	12	DK	1	12	
			BE	0		
			DE	1		
			FR	1		
			IE	2		
			NL	1		
			SE	1		
			UK	5		

Područje ribolova	Vrsta ribolova	Broj odobrenja za ribolov	Raspodjela odobrenja za ribolov među državama članicama		Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku
	haringa, sjeverno od 62° 00' S	20	DK	5	20
			DE	2	
			IE	2	
			FR	1	
			NL	2	
			PL	1	
			SE	3	
			UK	4	
I, IIb <sup>(5)</sup>	ribolov snježne rakovice vršama	20	EE	1	nije primjenjivo
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	

<sup>(1)</sup> Ne dovodeći u pitanje dodatne dozvole koje je Norveška izdala Švedskoj u skladu s utvrđenom praksom.

<sup>(2)</sup> Te su brojke obuhvaćene brojkama za sav ribolov kočama s plovilima od najviše 180 stopa u zoni između 12 milja i 21 milje od farskih polaznih crta.

<sup>(3)</sup> Te se brojke odnose na najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku.

<sup>(4)</sup> Te su brojke obuhvaćene brojkama za „Ribolov kočama na udaljenosti većoj od 21 milje od farskih polaznih crta”.

<sup>(5)</sup> Raspodjelom ribolovnih mogućnosti dostupnih Uniji na području oko otočja Svalbard ne dovode se u pitanje prava i obveze koji proizlaze iz Ugovora iz Pariza iz 1920.

## PRILOG IV.

PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE ICCAT-a <sup>(1)</sup>

1. Najveći broj brodova Unije s mamcima i brodova Unije s povlačnim povrazima koji imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u istočnom Atlantiku.

Španjolska	60
Francuska	37
Unija	97

2. Najveći broj obalnih artizanalnih ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Sredozemnome moru.

Španjolska	119
Francuska	107
Italija	30
Cipar	13 <sup>(1)</sup>
Malta	44 <sup>(1)</sup>
Unija	313

<sup>(1)</sup> Ta se brojka može povećati ako se jedno plovilo s okružujućim mrežama plivaricama zamijeni s 10 plovila s parangalom u skladu s bilješkom 4 ili bilješkom 6 u tablici A u točki 4. ovog Priloga.

3. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Jadranskome moru za potrebe uzgoja.

Hrvatska	15
Italija	12
Unija	27

4. Najveći broj i ukupan kapacitet u bruto tonaži ribarskih plovila svake države članice koja mogu dobiti odobrenje za ribolov, zadržavanje na plovilu, pretovar, prijevoz ili iskrcavanje plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru.

Tablica A

Broj ribarskih plovila <sup>(1)</sup>							
	Cipar <sup>(2)</sup>	Grčka <sup>(3)</sup>	Hrvatska	Italija	Francuska	Španjolska	Malta <sup>(4)</sup>
plovila s okružujućim mrežama plivaricama	1	1	15	12	17	6	1

<sup>(1)</sup> Brojevi prikazani u odjeljcima 1., 2. i 3. mogu se smanjiti kako bi se uskladili s međunarodnim obvezama Unije.

Broj ribarskih plovila <sup>(1)</sup>							
	Cipar <sup>(2)</sup>	Grčka <sup>(3)</sup>	Hrvatska	Italija	Francuska	Španjolska	Malta <sup>(4)</sup>
plovila s parangalom	13 <sup>(5)</sup>	0	0	30	8	31	44
brodovi s mamcima	0	0	0	0	37	60	0
brodovi s ručnim povrazima	0	0	12	0	29 <sup>(6)</sup>	2	0
kočarice	0	0	0	0	57	0	0
ostala plovila za artizanalni ribolov <sup>(7)</sup>	0	34	0	0	107	32	0

<sup>(1)</sup> Brojke u ovoj tablici A u odjeljku 4. mogu se dodatno povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

<sup>(2)</sup> Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom ili jednim malim plovilom s okružujućim mrežama plivaricama i najviše trima plovilima s parangalom.

<sup>(3)</sup> Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom ili jednim malim plovilom s okružujućim mrežama plivaricama i trima drugim plovilima za artizanalni ribolov.

<sup>(4)</sup> Jedno plovilo srednje veličine s okružujućim mrežama plivaricama može se zamijeniti s najviše 10 plovila s parangalom.

<sup>(5)</sup> Višenamjenska plovila koja rabe više ribolovnih alata.

<sup>(6)</sup> Plovila s povrazom koja obavljaju ribolov u Atlantiku.

<sup>(7)</sup> Višenamjenska plovila koja rabe više ribolovnih alata (parangal, ručni povraz, povlačni povraz).

Tablica B

Ukupan kapacitet u bruto tonaži							
	Cipar	Hrvatska	Grčka	Italija	Francuska	Španjolska	Malta
plovila s okružujućim mrežama plivaricama	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi
plovila s parangalom	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi
brodovi s mamcima	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi
brodovi s ručnim povrazima	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi
kočarice	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi
ostala plovila za artizanalni ribolov	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi	treba utvrditi

5. Najveći broj klopki koje se rabe u ribolovu na plavoperajnu tunu u istočnom Atlantiku i Sredozemnome moru koje odobrava svaka pojedina država članica.

	Broj klopki <sup>(1)</sup>
Španjolska	5
Italija	6
Portugal	3

<sup>(1)</sup> Taj se broj može povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

6. Najveći kapacitet ribogojilišta i tovilišta za plavoperajnu tunu za svaku državu članicu zasebno i najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune koji svaka država članica može dodijeliti svojim ribogojilištima u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru.

Tablica A

Najveći kapacitet ribogojilišta i kapacitet tovilišta za tune		
	Broj ribogojilišta	Kapacitet (u tonama)
Španjolska	14	11 852
Italija	15	13 000
Grčka	2	2 100
Cipar	3	3 000
Hrvatska	4	7 880
Malta	8	12 300

Tablica B (1)

Najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune (u tonama)	
Španjolska	5 855
Italija	3 764
Grčka	785
Cipar	2 195
Hrvatska	2 947
Malta	8 768
Portugal	500

(1) Kapacitet ribogojilišta za Portugal od 500 tona obuhvaćen je neiskorištenim kapacitetom Unije iz tablice A.

7. Raspodjela između država članica najvećeg broja ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke države članice i koja imaju odobrenje za ribolov tunja dugokrilca sjevernog kao ciljane vrste u skladu s člankom 12. Uredbe (EZ) br. 520/2007 jest kako slijedi:

Država članica	Najveći broj plovila
Irska	50
Španjolska	730
Francuska	151
Ujedinjena Kraljevina	12
Portugal	310

8. Najveći je broj ribarskih plovila Unije duljine najmanje 20 metara koja love velikooku tunu na području primjene Konvencije ICCAT-a kako slijedi:

Država članica	Najveći broj plovila s okružujućim mrežama plivaricama	Najveći broj plovila s parangalom
Španjolska	23	190
Francuska	11	–
Portugal	–	79
Unija	34	269

## PRILOG V.

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

## DIO A

## ZABRANA USMJERENOG RIBOLOVA NA PODRUČJU PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

Ciljana vrsta	Zona	Razdoblje zabrane
morski psi (sve vrste)	područje konvencije	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
<i>Notothenia rossii</i>	FAO 48.1. Antarktik, na području Antarktičkog poluotoka FAO 48.2. Antarktik, oko otočja Južni Orkney FAO 48.3. Antarktik, oko otoka Južne Georgije	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
ribe	FAO 48.1. Antarktik <sup>(1)</sup> FAO 48.2. Antarktik <sup>(1)</sup>	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> <sup>(1)</sup>	FAO 48.3.	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 48.5. Antarktik	od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 88.3. Antarktik <sup>(1)</sup> FAO 58.5.1. Antarktik <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.5.2. Antarktik istočno od 79° 20' I i izvan IGP-a zapadno od 79° 20' I <sup>(1)</sup> FAO 58.4.4. Antarktik <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.6. Antarktik <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.7. Antarktik <sup>(1)</sup>	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4. <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.
Sve vrste osim <i>Champocephalus gunnari</i> i <i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2. Antarktik	od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4. Antarktik <sup>(1)</sup> unutar područja omeđenog paralelama na 55° 30' J i 57° 20' J te meridijanima na 25° 30' Z i 29° 30' Z.	od 1. siječnja do 31. prosinca 2017.

<sup>(1)</sup> Osim za znanstvenoistraživačke potrebe.<sup>(2)</sup> Isključujući vode koje podliježu nacionalnoj jurisdikciji (IGP).



## DIO B

## TAC-ovi I OGRANIČENJA USPUTNOG ULOVA ZA ISTRAŽIVAČKI RIBOLOV NA PODRUČJU PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a U RAZDOBLJU 2016/2017

Potpodručje/ Zona	Regija	Sezona	SSRU-ovi		Ograničenje ulova <i>Disso-stichus mawsoni</i> (u tonama)	Ograničenje usputnog ulova (u tonama)					
			SSRU	Ograničenje		voline i raže	<i>Macrourus</i> spp.	druge vrste			
58.4.1.	cijela zona	od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.	A, B, D, F, H	0	532	5841-1	4	13	13		
			C (uključujući 58.4.1_1, 58.4.1_2)	161		5841-2	4	13	13		
			E (58.4.1_3, 58.4.1_4)	246		5841-3	12	37	37		
						5841-4	1	2	2		
						5841-5	2	6	6		
			G (uključujući 58.4.1_5, 58.4.1_6)	125		5841-6	5	14	14		
58.4.2.	cijela zona	od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.	A, B, C, D	0	35		2	6	6		
			E (uključujući 58.4.2_1)	35							
58.4.3a.	cijela zona 58.4.3a_1	od 1. prosinca 2016. do 30. studenoga 2017.			32		2	5	5		
			nije relevantno								
88.1.	cijelo potpodručje	od 1. prosinca 2016. do 31. kolovoza 2017.	A, D, E, F, M	0	2 870 <sup>(1)</sup>						
			B, C, G	378		A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0
			H, I, K	2 118		B, C, G	50	B, C, G	40	B, C, G	60
			J, L	334		H, I, K	105	H, I, K	320	H, I, K	60
						J, L	50	J, L	70	J, L	40
88.2.		od 1. prosinca 2016. do 31. kolovoza 2017.	A, B, I	0	619						
			C, D, E, F, G (88.2_1 do 88.2_4)	419 <sup>(2)</sup>		A, B	50	A, B	32	A, B	20
			H	200		C, D, E, F, G, H, I	10	C, D, E, F, G, H, I	32	C, D, E, F, G, H, I	32

<sup>(1)</sup> Uključujući 40 tona za istraživanje Rossova mora:

<sup>(2)</sup> Ukupno ograničenje s najviše 200 tona u svakom istraživačkom bloku.

## Dodatak Prilogu V., dijelu B

## POPIS MALIH ISTRAŽIVAČKIH JEDINICA (SSRU-OVI)

Regija	SSRU	Granična crta
48.6	A	od 50° J 20° Z, prema istoku do 1° 30' I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 20° Z, prema sjeveru do 50° J
	B	od 60° J 20° Z, prema istoku do 10° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° Z, prema sjeveru do 60° J
	C	od 60° J 10° Z, prema istoku do 0° geografske dužine, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° Z, prema sjeveru do 60° J
	D	od 60° J 0° geografske dužine, prema istoku do 10° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 0° geografske dužine, prema sjeveru do 60° J
	E	od 60° J 10° I, prema istoku do 20° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° I, prema sjeveru do 60° J
	F	od 60° J 20° I, prema istoku do 30° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° I, prema sjeveru do 60° J
	G	od 50° J 1° 30' I, prema istoku do 30° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 1° 30' I, prema sjeveru do 50° J
58.4.1	A	od 55° J 86° I, prema istoku do 150° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 86° I, prema sjeveru do 55° J
	B	od 60° J 86° I, prema istoku do 90° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 80° I, prema sjeveru do 64° J, prema istoku do 86° I, prema sjeveru do 60° J
	C	od 60° J 90° I, prema istoku do 100° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 90° I, prema sjeveru do 60° J
	D	od 60° J 100° I, prema istoku do 110° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 100° I, prema sjeveru do 60° J
	E	od 60° J 110° I, prema istoku do 120° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° I, prema sjeveru do 60° J
	F	od 60° J 120° I, prema istoku do 130° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° I, prema sjeveru do 60° J
	G	od 60° J 130° I, prema istoku do 140° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° I, prema sjeveru do 60° J
	H	od 60° J 140° I, prema istoku do 150° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° I, prema sjeveru do 60° J
58.4.2	A	od 62° J 30° I, prema istoku do 40° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 30° I, prema sjeveru do 62° J
	B	od 62° J 40° I, prema istoku do 50° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 40° I, prema sjeveru do 62° J
	C	od 62° J 50° I, prema istoku do 60° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 50° I, prema sjeveru do 62° J
	D	od 62° J 60° I, prema istoku do 70° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 60° I, prema sjeveru do 62° J

Regija	SSRU	Granična crta
	E	od 62° J 70° I, prema istoku do 73° 10' I, prema jugu do 64° J, prema istoku do 80° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 70° I, prema sjeveru do 62° J
58.4.3a.	A	Cijela zona, od 56° S 60° I, prema istoku do 73° 10' I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 60° I, prema sjeveru do 56° J
58.4.3b.	A	od 56° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 59° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 56° J
	B	od 60° J 73° 10' I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 64° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 60° J
	C	od 59° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 59° J
	D	od 59° J 79° I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 59° J
	E	od 56° J 79° I, prema istoku do 80° I, prema sjeveru do 55° J, prema istoku do 86° I, južno do 59° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 56° J
58.4.4	A	od 51° J 40° I, prema istoku do 42° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 51° J
	B	od 51° J 42° I, prema istoku do 46° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 42° I, prema sjeveru do 51° J
	C	od 51° J 46° I, prema istoku do 50° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 46° I, prema sjeveru do 51° J
	D	Cijela zona isključujući SSRU-ove A, B, C, i s vanjskom graničnom crtom od 50° J 30° I, prema istoku do 60° I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 30° I, prema sjeveru do 50° J
58.6	A	od 45° J 40° I, prema istoku do 44° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 45° J
	B	od 45° J 44° I, prema istoku do 48° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 44° I, prema sjeveru do 45° J
	C	od 45° J 48° I, prema istoku do 51° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 48° I, prema sjeveru do 45° J
	D	od 45° J 51° I, prema istoku do 54° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 51° I, prema sjeveru do 45° J
58.7	A	od 45° J 37° I, prema istoku do 40° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 37° I, prema sjeveru do 45° J
88.1	A	od 60° J 150° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° I, prema sjeveru do 60° J
	B	od 60° J 170° I, prema istoku do 179° I, prema jugu do 66° 40' J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 60° J
	C	od 60° J 179° I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 70° J, prema zapadu do 178° Z, prema sjeveru do 66° 40' J, prema zapadu do 179° I, prema sjeveru do 60° J
	D	od 65° J 150° I, prema istoku do 160° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150° I, prema sjeveru do 65° J
	E	od 65° J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 68° 30' J, prema zapadu do 160° I, prema sjeveru do 65° J

Regija	SSRU	Granična crta
	F	od 68° 30' J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° I, prema sjeveru do 68° 30' J
	G	od 66° 40' J 170° I, prema istoku do 178° Z, prema jugu do 70° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 70° 50' J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 66° 40' J
	H	od 70° 50' J 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 73° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 170° I, prema sjeveru do 70° 50' J
	I	od 70° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 73° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 70° J
	J	od 73° J na obali u blizini 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 170° I, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J
	K	od 73° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 76° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 73° J
	L	od 76° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 76° J
	M	od 73° J na obali u blizini 169° 30' I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J
88.2	A	od 60° J 170° Z, prema istoku do 160° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 170° Z, prema sjeveru do 60° J
	B	od 60° J 160° Z, prema istoku do 150° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° Z, prema sjeveru do 60° J
	C	od 70° 50' J 150° Z, prema istoku do 140° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150° Z, prema sjeveru do 70° 50' J
	D	od 70° 50' J 140° Z, prema istoku do 130° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° Z, prema sjeveru do 70° 50' J
	E	od 70° 50' J 130° Z, prema istoku do 120° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° Z, prema sjeveru do 70° 50' J
	F	od 70° 50' J 120° Z, prema istoku do 110° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° Z, prema sjeveru do 70° 50' J
	G	od 70° 50' J 110° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° Z, prema sjeveru do 70° 50' J
	H	od 65° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 70° 50' J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 65° J
	I	od 60° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 60° J
88.3	A	od 60° J 105° Z, prema istoku do 95° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 105° Z, prema sjeveru do 60° J
	B	od 60° J 95° Z, prema istoku do 85° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 95° Z, prema sjeveru do 60° J
	C	od 60° J 85° Z, prema istoku do 75° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 85° Z, prema sjeveru do 60° J
	D	od 60° J 75° Z, prema istoku do 70° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 75° Z, prema sjeveru do 60° J

## DIO C

## PRILOG 21-03/A

OBAVIJEST O NAMJERI SUDJELOVANJA U RIBOLOVU NA VRSTU *EUPHAUSIA SUPERBA*

Osnovni podaci

Članica: .....

Ribolovna sezona: .....

Naziv plovila: .....

Očekivana razina ulova (u tonama): .....

Dnevni kapacitet prerade plovila (u tonama žive vage): .....

Namjeravana ribolovna potpodručja i zone

*Ta se mjera očuvanja primjenjuje na obavijesti o namjeri ribolova antarktičkog krila na potpodručjima 48.1, 48.2, 48.3 i 48.4 te zonama 58.4.1 i 58.4.2. O namjeri ribolova antarktičkog krila na ostalim potpodručjima i zonama mora se obavijestiti u okviru mjere očuvanja 21-02.*

Potpodručje/Zona	označiti odgovarajuća polja
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Ribolovna tehnika: označiti odgovarajuća polja

- tradicionalna koća
- sustav kontinuiranog ribolova
- čišćenje vreće mreže ispumpavanjem
- druga metoda: navesti

Vrste proizvoda i metoda za izravnu procjenu mase ulovljenog živog antarktičkog krila

Vrsta proizvoda	Metoda za izravnu procjenu mase ulovljenog živog antarktičkog krila, prema potrebi (vidjeti Prilog 21-03/B) (1)
cijeli zamrznuti	
kuhani	
brašno	
ulje	
drugi proizvod, navesti	

(1) Ako metoda nije navedena u Prilogu 21-03/B, detaljno je opišite.

## Konfiguracija mreže

Mjere mreže	Mreža 1		Mreža 2		Druge mreže	
otvor (usta) mreže						
najveći okomiti otvor (m)						
najveći vodoravni otvor (m)						
opseg otvora (usta) mreže <sup>(1)</sup> (m)						
površina usta mreže (m <sup>2</sup> )						
prosječna veličina oka mrežne plohe <sup>(3)</sup> (mm)	vanjsko <sup>(2)</sup>	unutarnje <sup>(2)</sup>	vanjsko <sup>(2)</sup>	unutarnje <sup>(2)</sup>	vanjsko <sup>(2)</sup>	unutarnje <sup>(2)</sup>
1. ploha						
2. ploha						
3. ploha						
...						
završna ploha (vreća mreže)						

<sup>(1)</sup> Očekivano u operativnim uvjetima.

<sup>(2)</sup> Veličina vanjskog mrežnog oka i unutarnjeg mrežnog oka ako se rabi parangal.

<sup>(3)</sup> Unutarnje mjere rastegnuto mrežnog oka na temelju postupka iz mjere očuvanja 22-01.

Shema (sheme) mreže: .....

Za sve uporabljene mreže ili promjene konfiguracije mreže proučiti relevantnu shemu mreže u biblioteci ribolovnih alata CCAMLR-a ako je dostupna ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)) ili podnijeti detaljnu shemu i opis na idućem sastanku WG-EMM-a. Sheme mreže moraju uključivati:

1. dužinu i širinu svake plohe kočice (s dovoljno pojedinosti kako bi se mogao izračunati kut svake plohe u odnosu na protok vode)
2. veličinu mrežnog oka (unutarnje mjere razvučenog mrežnog oka na temelju postupka u mjeri očuvanja 22-01), oblik mrežnog oka (npr. oblik dijamanta) i materijal mrežnog oka (npr. polipropilen)
3. izradu mrežnog oka (npr. ulazni, spojeni)
4. pojedinosti o vrpcama uporabljenima u kočici (oblik, smještaj na ploham, navesti „nema” ako se ne rabe vrpce); vrpce sprečavaju da antarktički kril ošteti mrežno oko ili pobjegne.

Uređaj za odvajanje morskih sisavaca

Shema (sheme) uređaja: .....

Za sve vrste uređaja ili promjene u konfiguraciji uređaja proučiti relevantnu shemu u biblioteci ribolovnih alata CCAMLR-a ako je dostupna ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)) ili podnijeti detaljnu shemu i opis na idućem sastanku WG-EMM-a.

Prikupljanje akustičnih podataka

Navesti podatke o dubinomjerima i sonarima uporabljenima na plovilu.

Vrsta (npr. dubinomjer, sonar)			
Proizvođač			
Model			
Frekvencijski pretvornik (kHz)			

Prikupljanje akustičnih podataka (detaljan opis): .....

Naznačiti korake koji će se poduzeti za prikupljanje akustičnih podataka kako bi se osigurala informacije o distribuciji i količini vrste *Euphausia superba* i ostalih pelagijskih vrsta kao što su *Myctophidae* i *Salpidae* (SC-CAMLR-XXX, stavak 2.10.).

PRILOG 21-03/B

SMJERNICE ZA PROCJENU MASE ULOVLJENOG ŽIVOG ANTARKTIČKOG KRILA

Metoda	Jednadžba (kg)	Parametar			
		opis	vrsta	metoda procjene	jedinica
obujam spremnika	$W * L * H * \rho * 1000$	$W$ = širina spremnika	stalan	mjerenje na početku ribolova	m
		$L$ = dužina spremnika	stalan	mjerenje na početku ribolova	m
		$\rho$ = faktor pretvaranja obujma u masu	promjenjiv	pretvaranje obujma u masu	kg/litra
		$H$ = dubina antarktičkog krila u spremniku	specifičan	izravno opažanje	m
mjerač protoka <sup>(1)</sup>	$V * F_{krill} * \rho$	$V$ = obujam antarktičkog krila i vode zajedno	specifičan za izvlačenje <sup>(1)</sup>	izravno opažanje	litra
		$F_{krill}$ = udio antarktičkog krila u uzorku	specifičan za izvlačenje <sup>(1)</sup>	ispravak obujma mjerača protoka	—
		$\rho$ = faktor pretvaranja obujma u masu	promjenjiv	pretvaranje obujma u masu	kg/litra
mjerač protoka <sup>(2)</sup>	$(V * \rho) - M$	$V$ = obujam smjese od antarktičkog krila	specifičan za izvlačenje <sup>(1)</sup>	izravno opažanje	litra
		$M$ = količina vode dodana tijekom procesa, preračunana u masu	specifičan za izvlačenje <sup>(1)</sup>	izravno opažanje	kg
		$\rho$ = gustoća smjese od antarktičkog krila	promjenjiv	izravno opažanje	kg/litra
ljestvica protoka	$M * (1 - F)$	$M$ = masa antarktičkog krila i vode zajedno	specifičan za izvlačenje <sup>(2)</sup>	izravno opažanje	kg
		$F$ = udio vode u uzorku	promjenjiv	ispravak mase ljestvice protoka	—

Metoda	Jednadžba (kg)	Parametar			
		opis	vrsta	metoda procjene	jedinica
kašetna ploča	$(M - M_{\text{tray}}) * N$	$M_{\text{tray}}$ = masa prazne kašete	stalan	izravno opažanje prije ribolova	kg
		$M$ = srednja masa antarktičkog krila i kašete zajedno	promjenjiv	izravno opažanje prije zamrzavanja s ocijeđenom vodom	kg
		$N$ = broj kašeta	specifičan za izvlačenje	izravno opažanje	—
pretvaranje u brašno	$M_{\text{meal}} * \text{MCF}$	$M_{\text{meal}}$ = masa proizvedenog brašna	specifičan za izvlačenje	izravno opažanje	kg
		$\text{MCF}$ = faktor pretvaranja brašna	promjenjiv	pretvaranje brašna u antarktičkog krila	—
obujam vreće mreže	$W * H * L * \rho * \pi/4 * 1000$	$W$ = širina vreće mreže	stalan	mjerenje na početku ribolova	m
		$H$ = visina vreće mreže	stalan	mjerenje na početku ribolova	m
		$\rho$ = faktor pretvaranja obujma u masu	promjenjiv	pretvaranje obujma u masu	kg/litra
		$L$ = dužina vreće mreže	specifičan za izvlačenje	izravno opažanje	m
ostalo	navesti				

(<sup>1</sup>) Pojedinačno izvlačenje prilikom uporabe tradicionalne kočice ili integrirano u razdoblju od šest sati prilikom uporabe sustava kontinuiranog ribolova.

(<sup>2</sup>) Pojedinačno izvlačenje prilikom uporabe tradicionalne kočice ili u razdoblju od dva sata prilikom uporabe sustava kontinuiranog ribolova.

#### Koraci i učestalost opažanja

##### Obujam spremnika

na početku ribolova

mjeriti širinu i dužinu spremnika (ako spremnik nije pravokutnog oblika, možda su potrebna dodatna mjerenja; preciznost  $\pm 0,05$  m)

svaki mjesec (<sup>1</sup>)

procijeniti pretvaranje obujma u masu koje proizlazi iz ocijeđene mase antarktičkog krila u poznatom obujmu (npr. 10 litara) očitano iz spremnika

svako izvlačenje

mjeriti dubinu antarktičkog krila u spremniku (ako se antarktički krilovi drže u spremniku između izvlačenja, mjeriti razliku u dubini; preciznost  $\pm 0,1$  m)

procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)

Mjerač protoka (<sup>1</sup>)

prije ribolova

osigurati da mjerač protoka mjeri cjelokupnog antarktičkog krila (tj. prije prerade)

više od jedanput mjesečno (<sup>1</sup>)

procijeniti pretvaranje obujma u masu ( $\rho$ ) koje proizlazi iz ocijeđene mase antarktičkog krila u poznatom obujmu (npr. 10 litara) očitano s mjerača protoka

svako izvlačenje (<sup>1</sup>)

dobiti uzorak iz mjerača protoka te:

izmjeriti obujam (npr. 10 litara) antarktičkog krila i vode zajedno

procijeniti ispravak obujma mjerača protoka koji proizlazi iz ocijeđenog obujma antarktičkog krila

procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)



Mjerač protoka <sup>(2)</sup> prije ribolova	osigurati da su oba mjerača protoka (jedan za proizvod antarktičkog krila i jedan za dodanu vodu) kalibrirana (tj. da pokazuju isto, točno očitavanje)
svaki tjedan <sup>(1)</sup>	procijeniti gustoću ( $\rho$ ) proizvoda antarktičkog krila (smjesa od mljevenog antarktičkog krila) mjerenjem mase poznatog obujma proizvoda antarktičkog krila (npr. 10 litara) koja je uzeta s odgovarajućeg mjerača protoka
svako izvlačenje <sup>(2)</sup>	očitati oba mjerača protoka i izračunati ukupne obujme proizvoda antarktičkog krila (smjesa od mljevenog antarktičkog krila) i dodane vode; pretpostavlja se da je gustoća vode 1 kg/litra procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)
Ljestvica protoka prije ribolova svako izvlačenje <sup>(2)</sup>	osigurati da ljestvica protoka mjeri cjelokupnog antarktičkog krila (tj. prije prerade) dobiti uzorak od ljestvice protoka te: izmjeriti masu antarktičkog krila i vode zajedno procijeniti ispravak mase ljestvice protoka koji proizlazi iz ocijeđene mase antarktičkog krila procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)
Kašetna ploča prije ribolova svako izvlačenje	izmjeriti masu kašete (ako kašete imaju različite oblike, izmjeriti masu svake vrste; preciznost $\pm 0,1$ kg) izmjeriti masu antarktičkog krila i kašete zajedno (preciznost $\pm 0,1$ kg) izbrojiti uporabljene kašete (ako su kašete različite, izbrojiti kašete svake vrste) procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)
Pretvaranje u brašno svaki mjesec <sup>(1)</sup> svako izvlačenje	procijeniti pretvaranje antarktičkog krila u brašno preradom od 1 000 do 5 000 kg (ocijeđene mase) cijelog antarktičkog krila izmjeriti masu proizvedenog brašna procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)
Obujam vreće mreže na početku ribolova svaki mjesec <sup>(1)</sup> svako izvlačenje	izmjeriti širinu i visinu vreće mreže (preciznost $\pm 0,1$ m) procijeniti pretvaranje obujma u masu koje proizlazi iz ocijeđene mase antarktičkog krila u poznatom obujmu (npr. 10 litara) očitano iz vreće mreže izmjeriti dužinu vreće mreže koja sadržava antarktičkog krila (preciznost $\pm 0,1$ m) procijeniti masu ulovljenog živog antarktičkog krila (primjenom jednadžbe)

<sup>(1)</sup> Novo razdoblje počinje kada se plovilo premjesti u novo potpodručje ili zonu.

<sup>(2)</sup> Pojedinačno izvlačenje prilikom uporabe tradicionalne kočice ili integrirano u razdoblju od šest sati prilikom uporabe sustava kontinuiranog ribolova.

## PRILOG VI.

## PODRUČJE NADLEŽNOSTI IOTC-A

1. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov tropske tune na području nadležnosti IOTC-a

Država članica	Najveći broj plovila	Kapacitet (bruto tonaža)
Španjolska	22	61 364
Francuska	27	45 383
Portugal	5	1 627
Italija	1	2 137
Unija	55	110 511

2. Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna i tunja dugokrilca na području nadležnosti IOTC-a

Država članica	Najveći broj plovila	Kapacitet (bruto tonaža)
Španjolska	27	11 590
Francuska	41 (!)	7 882
Portugal	15	6 925
Ujedinjena Kraljevina	4	1 400
Unija	87	27 797

(!) Taj broj ne uključuje plovila registrirana u Mayotteu; može se povećati u budućnosti u skladu s planom razvoja flote Mayottea.

3. Plovila iz točke 1. imaju odobrenje i za ribolov igluna i tunja dugokrilca na području nadležnosti IOTC-a.
4. Plovila iz točke 2. imaju odobrenje i za ribolov tropske tune na području nadležnosti IOTC-a.

## PRILOG VII.

**PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE WCPFC-a**

Najveći broj ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna na područjima južno od 20° J područja primjene Konvencije WCPFC-a:

Španjolska	14
Unija	14

## PRILOG VIII.

## KVANTITATIVNA OGRANIČENJA ODOBRENJA ZA RIBOLOV ZA PLOVILA TREĆIH ZEMALJA KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV U VODAMA UNIJE

Država zastave	Vrsta ribolova	Broj odobrenja za ribolov	Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku
Norveška	haringa, sjeverno od 62° 00' S	treba utvrditi	treba utvrditi
Farski otoci	šarun, zone VI.a (sjeverno od 56° 30' S), II. a, IV.a (sjeverno od 59° S)	14	14
	šarun, zone IV., VI.a (sjeverno od 56° 30' S), VII.e, VII.f, VII.h		
	haringa, sjeverno od 62° 00' S	20	treba utvrditi
	haringa, zona III.a	4	4
	Industrijski ribolov norveške ugotice, zone IV., VI.a (sjeverno od 56° 30' S) (uključujući neizbježni usputni ulov ugotice pučinke)	14	14
	manjić i kljovan	20	10
	ugotica pučinka, zone II., IV.a, V., VI. (sjeverno od 56° 30' S), VI.b, VII. (zapadno od 12° 00' Z)	20	20
manjić morski	16	16	
Venezuela <sup>(1)</sup>	ribe vrste <i>Lutjanus campechanus</i> (vode Francuske Gvajane)	45	45

<sup>(1)</sup> Za izdavanje tih odobrenja za ribolov mora se osigurati dokaz da postoji valjani ugovor između brodovlasnika koji podnosi zahtjev za odobrenje za ribolov i poduzeća za preradu koje se nalazi u departmanu Francuskoj Gvajani te da on uključuje obvezu iskrcavanja najmanje 75 % svih ulova ribe vrste *Lutjanus campechanus* s dotičnih plovila u tom departmanu tako da se mogu preraditi u pogonu dotičnog poduzeća. Takav ugovor moraju potvrditi francuska nadležna tijela, koja osiguravaju njegovu sukladnost sa stvarnim kapacitetom ugovornog prerađivačkog poduzeća i razvojnim ciljevima gvajanskoga gospodarstva. Preslika propisno potvrđenog ugovora prilaže se zahtjevu za izdavanje odobrenja za ribolov. U slučaju odbijanja takve potvrde francuska nadležna tijela dotičnoj stranci i Komisiji dostavljaju obavijest o odbijanju navodeći razloge za takvu odluku.